

MARIE GROËT

Le magazine qui vous raconte le Pays de Saint-Omer

Het tijdschrift dat over het Land van Saint-Omer vertelt

N° 6

J'ai le pouvoir
d'arrêter le temps

#paysdesaintomer

p.10

DOSSIER DÉCOUVERTE

OMERVEILLEUX PASS

p.14

Portrait : Paul Bailly, ambassadeur du chou-fleur

p.24

Zoom sur l'Aventure à Vélo

p.64

Annuaire



PAYS DE
Saint-Omer
Office de Tourisme et des Congrès



www.TOURISME-SAINTOMER.com



Le marais autrement

**OUVERT
7J/7
de 10h à 18h
non-stop
jusqu'au
15 octobre**

Au Bon Accueil

À SALPERWICK au cœur des Marais de Saint-Omer
(Labellisé Man and biosphère par l'UNESCO)



« Pas de réservations possibles sur les locations individuelles »

Large choix de plats régionaux «fait maison» !



Tous nos bateaux promenades sont **COUVERTS PAR MAUVAIS TEMPS**

Visites commentées en bateaux et bacôves motorisés électriques de 12 à 64 places, location de barques à rames, à moteur électrique, canoës (à l'heure ou à la journée).
Accueil des groupes.



Belle terrasse panoramique, au calme avec vue sur la campagne au bord de l'eau à 5 minutes de Saint-Omer

Estaminet de 180 couverts au bord de l'eau. Réservations souhaitées.



29 rue du Rivage Boitel – 62500 Salperwick
Tél. 03 21 38 35 14 – contact@bonaccueil.info

www.bonaccueil-marais.fr



Grand parking gratuit

Édito - Edito

C'EST QUI CETTE MARIE GROËT ?

Vous ne connaissez pas Marie Groët, la sorcière du marais ? Ne prenez pas peur, elle n'est pas si méchante ! Ce personnage légendaire règne même sur le labyrinthe de voies d'eau pour protéger les enfants : on leur raconte que la sorcière va les attraper s'ils s'approchent trop près de l'eau pour les inciter à garder leurs distances et ainsi éviter tout risque de noyade.

Sur notre territoire organisé par mondes, comme dans un parc d'attractions, chaque secteur a son personnage emblématique. Marie Groët règne donc sur le marais comme la druidesse Guémilde sur les forêts, le géant Lydéric sur Aire-sur-la-Lys, le musicien Monsigny sur Fauquemburgues et Théroüanne, l'archevêque Sigéric sur Lumbres, l'aviateur héroïque Bader sur Arques et Longuenesse et bien sûr Omer en personne sur le centre historique de Saint-Omer.

Ces personnages, ils vous accompagneront pendant votre séjour dans le Pays de Saint-Omer. Ils ajouteront un peu de sel magique à vos visites, ils donneront du sens à toutes vos découvertes.

Si nous avons choisi de mettre à la Une Marie Groët, c'est parce que le marais est bien sûr incontournable à Saint-Omer. Mais ne vous limitez pas à sa découverte : notre parc d'attractions grandeur nature regorge de trésors patrimoniaux, d'anecdotes historiques, de sites sportifs ou culturels, de success stories...

Nous vous proposons d'en découvrir une partie à travers les rencontres, reportages et témoignages à lire dans ce magazine.

NL WIE IS MARIE GROËT?

Marie Grouette, dat is de heks uit het moeras. Maar wees niet bang, zo gemeen is ze echt niet! Dit legendarische personage heerst over de wirwar van waterwegen om kinderen te beschermen: het verhaal gaat dat de heks kinderen komt pakken als ze te dicht bij het water komen. Zo houden ze genoeg afstand en wordt het risico op verdrinken vermeden.

In het Pays de Saint-Omer heeft, net als in een attractiepark, elk deel een eigen thema en personage. Marie Grouette heerst over het moeras, zoals de druide Guémilde over het bos, de reus Lydéric over Aire-sur-la-Lys, musicus Monsigny over Fauquemburgues en Théroüanne, aartsbisschop Sigéric over Lumbres, de heldhaftige vliegenier Bader over Arques en Longuenesse en natuurlijk Omer zelf over het historische centrum van Saint-Omer.

Deze personages komt u dan ook overal tegen tijdens uw verblijf in het Pays de Saint-Omer. Ze voegen een snuffje magisch zout toe aan uw uitstapjes maar ook wat extra betekenis.

We hebben ervoor gekozen om extra aandacht te besteden aan Marie Grouette, omdat het moeras dé trekpleister is van Saint-Omer. Maar neem ook een kijkje buiten de marais, want ons levensgrote attractiepark loopt over van erfgoed, verhalen uit de geschiedenis, sportcomplexen, cultuurplekken en bekende persoonlijkheden...

Dankzij de verhalen en reportages van dit magazine kunt u er een deel van ontdekken.



Sommaire - Inhoud

- 04 **SAINT-OMER: UN PARC D'ATTRACCIONS GRANDEUR NATURE**
Saint-Omer: een levensgroot pretpark!
- 10 **DOSSIER DÉCOUVERTE : OMERVEILLEUX PASS**
Dossier van een ontdekking: Omerveilleux PASS
- 14 **PORTRAIT** Portret
Paul Bailly, ambassadeur du chou-fleur de Saint-Omer
Paul Bailly, ambassadeur van de bloemkool van Saint-Omer
- 16 **LA MAISON DU MARAIS FÊTE SES 10 ANS!**
La Maison du Marais vint zijn 10^e verjaardag!
- 18 **L'AA SAINT-OMER GOLF CLUB**
- 20 **C'EST NOUVEAU! Nieuw!**
L'estaminet l'Angelus à Serques
De herberg l'Angelus in Serques
Métiers et produits d'exception
Uitzonderlijke ambachten en producten
- 24 **ZOOM SUR... Alle aandacht op**
L'Aventure à Vélo - Aventure à Vélo
- 28 **FOCUS... Focus Op**
Le Pays de Saint-Omer : Une destination de tourisme durable
Het Land van Saint-Omer:
Een duurzame toeristische bestemming
- 32 **AU BON ACCUEIL**
- 34 **LES COULISSES... In de Coulissen**
La fête médiévale de Saint-Omer
Het Middeleeuws Festival van Saint-Omer
- 36 **COUP DE CŒUR PHOTOS** De leukste foto's
- 38 **RECETTE** Receptidee
Muffins de betterave et carotte de Tilques au Batistin
Muffins van biet en wortels uit Tilques met Batistin-kaas
- 40 **AU FIL DE L'EAU, UN DOMAINE D'EXCEPTION**
Een uitzonderlijke landgoed
- 42 **IDÉES DE BALADE** - Een mooie tocht
- 46 **UN HÉBERGEMENT ATYPIQUE :**
Een aparte accommodatie
Gîte Le Moulin de Renty
De gîte Le Moulin de Renty
- 48 **ON A TESTÉ POUR VOUS!**
Wij hebben voor u getest!
L'émotion d'un match au SCRA
De emoties tijdens een wedstrijd van SCRA
- 52 **PORTRAIT** - Portret
Jacobo Mantiñán Barral, joueur au SCRA Saint-Omer
Jacobo Mantiñán Barral, speler van SCRA Saint-Omer
- 54 **INTERVIEW** - Ontmoeting
Raymond Jacques, bénévole au SCRA Saint-Omer
Raymond Jacques, vrijwilliger bij SCRA Saint-Omer
- 56 **LES MARCHÉS DU PAYS DE SAINT-OMER**
De markten van het Pays de Saint-Omer
- 58 **AGENDA** Agenda
- 66 **ANNUAIRE** Bedrijvengids
- 100 **INFOS PRATIQUES** - Praktische Informatie



-  La légende d'Omer
Polders van Marie Groët
-  Le marais de Marie Groët
Het bos van Guemilde
-  La base de Bader
De legende van Omer
-  Le monde de Lydéric
De wereld van Lydéric
-  L'interlude de Monsigny
Intermezzo van Monsigny
-  Les parcours de Sigéric
De basis van Douglas Bader
-  La forêt de Guémilde
Het parcours van Sigéric

Le pouvoir de l'imaginaire
#paysdesaintomer

Verbeelding is een kracht
#paysdesaintomer

Poussez l'imposante porte du plus grand parc d'attractions de tous les temps

Un parc qui vient tout juste d'être inauguré et qui s'est pourtant construit sur 13 siècles, au fil des conquêtes, des histoires et des légendes. Un parc où les forêts sont naturelles, où l'eau éblouit, nourrit l'Homme et où les chemins sont autant d'aventures. Un parc où les parades sont traditionnelles, où les personnages sont authentiques et si attachants.

Oui, bienvenue dans le plus grand parc d'attractions au monde, un parc qui vous ressemble parce qu'il est simplement vrai et que vous en êtes déjà un acteur.

Notre parc est organisé en mondes. Chaque monde a sa thématique, chaque monde a ses activités, sa restauration, ses hébergements.

Ici, le monde du patrimoine regorge de secrets, le monde de l'industrie est une capitale à lui tout seul, le monde du marais vous plonge hors du temps, le monde de la Mémoire est surprenant...

Vous vous y déplacez à pied sur les sentiers de randonnée, à vélo sur les voies de cyclotourisme, en bateau dans un labyrinthe qu'il faut apprivoiser, en train historique derrière une véritable locomotive à vapeur, en canoë le long de la Lys, en 2CV ou sur un Rando-rail.

Les mondes sont si vastes à explorer qu'il vous faudra y passer plusieurs jours, choisir un hôtel, une chambre d'hôtes, un gîte, un emplacement de camping... Il y aura toujours une place pour vous d'autant qu'après avoir admiré le coucher du soleil dans notre marais, le parc s'anime, en soirée, de festivals de théâtre, de jazz, de spectacles grandioses, de cortèges et de fêtes traditionnelles. Aucune soirée ne ressemble à une autre parce que chaque moment y est unique.

Au réveil, les sportifs trouveront toujours un parcours de running ou de trail, un club de golf ou un cheval, une magnifique piscine ou un circuit de vélo. Les autres pourront profiter du temps, de la quiétude, essayer même une séance de yoga après un copieux petit-déjeuner avant d'entamer une nouvelle journée.

Le parc est si bien situé qu'il vous permettra de profiter d'une journée à la plage d'Ostende à Wimereux, de découvrir le site des Deux Caps, Bruges, Lille, Arras, le Louvre-Lens, Nausicaà et bien d'autres escapades qui sont à moins d'1h15 de Saint-Omer.



NL Duw de grote poort open van het grootste pretpark aller tijden

Een park dat pas ingewijd is maar waar al 13 eeuwen aan gebouwd is door veroveringen, verhalen en legendes. Een park waar echte bossen staan en het water verblindt, de mens voedt en waar de paden vol avonturen zijn. Een park waar optochten tradities zijn en waar alle personages authentiek en innemend zijn.

Ja, welkom in werelds grootste pretpark, een park dat op je lijkt want het is gewoon de waarheid en je bent zelf een acteur.

Ons park is in werelden ingedeeld. En elke wereld heeft een thema, eigen activiteiten, restaurants en overnachtingsmogelijkheden.

Hier loopt de wereld van erfgoed over van geheimen, de wereld van

industrie is op zich al een hoofdstad, de wereld van de polders laat je buiten de tijd leven, de wereld van herdenking verrast...

Je verplaatst je over de wandelpaden, fietsroutes en met een bootje in een doolhof dat je moet doorgronden, in een wagon achter een echte stoomlocomotief, in een kano op de Leie, met een raailfiets of een 2CV.

Werelden waar zoveel te ontdekken is dat je er meerdere dagen moet blijven. Kies een hotel, B&B, een vakantiehuisje of campingplaats, er is altijd een plaats voor je. En vergeet niet dat na de zonsondergang in onze polders, het park ervaart met voorstellingen, jazzmuziek, botenoptochten en traditionele feesten. Elke avond is anders want

elk moment is er uniek.

Bij het ontwaken vinden sportievelingen altijd een parcours om te gaan joggen of voor trailrunning, een golfbaan of een paard, een zwembad of een fietsroute. De anderen kunnen van de tijd en de stilte genieten, en zelfs een yogasessie doen eer ze na een uitgebreid ontbijt aan een nieuwe dag beginnen.

Het park ligt zeer gunstig en je kunt gemakkelijk een dagje naar het strand dat loopt van Oostende tot Wimereux en waar je de site van de Twee Kapen vindt. Maar ook andere uitstapjes als Rijsel, Arras, het Louvre-Lens en Nausicaà liggen minder dan 1u15 van Saint-Omer.



Le Festival de Jazz

Office de Tourisme et des Congrès du Pays de Saint-Omer - Dienst voor Toerisme en congressen van de Streek van Saint-Omer
7 Place Victor Hugo - 62500 SAINT-OMER - Tél. +33 (0)3 21 98 08 51 - FRANCE
contact@tourisme-saintomer.com - www.tourisme-saintomer.com

Directeur éditorial - Eindredacteur : Julien Duquenne - Rédacteurs - Editors : Julien Duquenne - Dorothée Lengagne
Claire Decraene - Silvia Sandoz - Florent Obert - Quentin Maillard

Graphistes - Grafische Ontwerper : Dorothée Lengagne - Studio groupe Nord Littoral - Traduction : Abaque SAS - Nord Littoral
Commercialisation - Verkoop : Régie publicitaire, Patrick Devos 06.61.50.68.80, Bruno Serboudin 06.82.31.14.88 publicite@independant.net
©Photo couverture - Voorpagina : QM - Tourisme en Pays de Saint-Omer - Imprimerie - Drukkerij : SIB Boulogne-sur-Mer.

La reproduction partielle ou totale des articles publiés dans ce numéro est interdite sauf autorisation préalable du directeur de la publication.

Les articles publiés dans ce numéro n'engagent que la responsabilité de leurs auteurs.

Voor het gebruik van artikelen uit dit nummer (of een deel ervan) moet vooraf toestemming gevraagd worden bij de directeur van de publicatie.
Allen de auteurs van de artikelen zijn verantwoordelijk voor de inhoud van de artikelen in dit nummer.

Il était une fois une cité médiévale au patrimoine riche, aux ruelles pavées et aux places animées. Une ville aux monuments remarquables, aux demeures cossues et au jardin extraordinaire. De la cathédrale aux vestiges de l'abbaye Saint-Bertin en passant par la chapelle des Jésuites, de nombreux lieux rappellent le passé exceptionnel de la ville, à différentes périodes de l'Histoire. C'est aussi l'endroit rêvé pour déambuler, faire quelques emplettes, boire un verre ou déguster un plat régional ou un menu élaboré à base du célèbre chou-fleur de Saint-Omer.



Er was eens een middeleeuws stadje met mooie oude gebouwen, geplaveide straatjes en gezellige pleintjes. Een stad met mooie monumenten, weelderige herenhuizen en een prachtig stadspark. Van de kathedraal tot de resten van de Saint-Bertin abdij, via de jezuïetenkerk zijn er veel plaatsen die herinneren aan heel verschillende periodes uit de geschiedenis van de stad. Het is ook een leuke stad om te flaneren, inkopen te doen, iets te gaan drinken of een streekgerecht te proeven waarin de beroemde bloemkool van Saint-Omer verwerkt is.

Il était une fois un paysage verdoyant traversé par de charmants cours d'eau et dominé par d'impressionnants monuments. Au cœur d'Aire-sur-la-Lys, surnommée « la belle du Pas-de-Calais », collégiale, chapelles, beffroi classé au patrimoine mondial de l'Unesco, se disputent la vedette avec les ruelles pavées, les petits ponts fleuris et les zones naturelles comme les Ballastières, véritable havre de paix en plein centre-ville. À pied, à vélo ou en bateau, le long des sentiers de randonnée ou sur les berges de la Lys, le territoire se découvre en toute saison et réserve à ses visiteurs des surprises authentiques et délicieuses.



Stel je een groen landschap voor waar lieflijke riviertjes stromen en waar indrukwekkende gebouwen hoog boven uit steken. In Aire-sur-la-Lys, bijgenaamd « de schone van de Pas-de-Calais », twisten de kapittelkerk, andere kerken en het beffroi dat op de lijst van werelderfgoed van Unesco staat, om de aandacht. Maar dat doen ook de geplaveide straatjes, bloemrijke bruggetjes en natuurgebieden als Les Ballastières, een oase van rust niet ver van het centrum. De streek is het hele jaar over de paden of de oevers van de Leie te verkennen en bezoekers vinden er te voet, met de fiets of in een bootje, authentieke en heerlijke verrassingen.



Il était une fois un vaste marais façonné par l'Homme depuis le Moyen-Âge, composé de champs et d'exploitations maraîchères entourés de canaux, de petites îles sur lesquelles émergent de charmantes maisonnettes et de grands étangs à la faune et la flore exceptionnelles. Un site sur lequel plusieurs dizaines d'habitations ne sont aujourd'hui encore accessibles qu'en bateau et où le ramassage scolaire s'effectue encore il y a seulement quelques décennies non pas en autocar, mais en barque. Un espace immense à deux pas de la ville et où l'on se

sent pourtant comme en pleine nature. Un territoire auquel le stress et l'agitation citadine n'ont pas accès, où seul le chant des oiseaux brise le silence, où perdurent les traditions et le goût du travail bien fait. Un goût qui se transmet à travers les légumes cultivés sur place et vendus directement par les maraîchers. Le marais se découvre à pied, à vélo ou en bateau... Ne manquez pas d'ailleurs de visiter l'atelier du dernier fabricant de bacôves et d'escutes, les embarcations traditionnelles du marais.

Stel je eens een grote polder voor die sinds de middeleeuwen door de mens bewerkt is. Die uit weilanden en groentevelden bestaat, omringd met slootjes, kleine eilandjes met pittoreske huisjes en grote vijvers waar een uitzonderlijke fauna en flora leeft. Een gebied waar tientallen huizen alleen met een bootje te bereiken zijn en waar niet zo heel lang geleden de kinderen nog met een boot naar school gingen in plaats van met de bus. Een heel groot gebied vlakbij de stad waar men het idee heeft midden in de natuur te zijn. Daar is geen plaats voor stress en staats drukte en alleen vogelgezang kan er de stilte verbreken. Daar leven tradities en de liefde van goed afgeleverd werk voort. En die liefde is terug te vinden in de groente die er geteeld worden en bij de tuinders die ze rechtstreeks verkopen. Deze polders zijn te voet, met de fiets of in een bootje te ontdekken... Vergeet vooral niet om ook de werkplaats te bezoeken van de laatste bouwers van bacôves en escutes, de traditionele houten boten van de polder.

Il était une fois une campagne authentique, aux trésors cachés et à l'histoire très riche... Un lieu apprécié il y a des siècles par les évêques qui s'y sont installés pour évangéliser toute la région. Les archéologues y ont découvert les traces d'un passé exceptionnel... Aujourd'hui encore, on traverse ce territoire pour se recueillir et réfléchir, le long de la via Francigena. On retourne aux origines de notre histoire en découvrant un terroir simple et authentique. On se détend et on s'amuse en oubliant le stress et les soucis du quotidien.



Stel je een authentiek gebied voor met verborgen schatten en een heel rijk verleden... Een plaats waar bisschoppen zich eeuwen vestigden om de hele regio te evangeliseren. Archeologen hebben er sporen van een uiterst bijzonder verleden gevonden... Ook nu doorkruist men het gebied over de Via Francigena om te mediteren en na te denken. We gaan terug naar de oorsprong van onze geschiedenis in deze eenvoudige, authentieke streek. We ontspannen en genieten omdat we stress en zorgen van alledag vergeten.

Il était une fois une terre vallonnée, traversée par des bois et des cours d'eau propices aux sports de nature et à l'aventure. Des monts à la faune et à la flore riches, de vastes réserves naturelles, des rivières enjambées par de jolis petits ponts et dominées par de magnifiques moulins. Un territoire dépaysant à découvrir à pied, à vélo, à cheval, en canoë et même en rando-rail ou en trotti-trail... Avec sa station de trail, sa station de marche nordique, ses stages sportifs, sa base de VTT et ses centaines de kilomètres de sentiers balisés, cet espace est un véritable terrain de jeu pour les aventuriers et les amoureux de la nature.



Stel je een heuvelachtig land voor met bossen en riviertjes waar men volop kan genieten van buiten sporten en avontuur. Heuvels met een rijke fauna en flora, uitgestrekte natuurgebieden, riviertjes met mooie kleine bruggetjes en statige watermolens. Een gebied om te ontspannen met de fiets, te voet of te paard, in een kano of zelfs op een railfiets of met een elektrische all-terrain step... Met het trailstation, Nordic walking centrum, sportcursussen, mountainbikebasis en honderden kilometers van bewegwijzerde paden is dit gebied een waar speelterrein voor avonturiers en natuurliefhebbers.

Il était une fois une vallée papetière façonnée par l'eau, où se sont développés des savoir-faire uniques au monde. Le long de la voie de chemin de fer, sur laquelle on peut voir parfois un train d'une autre époque, restent visibles de ce riche passé industriel les traces de : moulins, ouvrages hydrauliques...

Cette belle histoire continue de s'écrire aujourd'hui avec l'activité de la verrerie-cristallerie d'Arc, leader mondial des arts de la table, le développement de la brasserie Goudale ou encore la seconde vie de l'ascenseur à bateaux des Fontinettes.



Stel je een dal voor dat door water gevormd is en waar zich een unieke knowhow ontwikkeld heeft. Langs het spoor, waar we soms een oude trein zien rijden, zijn de tekens van een rijk industrieel verleden zichtbaar: watermolens, bouwwerken die op waterkracht werken... Deze geschiedenis leeft nog elke dag voort in de activiteiten van de glasfabriek Arc, marktleider voor serviesgoed. Maar ook in de Goudale brouwerij die blijft groeien en met het gebouw van de Fontinettes scheepslift dat gerestaureerd wordt.

Il était une fois une vallée boisée, aux églises de pierre blanche, aux villages médiévaux et aux charmants moulins à vent. Un endroit où l'on peut arrêter le temps, respirer, retrouver la simplicité de produits sains fabriqués sur place, écouter les oiseaux et le bruissement des feuilles dans les arbres...

Ces forêts n'ont pas toujours été paisibles et reposantes. Elles ont aussi abrité de véritables usines de guerre et les amateurs d'Histoire ne manqueront pas de visiter le blockhaus d'Éperlecques, immense bunker de béton caché dans un écrin de verdure. Balades, détente et visites vous permettront de vous ressourcer dans un environnement apaisant.



Stel je een bebost dal voor met witstenen kerken, middeleeuwse dorpjes en charmante windmolens. Een plaats waar het is of je de tijd er stil kan zetten, door kan ademen, de eenvoud van gezonde ter plaatse gemaakte producten terug kan vinden, naar vogels en het geritsel van bladeren in de bomen kan luisteren... Deze bossen waren niet altijd vredig en ontspannend. Er waren hier ook echte oorlogscentra gehuisvest. Liefhebbers van de Geschiedenis zullen zeker de bunker van Eperlecques bezoeken, een enorme betonnen bunker die tussen het groen verborgen ligt. Wandeling, ontspan en bezoek alles in een rustgevende omgeving.

Omerveilleux Pass

Vivez une expérience en illimité au Pays de Saint-Omer !



NL Omerveilleux Pas

Beleef een ervaring zonder grenzen
in het Pays de Saint-Omer !



Vous aurez compris que le Pays de Saint-Omer est un gigantesque parc d'attractions aux possibilités infinies. Et comme tout parc d'attractions qui se respecte, vous aurez besoin d'un ticket d'entrée : l'Omerveilleux Pass. Avec ce sésame et ses différentes formules, vous bénéficierez d'entrées gratuites des incontournables du parc et des réductions dans les restaurants et boutiques pour un séjour Omerveilleux.

Achetez, activez dès que vous le souhaitez et profitez...

Avec ce ticket, **3 formules** vous sont proposées : 24h à 25€, 48h à 40€ et 72h à 50€ ! Plus de 25 sites sont accessibles gratuitement ! Les formules 24h et 48h vous feront découvrir les incontournables du Pays de Saint-Omer et la formule 72h vous emmènera un peu plus loin dans la région. Vous pouvez l'acheter via le site omerveilleuxparc.com, sur l'application à télécharger « Omerveilleux Pass Saint-Omer » ou aux différents accueils de l'Office de Tourisme. L'activation se fait quand vous le souhaitez dès votre premier passage chez un de nos prestataires pour la durée choisie. Vous bénéficiez aussi de réductions chez certains commerçants ainsi que des réductions ou des avantages chez certains partenaires (restaurateurs, hébergeurs, artisans...).

Optez pour un hébergement ou site revendeur ! En passant chez un de nos **partenaires revendeurs**, vous aurez la possibilité d'acquiescer le Pass directement chez eux en plus d'avoir les conseils et astuces de nos hôtes sur son utilisation.

Un guide touristique sur-mesure dans votre poche ! Omerveilleux Pass Saint-Omer possède également une **application mobile** très pratique pour vous simplifier la découverte. Commencez par sélectionner vos centres d'intérêts et découvrez les sites partenaires autour de vous grâce à une géolocalisation sur une **carte interactive !** Cette application vous aide à organiser et planifier votre séjour dans le plus grand parc d'attractions qu'est le Pays de Saint-Omer. Elle vous indique rapidement les prestations comprises dans le Pass sur le territoire et vous pouvez ainsi voir les économies réalisées.

Retrouvez toutes les informations du Pass sur :
Vind alle informatie over de Pass op:
www.OMERVEILLEUXPARC.com

NL Je zal wel begrepen hebben dat het Pays de Saint-Omer een gigantisch pretpark is met ongelimiteerde mogelijkheden. En zoals bij elk zichzelf respecterend pretpark moet je hier ook een toegangskaartje hebben: de Omerveilleux Pass. Met dit toverwoord en de diverse formules heb je recht op gratis entree voor hoogtepunten van het park en kortingen in restaurants en winkels voor een Omerveilleux verblijf.

Koop hem, activeer hem wanneer je maar wilt en geniet...

Met dit ticket heb je de keuze uit 3 formules: 24 uur à 25€, 48 uur à 40€ en 72 uur à 50€ ! Meer dan 25 locaties zijn gratis toegankelijk ! Met de formules 24 uur en 48 uur kun je alle niet te missen hoogtepunten van het Pays de Saint-Omer bezoeken en met de formule 72 uur kom je een stukje verder in de omgeving. Deze kun je kopen op de website omerveilleuxparc.com, op de app die je kan downloaden "Omerveilleux Pass Saint-Omer" of bij de diverse VVV-kantoren. Het activeren gebeurt wanneer je dat wilt bij de eerste keer dat je een van onze aanbieders bezoekt voor de gekozen tijdsduur. Je hebt ook recht op kortingen bij sommige winkels en ook kortingen of voordelen bij sommige partners. (Restaurants, eigenaren, vaklieden...).

Kies voor een accommodatie of verkopers-site !

Als je bij een van onze partners-verkopers langs gaat, kun je de Pass rechtstreeks bij hen kopen en dan krijg je er ook nog advies en tips van je eigenaar bij hoe je de pas gebruikt.

Een toeristische gids op maat in je zak !

Omerveilleux Pass Saint-Omer beschikt ook over een heel praktische app voor mobiel die je leven simpeler maakt. Begin met het uitkiezen van je bezienswaardigheden en bekijk de websites van partners om je heen met een geo-locatie op een interactieve kaart ! Deze app helpt je je verblijf in het grootste pretpark - dat is het Pays de Saint-Omer - te regelen en te plannen. Je vind er snel wat je in de streek allemaal kunt krijgen met de Pass en zo kan je ook zien wat je bespaard hebt.



IDÉE DE JOURNÉE AVEC UN PASS 24H IDEE VAN EEN DAG MET EEN 24 UUR PAS

Découvrez les incontournables du Pays de Saint-Omer en faisant des économies !
Bekijk de hoogtepunten van het Pays de Saint-Omer terwijl je geld bespaart !

Admirez les chefs d'œuvres du musée Sandelin
Bekijk de meesterwerken in het Sandelin museum



Découvrez les monuments historiques de Saint-Omer
Bekijk de historische monumenten van Saint-Omer



Balade en bateau dans le marais Audomarois
Een boottocht in het Audomarois moerasland



Remontez le temps à l'Ascenseur à bateaux d'Arques
Terug in de tijd met de Bootlift van Arques



Balade en bateau traditionnel (1h)
Inclus / À partir de 12€

Exposition « Sous-Marais » (1h)
Inclus / 6,50€

Repas aux Bols du Marais
12€ + verre potion du Marais offert / 16€

Location d'un vélo électrique (4h)
Inclus / 10€

Visite audioguidée Ascenseur à bateaux (1h)
Inclus / 5,90€

Visite guidée du centre historique de Saint-Omer (1h)
Inclus / 5,50€

Visite du musée Sandelin (1h)
Inclus / 5,50€

Total : 25€ + 12€ repas midi = 37€ / 61,40€

Tochtje in een traditionele boot (1 uur)
Inclusief / Vanaf €12

Expositie « Sous-Marais » (1 uur)
Inclusief / €6,50

Maaltijd bij de Bols du Marais
12€ + gratis glas Potion du Marais / €16

Huur van een e-bike (4 uur)
Inclusief / €10

Bezoek met audiogids van de bootlift (1 uur)
Inclusief / €5,90

Rondleiding door het historisch stadscentrum van Saint-Omer (! uur)
Inclusief / €5,50

Bezoek aan het Sandelin museum (1 uur)
Inclusief / €5,50

Totaal : €25 + €12 lunch = €37 / €61,40

AVEC LE PASS 24H / SANS LE PASS

Met 24 uur pas / Zonder 24 uur pas

Mon histoire je l'imagine ici

Paul Bailly, ambassadeur du chou-fleur de Saint-Omer



Il est tombé dans le chou-fleur par hasard et cela fait presque 50 ans que l'histoire d'amour dure. Grand Maître de la Confrérie du chou-fleur de Saint-Omer, Paul Bailly défend et valorise ce légume emblématique du marais audomarois à longueur d'année. Choux devant !

À la SIPEMA, la Coopérative des maraîchers de Saint-Omer, Paul Bailly est un peu comme à la maison. Il faut dire qu'il y a passé 34 ans de sa vie, jusqu'au poste de directeur. Alors les légumes du marais, il connaît ! Mémoire vive de l'évolution du maraîchage, il a vécu la création du premier cadran de vente qui a permis dans les années 70 de libérer le commerce du chou-fleur, mais aussi la mécanisation, le remembrement, l'augmentation des surfaces des parcelles et la diminution du nombre des maraîchers. « De 300 maraîchers dans les années 70 à une trentaine aujourd'hui », précise-t-il.

Maître de la Confrérie du chou-fleur
L'heure de la retraite ayant sonné en 2008, cet hyperactif fils d'agriculteurs, déjà bien investi dans la vie de son village Ouve-Wirquin, décide de rejoindre la Confrérie du chou-fleur de Saint-Omer en 2014. « La Confrérie existait déjà depuis 10 ans, présidée par Roger Winock, un ancien maraîcher. Sa création avait été suggérée par Michel Thérêt, créateur de la confrérie de l'endive, un homme extraordinaire et membre actif », raconte-t-il. Depuis il se consacre à « faire connaître, goûter, consommer et apprécier » le chou-fleur avec une équipe de joyeux lurons.

Des membres engagés et célèbres
Ils sont une vingtaine, parmi lesquels des cuisiniers, des maraîchers et des amoureux de Saint-Omer et du marais audomarois (pas étonnant d'y retrouver le directeur de l'Office de Saint-Omer, Julien Duquenne). Chaque année, après un an de stage, de nouveaux membres sont intronisés lors d'un grand Chapitre à la fois solennel et convivial. Chacun doit prêter serment de consommer et défendre sans relâche le chou-fleur d'été. Des membres d'honneur gonflent les rangs, comme le chef du restaurant Bacôve Camille Delcroix ou Sophie Warot, la présidente du Parc naturel des Caps et Marais d'Opale.

> **La devise de la confrérie** : « Le chou-fleur est notre fierté et notre perle. Bien blanc, bien serré, formé de beaux bouquets, je fais le serment de le déguster de juin à novembre, en cet été de lumière, dans le respect de notre devise : la qualité toujours. »

> **La région Hauts-de-France est la première productrice de chou-fleur d'été devant la Bretagne.**
Des rendez-vous gourmands
Et concrètement que font-ils ? « Nous participons à de nombreux événements pour promouvoir la consommation du chou-fleur, explique Paul Bailly, en citant "la Semaine du Goût, le Salon Nature et Terroir de la LPO du Pas-de-Calais en novembre, l'ouverture de la saison touristique, celle de la campagne du chou-fleur en juin, les cérémonies des vœux, soit une trentaine d'événements à l'année." Certains créent des recettes, d'autres défilent lors des chapitres des confréries voisines. Et vous ne risquez pas de les manquer, avec leur tenue officielle : une tige verte à liseré blanc, une coiffe en forme de chou-fleur et une médaille gravée des armoiries de Saint-Omer et un bacôve chargé de choux-fleurs.

2024 : l'année des 20 ans !
L'année s'annonce riche en événements car la Confrérie fête ses 20 ans. Ne manquez pas la traditionnelle Randonnée du chou-fleur le 2 juin au départ de la Sipema, avec dégustation de potages dans le marais. Le 8 juin aura lieu le Grand Chapitre anniversaire exceptionnel, avec toujours le traditionnel défilé Place Foch et les intronisations de nouveaux membres.

Retrouvez toute l'actualité et les rendez-vous de la Confrérie sur [f](https://www.facebook.com/confreriechoufleur)
Retrouvez les producteurs du terroir sur : www.TOURISME-SAINTOMER.com

Hier ligt mijn verhaal - Paul Bailly, ambassadeur van de bloemkool van Saint-Omer

NL Hij kwam per ongeluk tussen de bloemkolen terecht en tussen de twee is het nu al 50 jaar aan. Paul Bailly is Grootmeester van de Broederschap van de bloemkool van Saint-Omer en het hele jaar door promoot en zet hij zich in voor deze twee fameuze groentes uit de Marais Audomarois (het moerasgebied van St. Omer). Leve de bloemkool !

De SIPEMA, de Tuinbouw Coöperatie van Saint-Omer is Paul Bailly's tweede huis. Niet zo gek als je er 34 jaar van je leven hebt doorgebracht, hij bracht het zelfs tot directeur. Dus de groenten van het veen, die kent hij wel ! Met een heldere herinnering aan de evolutie van de tuinbouw heeft hij de creatie van de eerste veilingklok meegemaakt die het in de jaren zeventig mogelijk maakte om de handel in bloemkool vrij te maken, maar ook de mechanisatie, de ruilverkaveling, de vergroting van het oppervlak van de percelen en de vermindering van het aantal tuinders. « Van 300 in de jaren 70 tot een stuk of dertig nu », legt hij uit.

Meester van de Broederschap van de Bloemkool

Toen het in 2008 tijd voor zijn pensioen was, besloot deze hyper-actieve boerenzoon, die al goed geïntegreerd was in het leven in zijn dorp Ouve-Wirquin, in 2014 lid te worden van de Broederschap van de Bloemkool van Saint-Omer. « De Broederschap bestond al 10 jaar, met als voorzitter Roger Winock, een voormalige tuinder. De oprichting ervan was een idee van Michel Thérêt, oprichter van de Broederschap van de Witlof, een bijzondere man en een actief lid », vertelt hij. Sindsdien heeft hij zich gewijd aan het « bekend maken, proeven, consumeren en waarderen van bloemkool » met een team van grappenmakers.

Beroemde en toegewijde leden
Het zijn er een stuk of twintig, onder wie koks, tuinders en liefhebbers van Sint-Omer en de Marais Audomarois (niet gek dus om daarbij ook de directeur van het bureau van St. Omer, Julien Duquenne, aan te treffen). Elk jaar worden nieuwe leden na een stage van een jaar ingewijd tijdens een Grand Chapitre dat tegelijk plechtig en gezellig is. Elk lid moet een eed afleggen om niet-aflatend de zomerbloemkool te consumeren en te verdedigen. Ereleden komen de geleerden versterken, zoals de chef-kok van het restaurant Bacôve Camille Delcroix en Sophie Warot, voorzitter van het Natuurpark van de Caps et Marais d'Opale en departementaal afgevaardigde.

> **Het devies van de broederschap**: « De bloemkool is onze trots en ons sieraad. Mooi wit, lekker stevig, met prachtige roosjes, ik zweer plechtig bloemkool te eten van juni tot november, in deze zomer vol licht, in het respect voor ons devies: altijd kwaliteit. »

> **De regio Hauts-de-France is de grootste producent van zomerbloemkool voor Bretagne.**

Gastronomische bijeenkomsten
En wat doen ze nu eigenlijk precies ? « We doen mee aan talrijke evenementen om de consumptie van bloemkool te promoten », legt Paul Bailly uit, waarbij hij wijst op « de Week van de Goede Smaak, de Salon Nature et Terroir van de LPO van de Pas-de-Calais in november, de opening van het toeristenseizoen en die van de bloemkool campagne in juni, het afleggen van de geloften, dat zijn al zo'n dertig evenementen per jaar. »

Sommigen maken recepten, anderen lopen mee tijdens de Chapitres van naburige broedersschappen. En je kunt ze niet missen met hun officiële tenue: een met witte biezen afgezette groene toga, een hoofddeksel in de vorm van van een bloemkool en een penning waarop het wapen van St. Omer gegraveerd is en een met bloemkolen gevulde 'bacove' (platbodem tuindersvlet).

2024: 20 jaar geleden dit jaar !
Het belooft een jaar vol evenementen te worden want de Broederschap bestaat 20 jaar. Vergeet vooral niet de traditionele Bloemkool-wandeling op 2 juni vanaf de Sipema, met een groenteproeverij in het veenland. Op 8 juni zal het speciale jaarlijkse Grand Chapitre plaatsvinden, met zoals altijd de traditionele optocht op de Place Foch en de inhuldiging van nieuwe leden.

Bekijk al het laatste nieuws en de bijeenkomsten van de Broederschap op [f](https://www.facebook.com/confreriechoufleur)
Ontdek alle telers uit de streek op www.TOURISME-SAINTOMER.com





Le marais Audomarois vous livre tous ses secrets

Espace magique où abondent la faune et la flore, le marais Audomarois peut se découvrir de différentes façons. Grâce à la Maison du Marais, il est possible de le parcourir sur un bacôve, de découvrir le métier de maraîcher ou encore de prendre place dans un sous-marin un peu particulier... La Maison du Marais fête son 10^e anniversaire et vous prépare cet été des visites encore plus originales.

Une balade guidée, au fil de l'eau

Montez à bord d'un bacôve, un bateau à fond plat, et partez en mode détente pour une balade dans les quelques 170 km de voies navigables qui composent le marais Audomarois. Accompagnés d'un éco-guide de la Maison du Marais, vous partirez à la découverte de cette réserve de biosphère exceptionnelle classée à l'UNESCO au titre du label « Man & Biosphere » qui plébiscite la cohabitation de l'homme et de la nature. 1 heure de déconnexion totale à la découverte de la faune et la flore exceptionnelles du marais. Soyez silencieux et ouvrez l'œil : vous croiserez ainsi une ou plusieurs des 240 espèces d'oiseaux, des 400 variétés de plantes du marais comme ses incontournables nénuphars...

Des visites spéciales pour les 10 ans

Cette année, la Maison du Marais fête son dixième anniversaire. À cette occasion, l'équipe a décidé de modifier les horaires proposés en juillet et en août : la Maison du Marais sera ouverte au public de 10h à 20h. Chaque soir, une visite spéciale sera au programme, avec des activités originales. Plus longue, elle permettra de découvrir la flore et la faune – notamment les oiseaux, alors que le soir s'avance. Des balades apéritives permettront également de déguster les gourmandises locales.

Une immersion dans les profondeurs du marais

Mobilisez votre imagination pour tenter l'aventure du « Sous-marais ». Un engin extraordinaire submersible de 24 m de long, qui plonge les petits et les grands dans les quelques 4000 hectares d'eau douce du marais. À travers les hublots de ce décor immergé, vous observerez une vingtaine d'espèces de poissons et la flore sous-marine.

Une rencontre inoubliable avec un maraîcher

Parce que l'histoire du marais est aussi une histoire d'hommes, Yves Capiou, maraîcher à la retraite, vous raconte comment s'est déroulé son dernier jour de travail. « Capiou » vous dévoile tous les secrets que seuls ceux qui ont vécu et travaillé au cœur du marais sont à même de vous raconter.

LA MAISON DU MARAIS
Avenue du Maréchal-Joffre
Saint-Martin-lez-Tatinghem
03 21 11 96 10
www.LAMAISONDUMARAIS.com

NL Het Maison du Marais - De moerassen van de Audomarois geven hun geheimen prijs

De moerassen van Audomarois vormen een magisch natuurgebied vol flora en fauna. Ze kunnen op verschillende manieren worden verkend. Dankzij het Maison du Marais kun je op een bacove (een platbodem) door het moeras varen, het werk van de groentetelers ontdekken of plaatsnemen in een ongewone onderzeeër... Het Maison du Marais viert zijn 10^e verjaardag en bereidt deze zomer nog originelere rondleidingen voor.

Een begeleide tocht over het water
Klim aan boord van een bacôve, een boot met platte bodem, en ga mee op een ontspannen tocht langs de 170 km aan waterwegen die samen het moerassen van de Audomarois vormen. Onder leiding van een ecogids van het Maison du Marais vaar je door dit uitzonderlijke biosfeerreservaat dat van de UNESCO de status 'Man en Biosphere' ontving, omdat hier het samenleven van mens en natuur worden gepromoot. Een uur van totale ontspanning om de uitzonderlijke flora en fauna van het moeras te ontdekken. Wees stil en houd je ogen goed open, want je komt zeker een of meer van de 240 vogelsoorten en 400 plantensoorten van het moeras tegen, waaronder de beroemde waterlelies...

Speciale rondleidingen vanwege het tienjarig jubileum

Dit jaar viert het Maison du Marais zijn tienjarig bestaan. Ter gelegenheid hiervan heeft het team besloten om de openingstijden voor juli en augustus te wijzigen: het Maison du Marais zal dan van 10.00 tot 20.00 uur voor het publiek geopend zijn. Elke avond staat er een speciaal bezoek op het programma, met originele activiteiten. De langere tour stelt je in staat om bij het vallen van de avond de flora en fauna te ontdekken, vooral de vogels. En tijdens de aperitiefwandelingen kun je bovendien lokale delicatessen proeven.

Dompel jezelf onder in de diepten van het moeras

Gebruik je verbeelding en proef het

avontuur 'onder het moeras'. Een buitengewoon onderwatervaartuig van 24 meter lang dompelt jong en oud onder in de 4000 hectare zoet water van het moeras. Door de patrijspoorten kun je onder water een twintigtal vissoorten en onderwaterflora observeren.

Een gedenkwaardige ontmoeting met een tuinder

De geschiedenis van het moeras is ook een geschiedenis van mensen en daarom vertelt Yves Capiou, een gepensioneerde tuinder, hoe zijn laatste werkdag eruitzag. 'Capiou' onthult geheimen die alleen mensen die midden in het moeras hebben gewoond en gewerkt, je kunnen vertellen.





Bienvenue à l'Aa Saint Omer Golf Club, un paradis verdoyant où le plaisir du jeu se conjugue à la beauté de la nature.

Embarquez pour un voyage de golf inoubliable sur les parcours 18 trous ou 9 trous. Chaque trou est un chef-d'œuvre, offrant des vues panoramiques sur les étangs scintillants, les bunkers stratégiquement placés et les fairways impeccablement entretenus. Le silence n'est troublé que par le chant des oiseaux et le doux cliquetis des clubs.

Découvrez le plaisir de jouer sur des greens rapides et précis, et relevez le défi des obstacles d'eau et des bunkers bien défendus.

L'Aa Saint Omer Golf Club est plus qu'un simple parcours de golf. C'est un lieu de vie, où l'on se retrouve entre amis ou en famille pour partager des moments de plaisir et de convivialité.

Que vous soyez golfeurs ou non, venez vous détendre dans l'atmosphère conviviale du club-house. Partagez un excellent moment autour d'un verre ou savourez un délicieux repas sur la terrasse ensoleillée, tout en admirant la vue imprenable sur le parcours et la vallée de l'Aa. Envie de prolonger votre séjour ? Un magnifique Hôtel 3 étoiles se dresse le long du fairway du Val avec un restaurant et un espace bien être (Sauna & Jacuzzi).

Venez découvrir ce joyau caché, niché au cœur d'un paysage vallonné. Laissez-vous émerveiller par la beauté du parcours, le plaisir du jeu et l'accueil chaleureux qui vous seront réservés. L'Aa Saint Omer Golf Club vous promet une expérience golfique inoubliable, dans un cadre idyllique qui vous laissera des souvenirs impérissables.

Du 24 au 26 mai, venez découvrir le Pas-de-Calais Paragolf OPEN de France, une occasion unique pour les golfeurs en situation de handicap de partager leur passion et de montrer leurs talents. Une leçon de golf et de vie !

Du 11 au 14 septembre, ne manquez pas l'Open de Golf Hauts-de-France Pas-de-Calais qui attire chaque année à la fois, les meilleurs golfeurs français et européens, mais également les golfeuses, une exclusivité en France. Spectacle de haut niveau garanti !

Envie d'essayer le golf ? Participez aux initiations gratuites chaque mois sur simple réservation.

Le Golf est « Tout Vert » à tous !

AA GOLF CLUB
Chemin des Bois, 62380 Lumbres
Tél : 03 21 38 59 90
Mail : info@golfsaintomer.com
Site : golfsaintomer.com

NL Welkom bij de Aa Saint-Omer Golf Club, een groen paradijs waar spelplezier en de schoonheid van de natuur samenkomen.

Beleef een prachtige golfervaring op de 18-holes of 9-holes banen. Elke hole is een meesterwerk en biedt een panoramisch uitzicht op sprankelende vijvers, strategisch geplaatste bunkers en onberispelijk onderhouden fairways. De stilte wordt alleen verstoord door de vogels en het zachte gerinkel van de golfclubs.

Ontdek het plezier van spelen op snelle, precieze greens en ga de strijd aan met waterhindernissen en goed geplaatste bunkers.

De Aa Saint-Omer Golf Club is meer dan een simpele golfbaan. Het is een plek waar je kunt afspreken met vrienden of familie voor de gezelligheid en om plezier te hebben.

Of je nu golft of niet, in de vriendelijke sfeer van het clubhuis kun je altijd ontspannen. Geniet van een drankje of een heerlijke maaltijd op het zonnige terras, terwijl je het adembenemende uitzicht over de baan en de vallei van de Aa bewondert. Als je langer wilt blijven, staat er een prachtig 3-sterrenhotel langs de fairway du Val met een restaurant en wellnessgedeelte (sauna en jacuzzi). Ontdek dit verborgen juweeltje, genesteld in het glooiende landschap. Bewonder de schoonheid van de baan, het plezier van het spel en geniet van het warme welkom dat je krijgt. In de Aa Saint-Omer Golf Club beleef je een onvergetelijke golfervaring, in een idyllische omgeving waar je nog vaak aan zult terugdenken.

Kom van 24 tot 26 mei naar de OPEN de France Paragolf, een unieke kans voor golfers met een handicap om hun passie te delen en hun talenten te laten zien. Een les in golf en in het leven!

Van 11 tot 14 september vindt de Hauts-de-France Pas de Calais Golf Open plaats, een evenement dat je niet mag missen. Elk jaar komen hier de beste Franse en Europese golfers samen, evenals vrouwelijke golfers, een unicum in Frankrijk. Het wordt gegarandeerd een spektakel!

Wil je golf eens uitproberen? Elke maand worden er gratis introductielessen gegeven, waar je voor kunt reserveren.



Golf staat open voor iedereen!





L'estaminet L'Angelus à Serques

Nouvelle halte gourmande lors de vos balades

En poussant la porte de l'Angelus situé au cœur du village de Serques, vous trouverez toutes les caractéristiques incontournables des estaminets flamands. Un cadre et un accueil chaleureux, un lieu où la convivialité rime avec l'authenticité d'une cuisine de saison et locavore. Voici une nouvelle adresse à découvrir sans attendre...

Une pause gourmande à la campagne

Le nouveau cadre est posé. Du houblon, des dentelles, une cheminée au feu de bois... Le charme d'antan nous gagne. Depuis le 1^{er} décembre 2023, Jean-Bernard Condette est l'heureux propriétaire de l'estaminet situé au pied de l'église du village. Le restaurant est rebaptisé L'Angelus. Exerçant dans la restauration depuis de longues années, Jean-Bernard y apporte sa touche personnelle. Sa volonté est d'en faire un véritable lieu de rencontre pour les habitants comme pour les visiteurs de passage dans l'Audomarois.

Des spécialités et formules attractives

Le parti-pris est de proposer une carte restreinte composée de plats élaborés sur place à partir de produits de qualité et locaux. Ainsi, vous vous délecterez de plats et spécialités régionales incontournables tels que la carbonnade, le welsh, le potjevleesch, le waterzooï ou encore les côtes à l'os et viandes grillées. Une salade croquante et de délicieuses frites dorées et croustillantes compléteront le tableau. Et si vous avez une petite soif, elle sera vite étanchée grâce à la carte des boissons, jus et bières locales*.

Que vous veniez seul(e), entre amis ou en famille, vous devriez passer un moment très agréable. Chaque jeudi midi, le chef propose ses plats du jour et spécialités régionales, le jeudi soir il projette

d'organiser des soirées jeux avec au menu des planches apéritives. Les vendredis, samedis et dimanches, l'établissement sert des plats du terroir à la carte et des grillades au feu de bois réalisées dans la cheminée nouvellement aménagée... un ravissement pour les yeux et une promesse de gourmandise au fumet des alléchantes grillades. Et aux beaux jours, vous pourrez sans doute bénéficier de l'accès à la terrasse dans la cour intérieure.

Une multitude d'activités à faire à proximité de l'Angelus

Outre un passage aux boutiques de vente directe à la ferme à Serques et environs, vous pourriez découvrir le Blockhaus d'Éperlecques, le parc d'attractions Fééryland, les balades en barques à rames ou à moteur électrique sur le marais Audomarois. Sinon, vous serez peut-être attirés par l'une des nombreuses randonnées pédestres et VTT qui sillonnent la campagne environnante. Notons les plus proches : le Lansbergue à Tilques (5,9 km), au fil de la Houille à Houille (12,4 km), à l'orée du bois à Éperlecques (17,6 km).

Estaminet L'Angelus

1 rue de la Mairie, 62910 Serques, Tél. 03.21.88.84.24

Ouvert du jeudi midi au dimanche soir entre 12h et 23h. Plat du jour à 12,50 €. Parking sur place.

*L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.
*Drink met mate, misbruik van alcohol is gevaarlijk voor de gezondheid.

De herberg L'Angelus in Serques

De nieuwe gastronomische pleisterplaats tijdens je omzwervingen

Als je de deur van het midden in het dorp Serques gelegen l'Angelus opendwt, vind je alle typische kenmerken van de Vlaamse staminee. Een ambiance en een warm onthaal, een plek waar gezelligheid rijmt met de authenticiteit van een lokale keuken van het seizoen. Dit is nu een nieuw adres dat je heel snel moet leren kennen...

Een moment om te smullen op het platteland.

De nieuwe ambiance heeft zijn plek gevonden. Hop, kanten franjes, een open haardvuur... De charme van vroeger heeft ons in zijn greep. Sinds 1 december 2023 is Jean-Bernard Condette de gelukkige eigenaar van de herberg, gelegen aan de voet van de dorpskerk. Het restaurant is nu omgedoopt in L'Angelus. Jean-Bernard heeft jarenlang in de horeca gewerkt en voegt er zijn eigen persoonlijke noot aan toe. Het is zijn streven er een echte ontmoetingsplek voor zowel de inwoners als de toevallige bezoeker van de Audomarois van te maken.

Specialiteiten en aantrekkelijke menukeuzes

Het uitgangspunt is om een beperkte kaart aan te bieden, bestaande uit ter plaatse bereide gerechten met lokale producten van hoge kwaliteit. Zo kun je dus genieten van onontbeerlijke regionale gerechten en specialiteiten

zoals karbonade, Welsh, potjevleesch, waterzooï en spare-ribs en gegrild vlees. Een knapperige salade en verrukkelijke frietjes, krokant en goudbruin, maken het plaatje compleet. En als je ook een beetje dorst hebt, dan kan je die snel lessen met de kaart vol drankjes, sappen en lokale bieren*. Of je nu alleen komt, met vrienden of het gezin, je zult een toptijd hebben. Iedere donderdagmiddag heeft de kok dagschotels en regionale specialiteiten in de aanbieding en 's avonds organiseert hij spelletjesavonden met hapjes op de plank. Op vrijdag, zaterdag en zondag worden er in het restaurant à la carte lokale gerechten geserveerd en op houtskool in de onlangs gerenoveerde open haard gegrilde heerlijkheden... een feest om te zien en een vooruitzicht van smikkelen van verleidelijke, gerookte gerechten van de grill. En op zonnige dagen kun je beslist genieten van het terras in de binnentuin.

Een hele reeks activiteiten om te doen in de buurt van de Angelus

Behalve een bezoek aan de boerderijen met directe verkoop in en om Serques kun je ook de Bunker van Éperlecques, het pretpark Fééryland ontdekken en tochten maken in roeiboten dan wel met elektrische motor in het moeras van Audomarois. Of anders word je wellicht verleid door een van de vele routes voor wandelen of mountainbiken die het platteland eromheen doorkruisen. Zo hebben we bijvoorbeeld in de buurt de Lansbergue in Tilques (5,9 km), au fil de la Houille in Houille (12,4 km) en à l'orée du bois in Éperlecques (17,6 km).

Estaminet L'Angelus

1 rue de la Mairie, 62910 Serques, tél. 03.21.88.84.24

Open van donderdag in de middag tot en met zondagavond tussen 12.00 en 23.00. Dagschotel voor €12,50. Parkeren ter plaatse.



Retrouvez nos restaurateurs sur :
Bekijk onze restaurateurs op:
www.TOURISME-SAINTOMER.com



Métiers et produits d'exception

Quand passion rime avec transmission

Deux entreprises familiales, deux métiers, deux histoires de transmission de savoir-faire artisanal entre les générations. Les familles Bouin et Persyn perpétuent un amour de la tradition et de l'excellence. À force d'un travail consciencieux, elles ont développé chacune un nouveau breuvage pour notre plus grand plaisir gourmand...

Un vin pétillant en terres audomaroises

À la Ferme du Nortbert à Mentque-Nortbécourt, la famille Bouin, déjà connue pour la qualité de ses huiles végétales, s'est lancée le défi ambitieux de créer un nouveau vignoble en terres audomaroises. Disposant de terres argilo-calcaires idéalement exposées plein sud, Eric et Chantal Bouin, avec leur fils Antoine, ont décidé de diversifier leur activité en plantant leurs premières vignes en 2021. Dans cette aventure, ils sont accompagnés et conseillés par un oenologue de l'IOC à chaque étape d'élaboration des futurs vins. En septembre 2023, les premières grappes de raisin ont été vendangées, pressées et placées par cépage dans des cuves séparées. Après assemblage et mise en bouteille en mars 2024, le vin est gardé en réserve pour permettre la fameuse prise de mousse qui lui donnera le pétillant et la longueur en bouche attendus. Ce vin est issu d'un savant alliage de cépages Chardonnay, Pinot Noir et Chardonnay vieilli en fût. Dégustations prévues à l'horizon mai 2025.

Un premier whisky en exclusivité à Houlle

Fondée en 1812, la distillerie de Houlle est la plus ancienne distillerie de grains en activité de France. La famille Persyn fait prospérer ce patrimoine artisanal au travers d'une gamme d'eaux-de-vie qui font la renommée de l'entreprise depuis plusieurs générations. Dotée du prestigieux label Entreprise du Patrimoine Vivant, elle s'est vue décerner trois médailles d'or au célèbre World Gin Awards dans la catégorie World's best Genever : en 2018 pour son Brut de fût, en 2021 pour son Genever for long

drink, puis en 2023 avec le gin Juillet Nord issu d'un partenariat avec la Maison Ferroni. Ses produits sont à déguster en apéritif, en cocktails ou digestif, mais aussi dans des recettes faisant honneur à la gastronomie de notre région.

Il y a trois ans, Lionel Persyn a créé un nouveau type de produit distillé qu'il a mis en fût pour un vieillissement à l'abri des regards. Il nous promet un whisky au goût rond avec une belle longueur en bouche. Un premier lot sera officiellement inauguré et disponible le jour de la Fête de la Moisson à Houlle, le 18 août 2024, et la distillerie annonce déjà un second lot disponible pour décembre 2024.

Ferme du Nortbert, huilerie et vignoble

63 rue Wattré, 62890 Mentque-Nortbécourt, tél. 03.21.85.19.96 – contact@fermedunortbert.fr

Vente directe à la boutique de la ferme, visites guidées et accueil de groupes sur réservation.

Distillerie Persyn

19 Route de Watten, 62910 Houlle, tél. : 03.21.93.01.71 www.genievredehouille.com

Vente directe à la boutique de la distillerie, visites guidées et accueil de groupes sur réservation.

*L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.
Drink met mate, alcoholmisbruik is gevaarlijk voor de gezondheid.*

Retrouvez nos producteurs du terroir sur :
Ontdek alle producenten uit de streek op:
www.TOURISME-SAINTOMER.com

Uitzonderlijke ambachten en producten Wanneer passie en kennisoverdracht hand in hand gaan

Twee familiebedrijven, twee ambachten, twee verhalen van vakmanschap die van generatie op generatie worden doorgegeven. De families Bouin en Persyn blinken uit in liefde voor traditie en uitmuntendheid. Ze hebben allebei hard gewerkt aan de ontwikkeling van een nieuwe drank* waar wij nu van kunnen profiteren.

Een mousserende wijn uit de Audomarois

De familie Bouin van de Ferme du Nortbert in Mentque-Nortbécourt was al bekend vanwege de kwaliteit van hun plantaardige oliën en heeft zichzelf nu de ambitieuze uitdaging gesteld een nieuwe wijngaard aan te leggen in de regio Audomar. In 2021 besloten Eric en Chantal Bouin samen met zoon Antoine om hun bedrijf te diversifiëren. Ze plantten de eerste wijnstokken op kleiachtige, kalkhoudende grond met een ideale ligging op het zuiden. Tijdens dit avontuurlijke project worden ze in elke fase van de ontwikkeling van de toekomstige wijnen begeleid en geadviseerd door een oenoloog van het IOC. In september 2023 werden de eerste druiventrossen geoogst, geperst en in aparte vaten gelegd, voor elke druivensoort. Na het mengen en bottelen in maart 2024 wordt de wijn apart gehouden voor de tweede gisting, de beroemde 'prise de mousse', waardoor hij de bubbeltjes en afdrank krijgt waarop wordt gehoopt. Deze wijn is gemaakt

van een vernuftige combinatie van chardonnay-, pinot noir- en in vaten gerijpte chardonnaydruiven. De eerste proeverijen zijn gepland voor mei 2025.

Een eerste exclusieve whisky uit Houlle

De distilleerderij van Houlle, uit 1812, is de oudste nog werkende graandistilleerderij in Frankrijk. De familie Persyn laat dit ambachtelijke erfgoed gedijen met een reeks gedestilleerde dranken die het bedrijf al generaties lang beroemd maken. De distilleerderij is onderscheiden met het keurmerk 'Entreprise du Patrimoine Vivant' als onderneming die erfgoed in ere houdt. Ook wonnen ze drie gouden medailles bij de beroemde World Gin Awards in de categorie World's best Genever: in 2018 voor de Brut de fût, in 2021 voor de Genever for long drink en in 2023 voor de gin Juillet Nord, het resultaat van een partnerschap met Maison Ferroni. De producten kunnen worden gedronken als aperitief, cocktail of digestief, maar ook in recepten die

de gastronomie van onze regio eer aandoen.

Drie jaar geleden creëerde Lionel Persyn een nieuw soort gedistilleerd product dat hij in vaten deed om uit het zicht te laten rijpen. Hij belooft een whisky met een ronde smaak en een lange afdrank. Een eerste partij zal officieel worden gelanceerd op de dag van het Oogstfeest in Houlle, op 18 augustus 2024, en de distilleerderij kondigt al een tweede partij aan voor december 2024.

Ferme du Nortbert, oliemaker en wijngaard

63 rue Wattré, 62890 Mentque-Nortbécourt, tel. 03.21.85.19.96 contact@fermedunortbert.fr
Directe verkoop in de boerderijwinkel, rondleidingen en groepsbezoeken op afspraak.

Distilleerderij Persyn

19 Route de Watten, 62910 Houlle, tel: 03.21.93.01.71 www.genievredehouille.com
Directe verkoop in de winkel van de distilleerderij, rondleidingen en groepsbezoeken op afspraak.



ZOOM sur l'Aventure à Vélo



L'Aventure à Vélo propose une découverte de la région Hauts-de-France par le voyage itinérant.

L'Aventure à Vélo, c'est quoi ?

Depuis quelques années, les façons de voyager se diversifient. Entre un tourisme minimaliste et un voyage éco-responsable, il y a le tourisme itinérant. Celui que l'on choisit pour l'expérience ou simplement par conviction. Il est une pratique en pleine émergence, qu'il soit mené à pied, à vélo, en kayak, parfois même à cheval ... il s'inscrit dans une logique de slow tourisme, celle qui consiste à prendre le temps de voyager, au rythme des rencontres, de la nature mais surtout, la reconnexion à soi.

Entre circuits de VTT, itinéraires balisés, EuroVélo routes, réseau points-noeuds : La région Hauts-de-France aime le vélo ! Et c'est là qu'entre en jeu l'Aventure à Vélo !

Une série de 20 épisodes raconte un voyage de plus de 500 kilomètres à travers la région, depuis Saint-Valéry-sur-Somme jusque Roubaix. C'est une véritable invitation au voyage. L'Aventure à Vélo vous livre également des pratiques, astuces et bons conseils pour organiser votre voyage. Un site internet dédié, www.aventurevelo.com, résume chaque épisode, les points d'intérêts et les tracés à télécharger.

La VéloMaritime

Depuis Saint-Valéry-sur-Somme jusque Calais, l'Aventure à Vélo emprunte la VéloMaritime (EuroVélo 4), un itinéraire cyclable de 1 500 kilomètres (côté français) au fil de la Manche. Un trajet fléché et dépayçant le long du littoral. À l'échelle européenne, l'EuroVélo 4 s'étend jusque Kiev en Ukraine. Elle est un régal pour les cyclistes en quête d'évasion.

L'EuroVélo 5

Depuis Calais en passant par le Pays de Saint-Omer, à travers le bassin minier et jusqu'à la métropole lilloise, la seconde partie de l'Aventure à Vélo traverse une partie de la région. Sur la route, partez à la rencontre des habitants et des incontournables du territoire.

Du côté du Pays flamand, découvrez le dispositif des réseaux points-noeuds, un système de fléchage d'itinéraires pour un parcours simple, ludique et personnalisé.

NL Alle aandacht op Aventure à Vélo

Aventure à vélo biedt een ontdekkingstocht in de regio Hauts-de-France in de vorm van een rondreis.

Dat Aventure à Vélo, wat is dat eigenlijk ?

Sinds enkele jaren zijn onze manieren van reizen steeds meer gedifferentieerd. Ergens tussen minimalistisch toerisme en ecologisch verantwoord reizen vinden we het rondreis-toerisme. Dat je kiest ofwel voor de ervaring ofwel gewoon uit overtuiging. Het is een snel groeiend fenomeen, of het nu te voet, op de fiets, per kajak of soms zelfs te paard wordt uitgeoefend... het sluit aan op een logica van «slow» toerisme, dat eruit bestaat de tijd te nemen om te reizen op het ritme van ontmoetingen, van de natuur, maar vooral het opnieuw terugvinden van jezelf.

Mountainbike circuits, aangegeven routes, EuroVélo routes, een netwerk van knooppunten: De regio Hauts-de-France houdt van de fiets ! En dat is waar Aventure à Vélo opduikt !

Een reeks van 20 afleveringen vertelt het verhaal van een reis van meer dan 500 kilometer door de regio, van Saint-Valéry-sur-Somme tot aan Roubaix. Dit is wat je noemt een uitdaging om op weg te gaan. Aventure à Vélo geeft je ook praktijkvoorbeelden, tips en goede raad om je reis te organiseren. Een speciale website, www.aventurevelo.com, geeft een overzicht van elke aflevering, de hoogtepunten en de routes die je kunt downloaden.

De VéloMaritime

Vanaf Saint-Valéry-sur-Somme tot aan Calais neemt Aventure à Vélo de VéloMaritime (EuroVélo 4), een fietsroute van 1.500 kilometer (aan de Franse kant) langs de kust van het Kanaal. Een bewegwijzerd en exotisch traject langs de kust. Europees gezien gaat de Euro Vélo 4 door tot aan Kiev in de Oekraïne. Een genot voor fietsers die er helemaal tussenuit willen.

De EuroVélo 5

Het tweede deel van de Aventure à Vélo doorkruist een deel van de streek, vanaf Calais via het Pays de Saint-Omer, door de mijnstreek en tot aan de metropool Lille. Onderweg kom je de lokale bevolking tegen en de niet te missen attracties in de streek.

Aan Vlaamse kant ontdek je het netwerk van knooppunten, een systeem voor de bewegwijzering van routes voor een eenvoudig, leuk en gepersonaliseerd parcours.



Retrouver toutes les infos sur :
Vind alle informatie terug op:
www.AVENTUREVELO.com





L'Accueil Vélo, valeur sûre du cyclotouriste

Focus sur le gîte du Cluse

L'Aventure à Vélo, c'est aussi l'occasion de mettre en lumière les structures touristiques qui oeuvrent pour le développement du vélo sur nos territoires.

Ouvert depuis mai 2023, le gîte du Cluse à Éperlecques cumule les labels et devient une véritable référence. Labellisé Écogîte, Tourisme & Handicap, Accueil Vélo, pour Lucie Clais (propriétaire et gérante du gîte), c'était une évidence de "cocher toutes les cases ».

Selon elle, « le plus important c'est l'accueil ! ». C'est pourquoi, l'hébergement a été pensé et réfléchi pour lever toutes les barrières. Il est conçu pour être économe en énergie et adapté à tout type de public.

Le truc en plus ? Au gîte du Cluse, pas besoin d'être un cyclotouriste : Lucie propose de la location de vélos pour toute la famille.

Pourquoi ce label Accueil Vélo ? C'est quoi au juste ?

Selon Lucie, "le label Accueil Vélo fonctionne de pair avec celui de l'Écogîte", il reflète une sensibilité concrète à la démarche environnementale incluant la préservation des ressources naturelles.

Dans les faits, le label est d'abord destiné aux cyclotouristes. Il garantit plusieurs points :

- La mise à disposition d'un kit de réparation complet.
- La mise à disposition d'une prise (utile aux adeptes du vélo électrique).
- La garantie d'un abri vélo couvert et fermé.
- Avoir la certitude de pouvoir laver et sécher son linge sur place.
- Être à moins de 5 kilomètres d'un itinéraire cyclable.

Le label Accueil Vélo est une marque nationale en plein développement, toutes les structures touristiques et les hébergements dotés de ce label sont référencés sur www.francevelotourisme.com.

Le bilan de cette Aventure à Vélo ?

Une expérience enrichissante sans aucun doute !

Une seconde se prépare déjà avec l'Office de Tourisme d'Arras à travers la région. Le voyage à vélo est un moment pour soi, une reconnexion et une remise en question.

À travers les villes, les villages et les paysages, le vélo permet de prendre le temps dans une époque où tout va vite.

L'émerveillement est constant, tant il y a de découvertes et de rencontres sur la route. Le vélo reste le meilleur moyen pour découvrir un territoire.

L'Aventure à Vélo est un voyage initiatique à la rencontre des habitants, de la nature, de l'histoire et la culture de la région Hauts-de-France.



NL De Accueil Vélo, een vaste waarde voor de fietstoerist

Focus op de gîte van de Cluse

Aventure à Vélo is ook een kans om de toeristische organisaties die zich inspinnen voor de ontwikkeling van het fietsen in onze streken voor het voetlicht te brengen. De Gîte in Éperlecques is open sinds mei 2023 en haalt het ene na het andere keurmerk binnen: een heuse referentie. Met de keurmerken Écogîte, Tourisme & Handicap, Accueil Vélo is het voor Lucie Clais (eigenaar en manager van de gîte) een duidelijke zaak: "alle puntjes op de i zetten".

Voor haar geldt: "het belangrijkste is het onthaal !". Daarom is de accommodatie zo ontworpen en bedacht dat alle barrières worden opgeheven. Energiezuinig ontworpen en aangepast aan elk soort publiek.

En als bonus ? Bij de gîte van de Cluse hoef je geen fietstoerist te zijn: Lucie heeft een fietsenverhuur voor het hele gezin in de aanbieding.

Vanwaar dat label Accueil Vélo ?

Wat is dat eigenlijk precies ?

Volgens Lucie "werkt het Accueil Vélo keurmerk hand in hand met dat van de Écogîte", een blijk van een concrete gevoeligheid voor de ontwikkeling van het milieu, inclusief het behoud van natuurlijke hulpbronnen. Het is eigenlijk een label vooral bedoeld voor fietstoeristen. Het garandeert een paar zaken:

- De beschikking over een volledige reparatieset.
- De beschikking over een stopcontact (nuttig voor hen met een e-bike).
- De garantie van een overdekte en afgesloten stalling.
- De zekerheid dat je ter plekke je was kunt doen en drogen.
- Minder dan 5 kilometer van een fietsroute gelegen zijn.



Het label Accueil Vélo is een nationaal merk in volle ontwikkeling, alle toeristische organisaties en accommodaties met dit label zijn vermeld op www.francevelotourisme.com

Wat is nu de slotsom van deze Aventure à Vélo ?

Absoluut een verrijkende ervaring ! Een tweede is al in voorbereiding door de streek heen met het VVV-kantoor van Arras. Een fietstocht is een moment voor jezelf, een weer aansluiten en jezelf vragen stellen.

Door steden, dorpen en landschappen kun je op de fiets de tijd nemen in een tijdperk waarin alles snel gaat. De verwondering blijft, er zijn zoveel dingen en ontmoetingen te beleven onderweg. De fiets blijft de beste manier om een gebied te ontdekken.

Aventure à Vélo is een reis ter initiatie om kennis te maken met de inwoners, de natuur, de geschiedenis en de cultuur van de regio Hauts-de-France.



Le Pays de Saint-Omer : Une Destination de Tourisme Durable

Selon le magazine Géo, la France n'apparaît pas dans la liste des destinations de tourisme durable en 2024. Pourtant, il existe sur le territoire nombre d'activités ou d'initiatives responsables qui respectent au mieux les enjeux de la protection de l'environnement et du développement local. Dans le Pays de Saint-Omer, sans faire beaucoup d'efforts, il est aisé d'apercevoir que ce tourisme a toujours été présent, sans même qu'on s'en rende compte.

NL Het Land van Saint-Omer:

Een duurzame toeristische bestemming

Volgens het tijdschrift Géo staat Frankrijk niet in de lijst van duurzame toeristische bestemmingen voor 2024. Toch zijn er in de regio tal van activiteiten en initiatieven waarin veel aandacht wordt geschonken aan milieubescherming en lokale ontwikkeling. In de streek van Saint-Omer zie je zonder veel moeite dat deze vorm toerisme altijd al aanwezig is geweest, zonder dat mensen het zich realiseerden.



Le marais Audomarois, le slow tourisme dans toute sa splendeur

Pour un séjour créateur de liens, de découvertes douces des patrimoines et de dynamisme économique local : direction le Parc naturel régional des Caps et Marais d'Opale. La destination « Parc naturel régional » est reconnue nationalement et internationalement pour la qualité de ses paysages et de ses milieux naturels riches ainsi que son offre de découvertes, d'accueils et d'hébergements engagés dans un développement respectueux des patrimoines.

Entre une balade en bateau à moteur électrique, des expositions pour tout comprendre de la biodiversité ou s'amuser dans un escape game qui en dessine les légendes, le marais Audomarois est un symbole de tourisme responsable, permettant d'explorer un parc naturel tout doucement au fil de l'eau ou en aborder les thématiques de manière insolite. Et quoi de mieux pour ce faire que de rencontrer ses habitants ? Sur place, un réseau d'éco-acteurs de la Réserve de biosphère vous accueille. Véritables ambassadeurs de ce site naturel, ces habitants et professionnels contribuent chaque jour à la préservation de ce territoire et à sa valorisation.

Vivre à l'audomaroise : se déplacer propre, être hébergé chez l'habitant et manger local

• Pour manger

Besoin de faire une pause pour un café, un repas ou juste un renseignement ? Passez donc dans un estaminet-randonnée du Parc naturel régional !

Ce sont des restaurants, des brasseries ou même des cafés qui sont situés dans des villages des Caps et Marais d'Opale et non loin d'un itinéraire de randonnée pédestre ou cyclo. L'idée est donc de profiter de leur proximité pour faire une pause méritée et découvrir les produits locaux. On y sert des plats simples, faits maison la plupart du temps. On y retrouve une ambiance typique des estaminets du Nord et on peut même, chez certains d'entre eux, profiter d'un moment pour jouer à un jeu traditionnel en bois.

• Pour se loger

En Caps et Marais d'Opale, certains hébergements touristiques peuvent recevoir la marque Valeurs Parc pour leur engagement en faveur de la protection de l'environnement, les valeurs humaines et le développement de l'économie locale. Passez une nuit chez Brigitte et Jean-Marie Flandrin, au gîte Chez Batistin, nom d'un des géants de la ville de Saint-Omer, où vous serez accueillis chaleureusement.

Bateau, train ou vélo : déplacez-vous comme vous voulez

Laissez votre véhicule et empruntez nos moyens de locomotion insolites pour une déconnexion garantie. Louez un vélo au départ de l'office de tourisme et partez pour l'ascenseur à bateaux des Fontinettes d'Arques en apercevant sur le parcours le marais Audomarois. Enchaînez avec une escapade nostalgique en train touristique avec les passionnés du Chemin de Fer Touristique de la Vallée de l'Aa. Autrement, rendez-vous dans la charmante ville d'Aire-sur-la-Lys pour jouer à cache-cache avec la Lys dans la ville et partez en balade en bateau au port de plaisance d'Aire-sur-la-Lys.

Découvrir le patrimoine géologique

Le séjour a comme un goût de trop peu ? Prolongez votre périple vers l'ouest, le territoire des Caps et Marais d'Opale vous offre toute une palette de paysages variés. Des coteaux calcaires du Pays de Lumbres à la Côte d'Opale en passant par le bocage boulonnais, il y a de quoi se sentir dépaysé chaque jour !

Pour comprendre comment ces paysages se sont formés, quoi de mieux que de se plonger dans notre passé ? Les Caps et Marais d'Opale offrent aux visiteurs un patrimoine géologique d'une grande richesse, que le Parc naturel régional vous propose de découvrir au travers du Geopark Transmanche. Des géo-ambassadeurs proposent durant toute l'année des sorties nature pour mieux comprendre l'histoire géologique et les traces qu'elle a laissées et qu'elle laisse encore aujourd'hui sur nos paysages, notre architecture et nos modes de vie.

NL De moerassen van Audomarois, slow toerisme in optima forma

Als je verlangt naar een vakantie om contacten te leggen, nieuw erfgoed te ontdekken en de plaatselijke economie te stimuleren, ga dan naar het Regionale natuurpark des Caps et Marais d'Opale. Deze bestemming, een regionaal natuurpark, wordt nationaal en internationaal erkend vanwege het fraaie landschap en de bijzondere natuurlijke omgeving, maar ook vanwege het aanbod aan verrassende activiteiten en de ontvangst- en verblijfsmogelijkheden, gericht op de ontwikkeling van het erfgoed.

De moerassen van Audomarois zijn een symbool van verantwoord toerisme en bieden bezoekers de kans om via waterwegen een natuurpark te verkennen of de thematiek op een ongewone manier te benaderen. Mogelijke activiteiten: een tochtje in een elektrisch aangedreven boot, tentoonstellingen over biodiversiteit of een escape game waarin moeraslegendes opduiken. En bovendien kun je de plaatselijke inwoners ontmoeten! Een netwerk van eco-acteurs uit het biosfeerreservaat zal je welkom heten. Deze bewoners en professionals zijn echte ambassadeurs van dit natuurgebied en dragen elke dag bij aan het behoud en de promotie ervan.

Leven op de manier van de Audomarois: schoon vervoer, logeren bij de plaatselijk bevolking en genieten van lokaal voedsel

• Eten

Heb je behoefte aan een pauze voor een kopje koffie, een maaltijd of om wat informatie in te winnen? Loop dan binnen bij een van de stammettes (herbergen) van het Regionale Natuurpark!

Dit zijn restaurants, brasserieën of cafés in de dorpen van Caps en Marais d'Opale, die niet ver van een wandel- of fietsroute liggen. Profiteer van hun nabije ligging om een welverdiende pauze te nemen en lokale producten te ontdekken. Er worden eenvoudige, vaak zelfgemaakte gerechten geserveerd. De sfeer is kenmerkend voor de estaminets van Noord-Frankrijk, en in sommige kun je zelfs een traditioneel houten spel spelen.

• Onderdak

In Caps en Marais d'Opale kunnen bepaalde toeristische accommodaties het label 'Valeurs Parc' ontvangen voor hun inzet op het gebied van milieubescherming, menselijke

waarden en de ontwikkeling van de lokale economie. Breng bijvoorbeeld een nacht door bij Brigitte en Jean-Marie Flandrin, in de gîte Chez Batistin, genoemd naar een van de reuzen van de stad Saint-Omer, waar je hartelijk wordt ontvangen.

Boot, trein of fiets: kies je favoriete manier van vervoer

Laat je auto achter en kies voor een van onze ongebruikelijke vervoersmiddelen om even helemaal los te komen van de bewoonde wereld. Huur een fiets bij het VVV-kantoor en rij richting de scheepslift van Fontinettes d'Arques, terwijl je onderweg geniet van de moerassen van Audomarois. Maak daarna een nostalgische reis met een toeristisch treintje met de enthousiastelingen van de Toeristische spoorlijn van de Aa-vallei. Of bezoek het charmante stadje Aire-sur-la-Lys gaan om verstopperij te spelen met de Leie in de stad en een boottochtje te maken naar de jachthaven van Aire-sur-la-Lys.

Ontdek het geologische erfgoed

Smaakt je verblijf naar meer? Reis dan verder naar het westen, waar de streek van Caps en Marais d'Opale je een hele reeks gevarieerde landschappen voorschotelt. Van de kalksteenellingen van het Pays de Lumbres tot de Opaalkust en het wallenlandschap van de Boulonnais, aan jou de keuze!

Als je wilt begrijpen hoe deze landschappen zijn gevormd, duik dan in ons verleden. Bezoekers van het Regionaal natuurpark van Caps et Marais d'Opale kunnen een rijk geologisch erfgoed ontdekken via het Geopark Transmanche. Het hele jaar door organiseren geo-ambassadeurs excursies in de natuur om je te helpen de geologische geschiedenis beter te begrijpen. Ze laten de geologische sporen zien die zijn achtergelaten en die nog steeds worden achtergelaten in onze landschappen, onze architectuur en onze manier van leven.

Pour en savoir plus, rendez-vous sur www.PARC-OPALE.fr, le site du Parc Naturel pour découvrir toutes les activités. Ga voor meer informatie naar www.PARC-OPALE.fr, de website van het natuurpark om alle activiteiten te ontdekken.





Bonne table et belles balades au cœur du marais

C'est un endroit comme il n'en existe nulle part ailleurs... À Salperwick, en plein cœur du marais audomarois, cette ancienne ferme tenue autrefois par les grands-parents maraîchers d'Olivier Picquendar, l'actuel gérant, est un lieu mêlant détente, tradition, patrimoine et gastronomie.

Olivier Picquendar, épaulé par son équipe, vous permet de découvrir le marais audomarois à bord d'embarcations et de savourer des plats traditionnels faits maison.

Pour une virée romantique sur une barque à deux ou pour découvrir ce havre de paix au gré des commentaires du batelier, Au Bon Accueil vous fait vivre une expérience au plus proche de la faune et de la flore de ce site naturel protégé.

Des balades en bacôve électrique

La 22^e saison vient de s'ouvrir pour Olivier, un enfant du pays. Avec lui, c'est la troisième génération (et bientôt la quatrième puisque son fils va rejoindre l'équipe du restaurant) à accueillir les groupes et les particuliers en quête de ressourcement et de découvertes d'un milieu préservé et riche en histoires. Visites commentées sur des bateaux de 38 à 64 places à motorisation électrique pouvant être couverts par mauvais temps, location d'une des 50 barques à rames ou moteur électrique, ou de canoës... font partie des options proposées Au Bon Accueil.

Le bacôve, l'embarcation emblématique du marais audomarois, vous est proposé dans une version disposant d'une motorisation électrique. Il permet de naviguer dans le cadre de visites guidées d'une heure et peut accueillir jusqu'à 12 personnes. C'est la façon la plus agréable et la plus silencieuse de parcourir les méandres du marais.

Déguster les spécialités régionales

Au Bon Accueil est tout à la fois un bar et un estaminet. Il permet de se restaurer, de se désaltérer, et de savourer une gaufre ou une glace à l'italienne, sur la terrasse calme ou sous la pergola au bord de l'eau... Si les frimas s'installent, l'établissement dispose d'une salle intérieure d'une capacité de 80 couverts. Les cuisines de l'établissement valorisent les produits du secteur, frais et de saison. Les viandes, permettant la confection des inévitables carbonades flamandes, potjevleesch et welsch, proviennent de boucheries voisines. Les légumes sont issus des productions voisines des maraîchers. La bière n'échappe pas à la règle.



Un établissement reconnu

Au Bon Accueil, éco-acteur, dispose du label Qualité Tourisme.

Ouvert du 1^{er} avril au 15 octobre, tous les jours, de 9h30 à 18h.

Réservation obligatoire pour les visites commentées et pour le restaurant. Parking gratuit à proximité.

Nouveauté pour cette saison :

Ouverture le week-end en soirée en proposant des grillades sur Brasero, de mai à septembre et sous réserve de la météo.



Olivier Picquendar et son équipe vous font découvrir le marais audomarois à bord d'embarcations et de savourer des plats traditionnels faits maison.

Au Bon Accueil a une expérience riche en découvertes de la faune et de la flore de ce site naturel protégé. Au Bon Accueil vous fait vivre une expérience au plus proche de la faune et de la flore de ce site naturel protégé.

Tochten op een elektrische platbodem

Voor Olivier, hier geboren en getogen, begint het 22e seizoen. Hij is de derde generatie (en de vierde komt eraan, zijn zoon komt in het team van het restaurant werken) die hier groepen en particulieren ontvangt die hun contact met de natuur willen herstellen en een beschermde omgeving vol verhalen willen ontdekken. Tochten met gids op elektrische boten voor 38 tot 64 personen, die bij slecht weer overdekt kunnen worden, verhuur van een van de 50 boten met roeispanen of een elektrische motor, of een kano... Al deze opties worden bij Au Bon Accueil aangeboden.

Je kunt de platbodem of 'bacôve', het emblematische vaartuig van het marais audomarois, hier huren met een elektrische motor. Je kunt erop varen in het kader van een tocht met gids van een uur, met maximaal 12 personen. Dit is de meest aangename en geruisloze manier om de kronkels van het moeras te doorkruisen.

De regionale specialiteiten proeven

Au Bon Accueil is zowel een café als een herberg. Hier kunt je wat eten, wat drinken, van een wafel of ijs genieten, op het rustige terras of onder de pergola aan het water... Als het wat frisser wordt, kun je terecht in de binnenruimte met 80 zitplaatsen. In de keukens van deze gelegenheid wordt de voorkeur gegeven aan verse seizoensproducten uit de streek. Het vlees, waarmee de onvermijdelijke Vlaamse karbonade, potjevleesch en welsch gemaakt



Goed restaurant en mooie wandelingen in het moeras

NL Dit is een unieke plek... Deze voormalige boerderij in Salperwick, midden in het marais audomarois, was vroeger eigendom van de groentetelers en grootouders van Olivier Picquendar, de huidige eigenaar. Hier worden ontspanning, traditie, erfgoed en gastronomie gecombineerd.

worden, is afkomstig van slagers uit de omgeving. Ook de groente komt bij lokale producenten vandaan. Dit geldt ook voor het bier.

Een bekende gelegenheid

Au Bon Accueil is in het bezit van het label Qualité Tourisme voor zijn ecologische insteek. Het is tussen 1 april en 15 oktober elke dag van 9.30 tot 18 uur geopend.

Reservering is verplicht voor de rondleidingen met gids en het restaurant. Gratis parkeren in de nabijheid.

Nieuw in dit seizoen:

In het weekend 's avonds geopend met gegrild vlees van de brasero, van mei tot september en onder voorbehoud van het weer.

**AU BON ACCUEIL 29, rue Rivage-Boitel à Salperwick
+33 (0)3 21 38 35 14 - contact@bonaccueil.info - bonaccueil-marais.fr**





La fête médiévale de Saint-Omer

Entrez dans l'univers fantastique de la Fête Médiévale de Saint-Omer

Chaque année, le premier week-end de juillet, le quartier des Glacis de Saint-Omer se transforme en un véritable voyage dans le temps lors de la Fête Médiévale. Organisée par l'Association Vilmer, cette édition promet un mélange unique entre l'histoire et le fantastique, offrant un spectacle populaire inoubliable.

Un rendez-vous dans l'imaginaire pour petits et grands

La Fête Médiévale de Saint-Omer est un événement familial et gratuit où chacun trouve son bonheur. Des spectacles de chevalerie aux démonstrations d'artisanat en passant par les contes fantastiques pour enfants, il y en a pour tous les goûts et toutes les générations. Entrez en pleine épopée fantastique pour un moment inoubliable en rencontrant orcs, elfes, vikings ou encore chevaliers. Dégustez un hydromel local, écoutez de somptueux chants d'autrefois et découvrez les nombreuses échoppes du marché médiéval. N'oubliez pas la restauration sur place avec le délicieux jambon grillé et en dessert, les beignets aux pommes d'autrefois.

Pour ajouter une dimension interactive à l'évènement et entrer dans l'imaginaire, les visiteurs ont la possibilité de s'inscrire au grand spectacle épique de cette édition : « la Guerre des Quatre Clans ». Vikings intrépides, Écossais farouches, Orcs redoutables et

Elfes agiles se rassemblent pour s'affronter dans des épreuves mythiques. Rejoignez une tribu, profitez de leurs compétences uniques et de leur héritage culturel pour des joutes spectaculaires où l'honneur et la gloire sont en jeu.

Une aventure de passionnés

L'Association Vilmer, composée de deux passionnés, est le moteur de la Fête Médiévale de Saint-Omer depuis 2015. Grâce à leur dévouement et leur amour pour l'histoire et le fantastique, Solweg et Fabrice perfectionnent chaque détail de l'évènement, offrant aux visiteurs une expérience authentique et mémorable. Grâce à leur travail acharné et à leur créativité, ils transforment chaque édition en un voyage enchanteur à travers les âges. Au fil des années, la Fête Médiévale est devenue un rendez-vous incontournable dans le calendrier des évènementiels du Pays de Saint-Omer.

Alors, tendez l'oreille quand approche le mois de juillet, il se peut que vous entendiez le son des clairons d'une tribu se rendant à la Guerre des Clans.

Retrouvez les évènements du Pays de Saint-Omer sur www.TOURISME-SAINTOMER.com

NL Van het middeleeuws festival van Saint-Omer

Betreed het fantastische universum van het Middeleeuws festival van Saint-Omer

Elk jaar, tijdens het eerste weekend van juli, kun je in de wijk Glacis in Saint-Omer een reis terug in de tijd maken tijdens het Fête Médiévale. Deze editie, georganiseerd door de Vereniging Vilmer, biedt een unieke mix van geschiedenis en fantasie en belooft een onvergetelijk spektakel te worden.

Een evenement vol fantasie voor jong en oud

Het Middeleeuws festival van Saint-Omer is een gratis evenement voor het hele gezin met voor elk wat wils. Riddershows, demonstraties van ambachten en fantastische verhalen voor kinderen: iedereen, jong en oud, komt aan zijn trekken.

Beleef een fantastisch avontuur en ontmoet orks, elfen, Vikingen en ridders. Proef mede, een lokaal honingdrankje, luister naar schitterende oude liederen en ontdek de talrijke kraampjes van de middeleeuwse markt. Vergeet vooral niet om de heerlijke gegrilde ham te proberen, met ouderwetse appelbeignets als dessert. Het evenement biedt ook een interactieve dimensie. De bezoekers kunnen een denkbeeldige wereld betreden door zich in te schrijven voor de epische show van dit jaar: «De Oorlog van de vier clans»: Onbevreesde Vikingen, woeste Schotten, angstaanjagende orks en behendige elfen nemen het tegen elkaar op tijdens mythische proeven. Sluit je aan bij een

stam en maak gebruik van hun unieke vaardigheden en culturele achtergrond tijdens de spectaculaire steekspelen waarbij eer en glorie op het spel staan.

Een avontuur van liefhebbers

De Vereniging Vilmer bestaat uit twee enthousiastelingen en is sinds 2015 de drijvende kracht achter het Fête Médiévale van Saint-Omer. Solweg en Fabrice hebben een grote liefde voor geschiedenis en het fantastische en perfectioneren elk detail van het evenement om de bezoekers een authentieke en gedenkwaardige ervaring te bieden. Hard werken en creatief maken ze van elke editie een betoverende reis door de tijd. In de loop der jaren is het Fête Médiévale een niet te missen evenement geworden op de evenementenkalender van het Pays de Saint-Omer.

Dus houd je oren open als de maand juli in aantocht is, want misschien hoor je het geluid van de klaroen van een stam die op weg is naar Oorlog van de clans.

Lees alles over de evenementen in het Pays de Saint-Omer op: www.TOURISME-SAINTOMER.com





Partagez vos photos avec #saintomer_tourisme

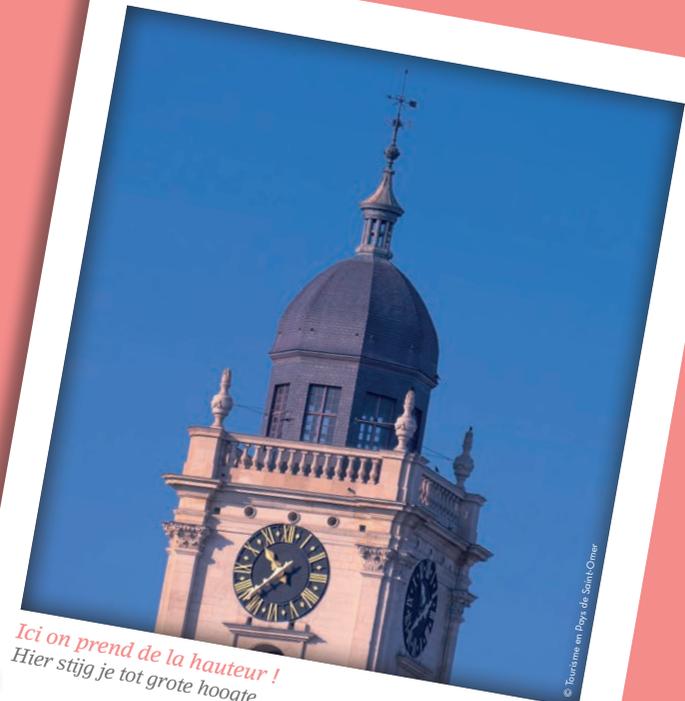
Deel je foto's met
#saintomer_tourisme



*Le pouvoir d'arrêter le temps.
Even de tijd stilzetten.*



*Ici, le capitaine c'est moi !
Hier sta ik aan het roer.*



*Ici on prend de la hauteur !
Hier stijg je tot grote hoogte.*



*Pays de gourmandises !
Land van lekkernijen.*



*Mon histoire, je l'imagine ici.
Hier vertel ik mijn verhaal.*



*Un patrimoine unique en France !
Uniek erfgoed in Frankrijk.*



À Arques, dégustez cette délicieuse entrée colorée à partager !

Muffins de betterave et carotte de Tilques au Batistin, émulsion de miel et pissenlits

Par Sébastien Boulinguez, maître restaurateur au restaurant Le Groët de Marie à Arques.

Sébastien et Angélique Boulinguez vous accueillent au Groët de Marie, leur estaminet décoré dans la pure tradition des estaminets flamands. Le maître restaurateur cuisine sur place des plats traditionnels de la cuisine française et régionale, élaborés à partir de produits frais et de saison, privilégiant le circuit court. Parmi eux, le Batistin est un fromage au lait cru, créé en 1995 par la famille Capelle à la ferme du Milou à Saint-Martin-lez-Tatinghem où il est disponible en vente directe à la ferme. Ce fromage, reconnaissable à sa croûte blonde et à la finesse de son goût, bénéficie de la marque « Produit du parc naturel régional ».

Ce plat coloré et plein de peps incarne parfaitement l'alliance entre la saison estivale et les produits locaux. Les feuilles de pissenlit apporteront une touche champêtre à ce plat léger, facile à réaliser en famille et simple à emporter en balade pour un pique-nique en extérieur !

Retrouvez la liste de nos restaurants sur www.TOURISME-SAINTOMER.com
 Ontdek de lijst met onze restaurants op www.TOURISME-SAINTOMER.com

NL Proef in Arques dit heerlijke en kleurrijke voorgerecht om te delen!

Muffins van biet en wortels uit Tilques met Batistin-kaas, honingemulsie en paardenbloemen door Sébastien Boulinguez, meester restaurateur van restaurant Le Groët de Marie in Arques.

Sébastien et Angélique Boulinguez ontvangen je in Groët de Marie, hun herberg die ingericht is zoals de traditionele Vlaamse staminesees. De meester restaurateur kookt ter plaatse traditionele gerechten van de Franse en regionale keuken op basis van verse seizoensproducten, met voorkeur voor de korte keten. Eén van die producten is de Batistin, een kaas van rauwe melk, gecreëerd in 1995 door de familie Capelle op de boerderij van Milou in Saint-Martin-lez-Tatinghem, waar je de kaas rechtstreeks kan kopen. Deze kaas is gemakkelijk te herkennen aan zijn blonde korst en de fijne smaak, en draagt bovendien het merk "Product van het regionale natuurpark".

Dit kleurrijke gerecht boordevol pit is een perfecte combinatie van het zomerseizoen en lokale producten. De blaadjes van de paardenbloem zorgen kruiden dit lichte gerecht met een snuifie platteland, het is gemakkelijk om met het gezin klaar te maken en ideaal om mee te nemen voor een picknick in de openlucht!

INGRÉDIENTS (POUR 4 PERS.):

- 200 g de fromage Batistin
- 300 g de betteraves rouges
- 100 g de carottes de Tilques
- 80 g de beurre
- 2 œufs
- 50 cl de crème liquide
- 100 g de farine
- 100 g de féculé de maïs
- 10 g de levure chimique
- 200 g de feuilles de pissenlit
- Sel, poivre et muscade

Pour la vinaigrette :

- 1 échalote
- 1 c. à s. de miel d'été
- 3 c. à s. de vinaigre de cidre
- 5 c. à s. d'huile de colza

LE GROËT DE MARIE

9, Place Roger Salengro
 62510 Arques
 +33 (0)3 21 11 13 47
legroetdemarie@free.fr
legroetdemarie.eatbu.com
 Ouvert tous les midis sauf le lundi, les vendredis et samedis soirs, les jeudis soirs pendant les vacances scolaires.

ÉTAPE 1 : PRÉPARER LES LÉGUMES DU MARAIS

• Laver et éplucher les carottes de Tilques ainsi que les betteraves rouges crues.

• Les couper en cubes de 2 cm et les cuire à la vapeur 20 min.

ÉTAPE 2 : CONFECTIONNER LA PÂTE

• À l'aide d'un blender, mixer les légumes cuits, puis ajouter progressivement dans l'ordre : 5 grammes de sel, le beurre fondu, les œufs cassés un à un, la crème liquide, la féculé de maïs et la farine. Mixer jusqu'à l'obtention d'une pâte lisse et homogène.

• Couper le fromage Batistin en dés de 1 cm et les incorporer au mélange.

PRÉPARATION : 25 MIN.

CUISSON : 35 MIN.

MATÉRIEL : PANIER CUIT VAPEUR, MIXEUR, MOULES À MUFFIN EN SILICONE, FOUR.

ÉTAPE 3 : FAÇONNER LES MUFFINS

• Répartissez la préparation dans des moules à muffins, de préférence en silicone.

• Préchauffer le four à 180°C, cuire à four chaud pendant 15 min.

ÉTAPE 4 : DRESSER LES MUFFINS SUR UN LIT DE SALADE DE PISSENLIT, ASSAISONNER ET DÉGUSTER

• Pendant ce temps, laver et essorer les pissenlits. Réserver une moitié des feuilles pour la salade.

• Mixer l'autre moitié des feuilles avec le vinaigre de cidre, y ajouter le miel et l'huile puis l'échalote ciselée.

• Assaisonner la vinaigrette selon votre convenance (sel, poivre, muscade).

• Dresser les muffins à la sortie du four, accompagnés du reste de pissenlits que vous assaisonnerez avec l'émulsion de miel et pissenlit.



Le Chef vous recommande de déguster cette entrée chaude ou tiède afin que le fromage soit encore fondant et crémeux... Bon appétit !

De chef raadt aan dit voorgerecht warm of lauw te eten zodat de kaas nog zacht en romig is ... Smakelijk!



Bereiding: 25 min - Kooktijd: 35 min - Benodigheden: stoommandje, mixer, siliconen muffinvormen, oven.

NL STAP 1: MAAK DE TUINGROENTEN KLAAR

• Was en schil de wortelen uit Tilques en de rauwe rode biet.

• Snij alles in blokjes van 2 cm en stoom 20 min.

STAP 2: HET DEEG BEREIDEN

• Mix met behulp van een blender de gestoomde groenten, en voeg dan geleidelijk in deze volgorde toe: 5 g zout, de gesmolten boter, de eieren, een voor een gebroken, de vloeibare room, het maïzetmeel en de bloem. Mix tot het

geheel de consistentie heeft van een glad en homogeen deeg.

• Snij de Batistin-kaas in blokjes van 1 cm en voeg die bij het mengsel.

STAP 3: DE MUFFINS BAKKEN

• Verdeel de bereiding over de muffinvormen, bij voorkeur van silicone.

• Verwarm de oven voor op 180 °C, bak 15 min.

STAP 4: DE MUFFINS SERVEREN OP EEN BED VAN PAARDENBLOEMSLA, OP SMAAK BRENGEN EN GENIETEN

• Terwijl de muffins in de oven staan, de paardenbloemen spoelen en drogen in een slazwierder. Houd de helft van de blaadjes apart voor de sla.

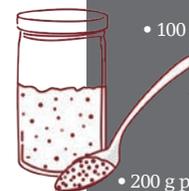
• Meng de andere helft van de blaadjes met ciderazijn, voeg daaraan de honing en de fijngesneden sjalot toe.

• Kruid de dressing naar smaak (zout, peper, muskaatnoot).

• Haal de muffins uit de oven en schik ze op de borden, samen met de rest van de paardenbloemen die je afwerkt met de honingemulsie met paardenbloemen.

INGREDIËNTEN (VOOR 4 PERS.):

- 200 g Batistin-kaas
 - 300 g rode biet
 - 100 g wortelen uit Tilques
 - 80 g boter
 - 2 eieren
 - 50 cl vloeibare room
 - 100 g bloem
 - 100 g maïzetmeel
 - 10 g bakpoeder
 - 200 g paardenbloemblaadjes
 - zout, peper en nootmuskaat
- Voor de vinaigrette:
- 1 sjalotje
 - 1 el zomerhoning
 - 3 el ciderazijn
 - 5 el koolzaadolie



Elke middag open behalve op maandag, vrijdag- en zaterdagavond, donderdagavond tijdens de schoolvakanties.



Un Domaine d'exception pour rendre unique tous vos événements

Situé à Watten, le Domaine au Fil de l'Eau réunit dans un même lieu tout ce qui rendra unique les événements privés et professionnels. Mariages, séminaires, expositions, salons : toutes les manifestations y trouvent un écrin dans la nature audomaroise.

Un service de restauration en intérieur et en extérieur complète la variété des services que le domaine propose sans omettre un gîte d'une capacité de 10 personnes.

Depuis 2015, Serge Fourdin et son équipe ont redonné vie à une ancienne bâtisse située au cœur de l'Audomarois, au bord de l'Aa. Après d'importants travaux et des investissements conséquents, le Domaine au Fil de l'Eau présente aujourd'hui un visage unique qui lui permet d'accueillir dans les meilleures conditions des événements variés.

La bâtisse principale au caractère authentique, son chapiteau couvert ainsi que son vaste espace de 10 000 m² permettent d'organiser des mariages, des rassemblements familiaux ou amicaux, des séminaires d'entreprise, des expositions, des salons divers, etc. La salle permet d'accueillir jusqu'à 200 convives assis.

La règle d'or demeure le sur mesure : qu'il s'agisse d'un mariage ou d'un séminaire, l'équipe du domaine du Fil de l'Eau se charge de tous les aspects de l'événement dont vous rêvez. Bien loin d'une simple salle, l'équipe est à votre écoute pour cibler vos envies et se charge de tout : du repas et du service en salle. Une véritable écoute de professionnels en Hauts de France.

Un service de restauration en semaine au Domaine

Le Domaine Au fil de l'eau vous accueille dans ses espaces au sein de son restaurant depuis le 2 avril qui saura réveiller vos papilles les midis, du mardi au vendredi. Sur la carte, vous trouverez les plats qui font la renommée de la gastronomie des Hauts-de-France, cuisinés sur place avec des produits locaux.



NL Een uitzonderlijke landgoed waar al uw evenementen uniek worden

Domaine au Fil de l'Eau in Watten bezit op één locatie alles wat zakelijke en particuliere evenementen uniek zal maken. Huwelijksfeesten, seminars, tentoonstellingen, beurzen: alle evenementen vinden hier plaats in het prachtige decor van de natuur van de Audomar. Horecaphaciliteiten binnen en buiten vullen de dienstverlening van het Domaine aan, waaronder natuurlijk ook een accommodatie met een capaciteit van 10 personen.

Sinds 2015 geven Serge Fourdin en zijn team een oud gebouw midden in de Audomarois, aan de oever van de Aa, een nieuw leven. Na uitgebreide werkzaamheden en aanzienlijke investeringen heeft Domaine au Fil de l'Eau nu een unieke uitstraling en kunnen gevarieerde evenementen in de beste omstandigheden georganiseerd worden.

In het hoofdgebouw met zijn authentieke karakter, de feesttent en de grote ruimte van 10.000 m² kunnen huwelijksfeesten, bijeenkomsten van families of vrienden, bedrijfsseminars, tentoonstellingen, diverse beurzen enz. gehouden worden. De zaal biedt zitruimte aan 200 personen.

De gouden regel hier is maatwerk: het team van Domaine au Fil de l'Eau verzorgt alle aspecten van het evenement van uw dromen, van een huwelijksfeest tot een seminar U huurt niet gewoon een zaal, ons team legt uw wensen vast en zorgt overall voor: de maaltijd en de bediening. Professionele organisatie in de Hauts de France.

Restaurant op weekdagen op het Domaine

Sinds 2 april verwelkomt Domaine au fil de l'Eau u in zijn restaurant voor de lunch, van dinsdag tot vrijdag. Op de menukaart treft u gerechten aan die kenmerkend zijn voor de gastronomie in de Hauts-de-France. Deze worden ter plaatse met lokale producten bereid.



DOMAINE AU FIL DE L'EAU
1, rue Paul Mortier, 59143 Watten
Tél. : 03 21 12 00 28
Mail : aufildeleau.watten@gmail.com
Site : domaineaufildeleau.com



Des randos pour tous les niveaux

Le Pays de Saint-Omer est un formidable terrain de jeux en matière de randonnée. Il est vrai que ce n'est pas la destination qui vient en premier à l'esprit pour les randonnées. Pour autant, il ne manque pas d'atouts : entre marais Audomarois, monuments historiques, balades en forêt, patrimoine industriel, vous aurez l'embaras du choix au cours d'une de nos promenades. Dans cette mosaïque de paysages variés, nous vous emmenons dans le Pays de Lumbres, avec ses collines verdoyantes pour deux randonnées insolites : le sentier des Génévriers pour une randonnée en famille et le Nordal pour une sortie entre sportifs.

Le sentier des Génévriers :

une vue imprenable en haut des coteaux de l'Aa

Il peut être difficile de conjuguer randonnée et jeune public. Pourtant, le sentier des Génévriers, une boucle de 3 km au départ du village d'Elnes ou de Wavrans-sur-l'Aa, vous emmène dans la réserve naturelle des Coteaux de l'Aa pour 1h30 de balade à la découverte d'une faune et d'une flore vraiment atypiques. Le paysage dénote vraiment. Vous allez grimper en haut de la montagne d'Elnes en traversant les génévriers, seul conifère indigène de notre région, dont les baies ayant des vertus médicinales servent à aromatiser le genièvre, boisson très connue des locaux. Pour préserver les pelouses calcaires et donc maîtriser l'embroussaillage, les gestionnaires des coteaux se sont inspirés de méthodes ancestrales comme le pâturage des moutons.

En haut, vous aurez une magnifique vue panoramique de Lumbres et sur l'Aa sillonnant en contrebas du coteau. C'est d'ailleurs grâce au fleuve que ce coteau et cette réserve existent. En redescendant, vous longerez l'Aa, qui a gardé ici son cours naturel serpentant lentement parmi les pâtures humides. Elle qui servit jadis à faire tourner les moulins à papier, permet l'épanouissement d'espèces rares comme le mignon passereau des fourrés ou les magnifiques orchidées sauvages.

Le Nordal : grimpe et chauve-souris

Comment ça c'est plat par chez nous ? Faites les Coteaux de l'Aa ou le Nordal et vous verrez que c'est moins monotone que prévu. Les collines de l'Artois font du Pays de Lumbres un réseau de randonnées pouvant s'avérer plus difficiles que prévu. Chaussez vos crampons mais aussi vos jumelles car, en plus de faire du sport, vous allez voir de l'insolite sur le tracé.

Le Nordal est une randonnée de plus de 9 km au départ du village d'Acquin-Westbécourt pour 2h30 de marche environ. Le point de départ de ce charmant village est l'église Sainte-Pétronille d'Acquin, comportant la spécificité patrimoniale rarissime d'une salle de garde dans sa tour qui monte au clocher avec des bancs en pierre pour les guetteurs.

Mais la vraie originalité du Nordal est la présence de la réserve naturelle des grottes et pelouses d'Acquin-Westbécourt, où des kilomètres de galeries ont été creusés pour en extraire de la craie, utilisée à l'époque pour fabriquer la chaux. Désormais, plusieurs espèces protégées de chauve-souris ont élu domicile, bien à l'abri.

NL Wandelingen voor elk niveau

Het Pays de Saint-Omer is een fantastische gebied voor wandelaars. Het is misschien niet de eerste bestemming waar je aan denkt als je gaat wandelen. En toch heeft het veel te bieden: de moerassen van Audomarois, historische monumenten, boswandelingen en industrieel erfgoed: er valt van alles te genieten tijdens een van onze wandelingen. In het mozaïek van gevarieerde landschappen nemen we je mee naar de groene heuvels van het Pays de Lumbres voor twee ongewone wandelingen: de sentier des génévriers (jeneverbespad) voor een gezinswandeling en de Nordal, een sportief uitstapje.

Het jeneverbespad: een adembenemend uitzicht vanaf de top van de heuvels van de Aa

Het is soms lastig om kinderen enthousiast te maken voor een wandeling. Maar met het jeneverbespad brengt een rondje van 3 km, beginnend in het dorp Elnes of in Wavrans-sur-l'Aa, je naar het natuurreservaat van de Coteaux de l'Aa voor een wandeling van 1,5 uur waarin je bijzondere flora en fauna kunt ontdekken. Het landschap springt er echt uit en je klimt naar de top van de Elnesberg tussen de jeneverbesbomen, de enige inheemse naaldbomen in de regio. De bessen van deze boom hebben medicinale eigenschappen en worden gebruikt voor het op smaak brengen van de jenever, een drankje dat erg populair is bij de lokale bevolking. De beheerders van de hellingen gebruiken traditionele methoden, zoals begrazing door schapen, om de begroeiing onder controle te houden en zo de kalkgraslanden te behouden. Op de top heb je een prachtig uitzicht over Lumbres en de rivier de Aa die vanaf de heuvel naar beneden kronkelt. Het is overigens aan de Aa te danken dat deze heuvel en dit reservaat bestaan. Op de terugweg naar beneden volg je de Aa, die hier zijn natuurlijke loop heeft behouden en langzaam door natte weilanden kronkelt. Vroeger werden hier papiermolens aangedreven door de rivier, maar nu leven er zeldzame soorten, zoals de schattige winterkoning, en groeien er prachtige wilde orchideeën.

De Nordal: klimmen en vleermuizen

Zei je dat het hier plat was? Doe de wandelingen van de Coteaux de l'Aa of de Nordal en je zult zien dat het minder eentonig is dan verwacht. Dankzij de heuvels van de Artois zijn de wandelingen in het Pays de Lumbres moeilijker dan je zou verwachten. Trek je stijgjizers aan en pak je verrekijker, want je zult onderweg niet alleen sportief bezig zijn, maar ook bijzondere dingen zien. De Nordal is een wandeling van meer dan 9 km die begint in het dorp Acquin-Westbécourt en ongeveer 2 uur duurt. Het startpunt in dit charmante dorp is de kerk Sainte-Pétronille d'Acquin. De kerktoren bevat een zeldzaamheid, namelijk een wachtkamer in de toren met stenen banken voor de wachters. Maar de echte originaliteit van de Nordal is het natuurreservaat van de grotten en graslanden van Acquin-Westbécourt. Hier werden ooit kilometerslange galerijen gegraven om krijt te winnen, dat werd gebruikt om kalk te maken. Tegenwoordig hebben verschillende beschermde vleermuissoorten hier in de beschutting hun intrek genomen.

Retrouvez toutes nos randonnées
sur www.TOURISME-SAINTOMER.com
Bekijk al onze wandelingen
op www.TOURISME-SAINTOMER.com





Le Pays de Lumbres, destination Grandeur Nature

Le Pays de Lumbres fait partie des plus belles destinations françaises pour pratiquer le trail selon « On Piste », un expert reconnu dans la discipline ! Avec la Station de Trail de Lumbres, adhérente au réseau international, vous êtes certains de réussir votre expérience sportive ! C'est aussi tout un pays de sport avec des disciplines variées dans des paysages somptueux.

220 km de parcours en pleine nature !

Avec ses 9 parcours balisés de 10 à 44 kilomètres, la Station de Trail permet de se tester sur des boucles plus ou moins difficiles. Sportif occasionnel ou traileur confirmé, les 4 niveaux de difficulté sont très utiles pour choisir le circuit le plus adapté. Avec ses coteaux calcaires et ses monts, le Pays de Lumbres forme un paysage tout en courbes et dénivelés. Ce n'est pas exagéré de parler de dépaysement puisque vous allez traverser des espaces naturels magnifiques comme la Réserve naturelle des grottes et pelouses d'Acquin-Westbécourt et des coteaux de Wavrans-sur-l'Aa avec des panoramas assez exceptionnels. Avec ses vallées, plateaux, prairies, forêts et cours d'eau, le cadre est idéal pour travailler les montées lors d'une sortie de course à pied nature et se déconnecter des soucis.

Une base de VTT pour rider toute l'année

Et si vous faisiez le plein de sensations ? Découvrez la base de VTT de Lumbres avec deux points de départ et partez en VTT sur les 450 kilomètres de parcours balisés. Vert, bleu, rouge ou noir, les 4 niveaux de difficulté vous donneront l'occasion de vous confronter à jusqu'à 1200 mètres de dénivelé. C'est parti pour des descentes folles à travers forêts et plaines sur les 13 circuits allant de 11 à 74 kilomètres. Profitez en plus des sorties sportives organisées par la Communauté de Communes du Pays de Lumbres. Ce sera l'occasion de découvrir les jolis sentiers encadrés par une coach sportive. Autrement, pour le plus explorateurs et compétiteurs dans l'âme, tentez l'orientation en VTT avec des sessions en semi-nocturne.

Biathlon, Marche nordique, rallye équestre : tous les moyens sont bons !

Et s'il en fallait plus pour vous convaincre, il existe nombre de disciplines pour crapahuter dans le Pays de Lumbres et l'explorer sous un nouveau jour. Pour les plus classiques, il y a un réseau de randonnées avec ses 19 parcours. Pour les plus originaux, testez le biathlon, la marche nordique, le trotti-trail, le rallye équestre ou encore le pep's trike, sorte de vélo couché. Il y en a pour tout le monde, tous les goûts, vous n'avez plus aucune excuse pour ne pas vous mettre au sport alors chaussez les crampons, attrapez votre vélo, enfourchez votre canasson pour de beaux moments sportifs riches en émotions, et pour ceux qui aiment se la couler douce, n'oubliez pas les sessions pêche.



NL Het Pays de Lumbres, natuurbestemming

Volgens 'On Piste', een website gespecialiseerd in trailrunning, is het Pays de Lumbres een van de mooiste Franse bestemmingen voor deze discipline. Het trailstation van Lumbres, lid van het internationale netwerk, staat garant voor een geslaagde sportieve ervaring. Daarnaast kun je in dit gebied met zijn weelderige landschappen allerlei andere sporten beoefenen.

220 km aan routes midden in de natuur

Het trailgebied met zijn 9 gemarkeerde paden van 10 tot 44 kilometer biedt je de mogelijkheid jezelf te testen met eenvoudige en lastiger routes. De 4 moeilijkheidsgraden zijn erg handig voor het kiezen van het meest geschikte circuit, zowel voor mensen die af en toe sporten als voor ervaren trailrunners. Het Pays de Lumbres met zijn heuvels en hellingen van kalksteen vormt een landschap vol bochten en hoogteverschillen. Je bent hier echt in een andere omgeving, want je doorkruist prachtige natuurgebieden, zoals het natuurreservaat van de grotten en graslanden van Acquin-Westbécourt en de heuvels van Wavrans-sur-l'Aa, waar je van prachtige panorama's kunt genieten. De omgeving met zijn valleien, plateaus, weilanden, bossen en waterwegen is ideaal om tijdens een hardloopsessie het klimmen te trainen en al je zorgen achter je te laten.

Een MTB-basis om het hele jaar door te fietsen

En wat je dacht je van wat opwinding en sensatie? Ontdek het MTB-gebied van Lumbres met twee startpunten en ga mountainbiken op de 450 km aan bewegwijzerde routes. Er zijn vier moeilijkheidsgraden, groen, blauw, rood en zwart, met een maximaal hoogteverschil van 1200 meter, dus iedereen kan zich hier uitleven. Geniet van waanzinnige afdalingen door bossen en vlaktes op de 13 routes met een lengte van 11 tot 74 kilometer. Profiteer daarnaast van de sportieve uitjes die de Communauté de Communes du Pays de Lumbres organiseert. Het biedt je de kans om mooie paden te ontdekken onder begeleiding van een fietscoach. En wie iets nieuws wil ontdekken of competitief is ingesteld, kan een oriëntatietocht met een mountainbike proberen, met sessies in de avond.

Biatlon, nordic walking, op een paard: het kan allemaal

En als je nog overtuigd moeten worden: er zijn ook andere manieren om het Pays de Lumbres te verkennen en in een heel nieuw licht te zien. Voor de klassieke wandelaar is er een netwerk met 19 routes. Voor wie iets origineels zoekt, is er de biatlon, nordic walking, trotti-trail (met een downhill scooter), ruitrallye of de pep's trike, een soort ligfiets. Er is voor elk wat wils, je hebt geen excuus meer om het niet te proberen, dus trek je wandelschoenen aan, pak je fiets of stap op je paard om prachtige sportieve momenten te beleven. En voor degenen die het graag rustig aan doen, zij kunnen voor een vissessie kiezen.



Infos et programme d'animations sur www.CC-PAYSDELUMBRES.fr
Informatie- en entertainmentprogramma op www.CC-PAYSDELUMBRES.fr



Un hébergement atypique : Le Gîte Le Moulin de Renty Et au milieu coule la rivière, un air de la Comté de Tolkien à Renty

Aux confins de l'Omerveilleux Parc, il est un village à l'atmosphère paisible où le temps semble s'être arrêté. Il y règne une ambiance sereine, comparable à la Comté de Tolkien célèbre auteur de la trilogie « Le Seigneur des anneaux ». À Renty, dans le gîte du Moulin, Ariane et Jean-Louis préservent avec passion le charme intemporel d'un moulin à blé datant de 1797. C'est au bord du fleuve Aa que réside ce véritable vestige de la vallée papetière dans lequel vous allez séjourner au doux son de l'eau qui s'écoule lentement.

Un système hydraulique toujours en fonctionnement

Depuis quelques années, Ariane et Jean-Louis, les propriétaires, ont aménagé ce joli gîte, situé au bord de l'Aa. Le gîte offre une vue insolite entre l'ancienne butte du Fort de Renty et un joli parc boisé de 8000 m². Situé à la limite du Pays de Saint-Omer, ce havre de paix est bien plus qu'un simple hébergement, c'est une fenêtre ouverte sur l'histoire et le charme intemporel du patrimoine hydraulique de la vallée papetière, autrefois réputée pour ses nombreux moulins.

Dans le grand salon principal, ce qui fait l'originalité du gîte est la découverte du mécanisme d'origine du moulin que vous pourrez actionner vous-même, faisant tourner l'intérieur et l'extérieur du mécanisme. Les propriétaires seront ravis de vous guider à travers les rouages anciens pour vous expliquer son fonctionnement et son importance dans l'histoire locale.

En dehors du moulin, la nature environnante offre une multitude d'activités en plein air.

Vous pourrez vous promener le long des rives de l'Aa, partir en randonnée dans les collines verdoyantes ou simplement vous détendre dans le jardin paisible du gîte. Les amateurs de pêche trouveront également leur bonheur dans les eaux claires du fleuve, où truites et autres poissons abondent.

Un lieu traversant les époques et les épreuves

Il faut dire que le lieu a eu de la chance d'avoir des habitants qui en ont sauvegardé l'âme. Entre le premier M. Pocholle qui a obtenu et conservé le droit d'eau, indispensable à la vie d'un moulin, les frères Grioche l'ayant aménagé en scierie avec la plaque émaillée toujours visible dans la chambre, le gîte du moulin est passé soigneusement de génération en génération jusqu'à devenir une jolie résidence de repos pour les voyageurs.

Même si les inondations ont touché le gîte, Ariane et Jean-Louis ont montré une détermination remarquable à le rouvrir, travaillant avec acharnement pour redonner vie à ce lieu emblématique du village. Leur volonté indéfectible de surmonter les obstacles reflète leur attachement profond au lieu.

Le gîte du Moulin de Renty offre bien plus qu'un simple hébergement : c'est une belle parenthèse dans la nature. Que vous soyez en quête d'aventure ou de tranquillité, vous serez accueillis avec chaleur et vous vous sentirez comme chez vous dans ce petit coin de paradis.

Retrouvez la liste des nos hébergements sur
Bekijk onze lijst met accommodaties op
www.TOURISME-SAINTOMER.com

NL Een aparte accommodatie De Gîte Le Moulin de Renty "A River runs through it" Alsof je bij de Hobbits in de Gouw van Tolkien bent

Vlakbij het Omerveilleux Parc ligt een vredig dorpje waar de tijd lijkt te hebben stilgestaan. Er heerst een sereine rust, die doet denken aan de Gouw van Tolkien, de beroemde auteur van de trilogie "In de ban van de Ring". In Renty, in de gite van de Moulin, doen de eigenaars Ariane en Jean-Louis er alles aan om de tijdloze charme van een graanmolen uit 1797 te bewaren. Aan de oever van de rivier de Aa ligt dit ware restant van het dal van de papierindustrie waar je onderdak vindt met op de achtergrond het zachte geluid van traag stromend water.

Een nog altijd werkend hydraulisch systeem

De afgelopen paar jaar hebben de eigenaars Ariane en Jean-Louis deze fraaie gite aan de oever van de Aa opgeknapt. De gite heeft een ongeëvenaard uitzicht op de heuvel van het voormalige Fort de Renty en een mooi bosrijk park van 8000 m². Deze aan de rand van het Pays de Saint-Omer gelegen oase van rust is veel meer dan alleen een accommodatie; het is een open venster naar de geschiedenis en de tijdloze charme van het hydraulische erfgoed van het dal van het papier, dat ooit bekend stond om zijn vele molens. Hetgeen de gite in de grote woonkamer zo bijzonder maakt, is de kennismaking met het oorspronkelijke mechanisme van de molen, dat je zelf kunt bedienen door de binnen- en buitenkant van het mechanisme rond te draaien. De eigenaars zullen

je vol enthousiasme wegwijzen maken door het oude raderwerk, de werking uitleggen en het belang ervan binnen de lokale geschiedenis.

Naast de molen biedt de omringende natuur een hoop activiteiten in de buitenlucht.

Je kunt langs de oevers van de Aa wandelen, of in de groene heuvels of gewoon ontspannen in de vredige tuin van de gite. Visliefhebbers kunnen ook hun hart ophalen in het heldere water van de rivier, die vol zit met forellen en andere vissen.

Een plaats waar tijdperken en beproevingen samenkomen

Het dient gezegd dat deze plaats geluk heeft bewoners te hebben die het karakter hebben bewaard. Van ooit mijnheer Pocholle, die het recht op het water, cruciaal voor het bestaan van een molen, verkreeg en behield, en de gebroeders Grioche

die de molen veranderden in een zagerij met de nog altijd te bekijken geëmailleerde plaat in de kamer; is de gite zorgvuldig van de ene naar de andere generatie overgegaan tot het een prachtige rustplaats voor reizigers werd.

Zelfs toen overstromingen de gite troffen, toonden Ariane en Jean-Louis een bijzondere vastberadenheid om deze te heropenen en werkten ze onvermoeibaar door om deze speciale plek van het dorp weer tot leven te brengen. Hun vaste voornemen om hinderpalen te overwinnen laat hun diepe band met deze plek zien.

De gite Moulin de Renty biedt veel meer dan gewoon een accommodatie: het is een prachtig intermezzo in de natuur. Of je nu op zoek bent naar avontuur of naar rust, je zult een warm welkom krijgen en je voelt je helemaal thuis in dit paradijsje.



L'émotion d'un match au SCRA

Vivez de l'intérieur une soirée de match au SCRA
(Skating Club de la Région Audomaroise)



NL De emoties tijdens een wedstrijd van SCRA
Beleef een wedstrijdavond bij de SCRA
(Skating Club de la Région Audomaroise)

1934 - 2024
90 ans

On a testé pour vous... - Wij hebben het voor u uitgeprobeerd!



Chers visiteurs de notre belle cité, nous vous proposons de vivre une expérience unique en venant voir notre équipe de rink-hockey, onze fois championne de France. L'équipe élite se produit chaque mois alors si vous n'avez pas encore eu la chance de passer une soirée de match au SCRA, nous vous invitons vivement à tenter l'expérience dès que possible en guettant le calendrier de la saison sur la page Facebook dédiée à la vie du club et aux informations relatives aux matchs.

Des places numérotées pour passer une soirée sereine et conviviale

Vous pouvez vous procurer vos places sur place chaque soir de match, dès 2h avant le coup d'envoi. Vous aurez le loisir de trouver votre place numérotée réservée pour la soirée, et de vous rendre au Club House, l'antre des supporters où trône la buvette, second lieu central après le terrain. Vous y croiserez des fervents supporters et de nombreux abonnés fidèles venant encourager avec force leur équipe préférée chaque soir de match.

Une entrée triomphale des athlètes sur la piste

L'arrivée des équipes est un grand moment dont il est agréable de ne manquer aucune miette. On se retrouve soudain plongés dans le noir. Lorsque la musique rock retentit, la foule applaudit avec joie l'entrée des athlètes invités puis de ses champions, entrant sur le terrain telles des stars dont le public scande les noms.

Des prouesses techniques à couper le souffle

Le talent des athlètes que vous pourrez voir au SCRA ne vous laissera pas de marbre. À mesure que le match se déroule, les équipes montrent leurs plus belles techniques de patinage, tantôt offensives et tantôt défensives, avec de multiples freinages, esquives, et autres marquages de joueurs afin de gêner la progression adverse et déployer la meilleure stratégie pour atteindre la victoire. Ce sport demande à la fois des compétences physiques et intellectuelles : ces joueurs sont de véritables virtuoses !

Une ambiance de folie dans les gradins

Ne doutez plus, foncez réserver vos places pour voir le prochain match de l'équipe du SCRA, vous ne vous y tromperez pas en allant encourager l'équipe

première, jouant au niveau national tout au long de l'année contre une dizaine d'équipes de très haut niveau qui se disputent la place de Champion de France, titre que notre équipe audomaroise a déjà eu le mérite de remporter 11 fois !

Le SCRA reste une équipe confrontée aux meilleures équipes européennes. Leur classement au niveau européen en Coupe d'Europe est tout aussi remarquable, face à des équipes de joueurs professionnels qui leur donnent du fil à retordre.

L'ambiance se fait de plus en plus électrique dans « le chaudron » qu'est cette salle en liesse quand l'équipe marque des buts sous les hurras des supporters audomarois. Vous y sentirez pleinement la ferveur populaire qui porte ses champions locaux.

Soulignons leur Palmarès exceptionnel :

11 titres de Champions de France Nationale 1, 7 fois vainqueur de la Coupe de France, 4 fois vainqueur de la Supercoupe de France.

Un sport qui rend Grand

Le Club du SCRA est formateur pour la jeunesse audomaroise, il permet à nos enfants de pratiquer un sport d'équipe complet et enthousiasmant. Le club s'adresse aux plus jeunes, dès l'école primaire, à qui sont transmises des valeurs sportives et humaines chères à nos cœurs. Cette discipline noble constitue un sport complet qui permet d'accompagner les plus jeunes dans leur développement vers une vie future épanouissante. Nous sommes fiers, dans l'Audomarois, d'avoir une équipe et un sport d'une telle qualité.

Alors, on vous voit bientôt au SCRA !?

SCRA Saint-Omer

NL Geachte bezoekers van onze mooie stad, we stellen voor dat je een unieke ervaring meemaakt door naar een wedstrijd te gaan van onze elfvoudig Franse rolhockeykampioen. Het eerste elftal speelt elke maand, dus als je nog niet de kans hebt gehad om 's avonds een wedstrijd van SCRA bij te wonen, raden we je aan om het zo snel mogelijk te proberen. Hou daarvoor de seizoenskalender en de wedstrijd informatie op de Facebookpagina van de club in de gaten.

Genummerde zitplaatsen voor een ontspannen en gezellige avond

Je kunt de kaartjes elke wedstrijdavond ter plekke kopen, 2 uur voor aanvang. Er is tijd genoeg om je genummerde stoel te vinden en het Club House te bezoeken, de plek waar de fans samen komen en waar je drankjes kunt krijgen: de op één na belangrijkste plaats na het veld. Hier kom je de fervente supporters en trouwe seizoenkaarthouders tegen, die elke wedstrijd massaal hun favoriete team komen aanmoedigen.

Een triomfantelijk entree van de atleten op het veld

De aankomst van de teams is een geweldig moment dat je niet wilt missen. De zaal wordt opeens donker, en als de rockmuziek begint te spelen, juicht het publiek van vreugde terwijl de tegenstander en daarna het eigen team het veld betreedt. De namen van de sterren worden door het publiek gescandeerd.

Adembenemende technische hoogstandjes

Geniet van het technische talent van de sporters van SCRA. Tijdens

de wedstrijd laten de teams hun beste schaatstechnieken zien, zowel offensief als defensief, met tal van remmanoeuvres, manieren om elkaar te ontwijken en andere trucs om de voortgang van de tegenstander te belemmeren en de beste strategie voor de overwinning in te zetten. Deze sport vereist zowel fysieke als intellectuele vaardigheden: de spelers zijn ware grootmeesters!

Een uitgelaten sfeer op de tribunes

Dus wacht niet langer en reserveer je kaartjes voor de volgende wedstrijd van SCRA. Moedig het eerste team aan, dat het hele jaar door op nationaal niveau tegen een tiental topteams speelt, strijdend om de het Frans kampioenschap, een titel die ons team al 11 keer heeft mogen winnen!

De SCRA is een club die het opneemt tegen de beste Europese teams. Hun ranking in de Europa Cup is al net zo opmerkelijk, tegen teams met professionele spelers die het ze iedere keer moeilijk maken.

De sfeer in de 'ketel' van deze jubelende zaal wordt steeds

enthousiaster wanneer het team scoort onder het gejuich van de supporters uit Saint-Omer. Je voelt aan alle kanten hoe populair de lokale kampioenen zijn.

Ze hebben een uitstekende staat van dienst:

11 x Frans kampioen, 7 x winnaar van de Coupe de France, 4 x winnaar van de Franse Supercup.

Een sport waar je mee opgroeit

SCRA is een oefenterrein voor de plaatselijke jeugd en geeft onze kinderen de kans om een complete en spannende teamsport te beoefenen. De club richt zich op de allerkleinsten, vanaf de basisschoolleeftijd. Door de sport leren ze sportieve en menselijke waarden die ons na aan het hart liggen. Het is een allround sport die jongeren helpt zich te ontwikkelen richting een bevredigende toekomst. We zijn er in de Audomarois trots op dat we een team en een sport hebben met zo'n hoog niveau.

We zien je dus snel bij SCRA!?

SCRA Saint-Omer



INFOS PRATIQUES :

- **Billetterie :** sur place 2h avant le match.
- **Diffusion des matchs :** Pour voir à distance les matchs en rediffusion ou en direct, vous pouvez utiliser la chaîne Youtube du club ou sur leur site www.SCRASAINTOMER.com
- **Les adolescents** peuvent aussi s'amuser sur la piste lors de soirées « roller music » qui leurs sont dédiées, chaque vendredi précédant les vacances. Participation : 5 € l'entrée, 5€ la location de patins. À vos patins !

PRAKTISCHE INFORMATIE:

- Tickets: ter plaatse 2 uur voor de wedstrijd.
- Uitzendingen van de wedstrijden: Om wedstrijden live of achteraf op afstand te bekijken, kun je het YouTube-kanaal van de club gebruiken of hun website bezoeken op www.scrasaintomer.com
- Tiensers kunnen zich uitleven op de dansvloer tijdens speciale 'roller music-avonden', elke vrijdag voor de vakantie. Deelname: Toegang €5, huur schaatsen €5. Tot schaats!



Jacobo Mantiñán Barral

Joueur au SCRA Saint-Omer

Le sportif espagnol devenu audomarois, voici le portrait de Jacobo Mantiñán Barral, joueur caractéristique de l'équipe du SCRA Saint-Omer.

Qui es-tu ?

« Je suis Jacobo Mantiñán Barral, mais on m'appelle Manti, en France, c'est plus facile à prononcer que mon vrai prénom. Je viens de La Galice (Espagne), une région verdoyante sur la côte Atlantique, c'est au Nord du Portugal. »

Depuis quand pratiques-tu le Rink-Hockey ?

« Depuis tout petit, j'avais 3 ans ! Mon père pratiquait déjà le Rink-Hockey, il m'a mis les patins aux pieds. Et j'ai entendu parler du SCRA très jeune, un joueur de ma ville natale (La Corogne - Espagne) y était gardien, c'est grâce à lui que j'ai découvert le club. »

Le SCRA Saint-Omer, un club qui représente beaucoup pour toi ?

« Dans ma carrière de joueur, c'est dans ce club que j'ai le plus évolué. Ici je me suis toujours senti très aimé et valorisé. Quand je suis arrivé en 2016, je me disais que c'était pour une année ou deux... et finalement en 2024 j'y suis encore ! Ma femme est originaire d'ici, mon fils est né ici, Saint-Omer et moi on est attachés pour le reste de la vie. »

Raconte-nous ton quotidien ?

« À côté du club, je travaille aux services techniques de la Maison du Marais. Je m'occupe des espaces verts et d'un potager conservatoire, on y cultive d'anciennes variétés de légumes. C'est un lieu ouvert aux visiteurs dans le parc de la Maison du Marais, il plaît beaucoup aux enfants !

Ce travail est parfait pour moi car j'aime beaucoup travailler en extérieur. Le jardinage est une véritable passion. Ça demande de l'effort mais, c'est toujours plus facile quand on aime ce que l'on fait.

Puis, ici au SCRA, il y a bien sûr les entraînements quotidiens avec l'équipe Élite, les préparations aux matchs, et chaque mercredi j'entraîne les plus jeunes licenciés du club aux bases du patinage.

C'est un rythme assez prenant, mais le SCRA et mon travail sont mes deux passions. »

NL Jacobo Mantiñán Barral - Speler van SCRA Saint-Omer

De Spaanse atleet is nu een echte Audomarois geworden. Lees hier meer over Jacobo Mantiñán Barral, een bekende speler in het team van SCRA Saint-Omer.

Wie ben je?

«Ik ben Jacobo Mantiñán Barral, maar in Frankrijk noemen ze me Manti, want dat is makkelijker uit te spreken dan mijn echte voornaam. Ik kom uit Galicië (Spanje), een groene regio aan de Atlantische kust ten noorden van Portugal. »

Hoe lang speel je al rolhockey?

«Al sinds mijn 3e jaar! Mijn vader deed al aan rolhockey en hij gaf me mijn eerste schaatsen. En ik hoorde al heel vroeg over SCRA omdat een speler uit mijn woonplaats (La Coruña - Spanje) daar keeper was. Dankzij hem ontdekte ik de club. »

Is SCRA Saint-Omer een club die veel voor je betekent?

«In mijn carrière als speler heb ik me bij deze club het meest ontwikkeld. Ik heb hier altijd veel liefde en waardering gevoeld. Toen ik hier in 2016 kwam, dacht ik dat het voor een jaar of twee zou zijn... en nu ben ik hier in 2024 nog steeds! Mijn vrouw komt hier vandaan, mijn zoon is hier geboren, voor de rest van mijn leven zijn Saint-Omer en ik met elkaar verbonden. »

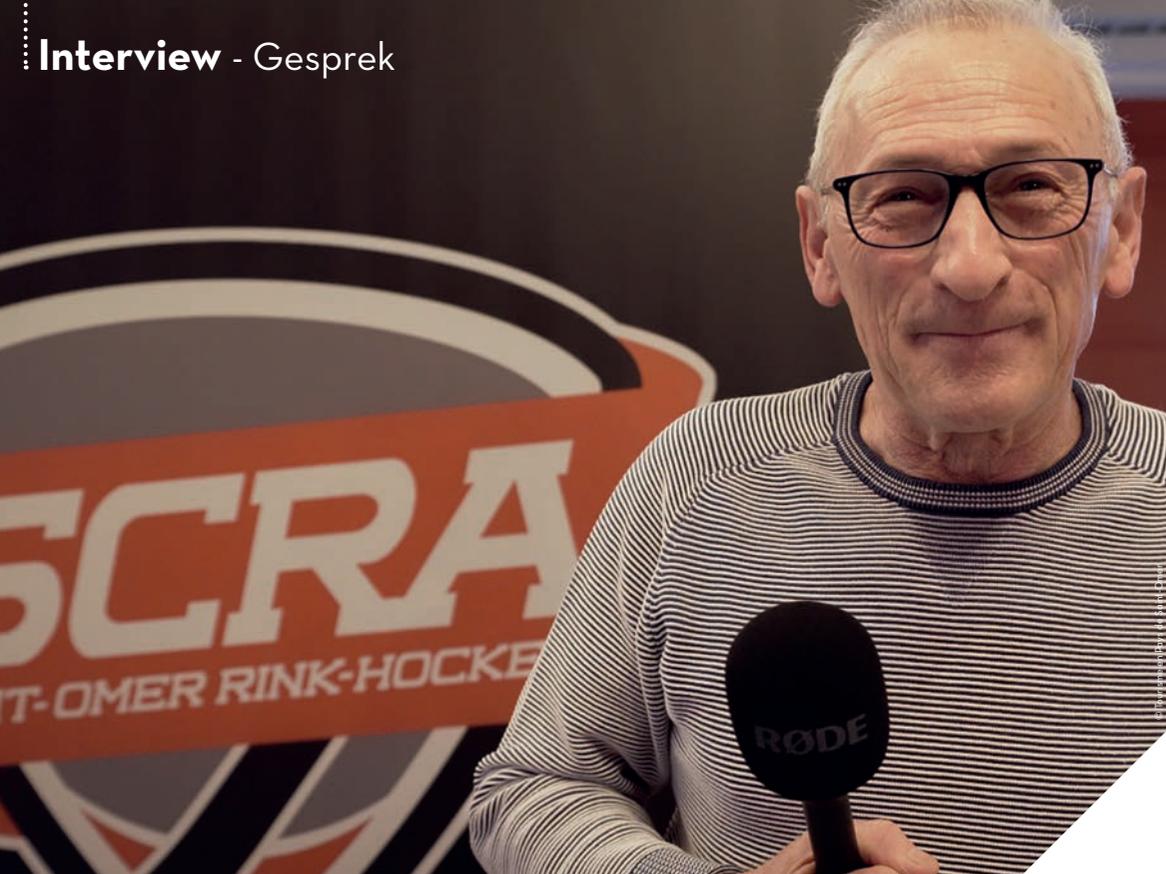
Hoe ziet je dagelijkse leven eruit?

«Naast het spelen voor de club werk ik voor de technische dienst van het Maison du Marais. Ik zorg voor de groene ruimtes en een serre-moestuin, waar we oude, vergeten groentesoorten verbouwen. Het is een plek die open is voor bezoekers in het park van het Maison du Marais, en kinderen vinden het fantastisch!

Deze baan is perfect voor mij omdat ik graag buiten werk. Tuinieren is voor mij een echte passie. Het kost moeite, maar het is altijd makkelijker als je iets graag doet.

En dan zijn er hier bij SCRA natuurlijk de dagelijkse trainingen met het Eliteteam, de voorbereiding op de wedstrijden, en elke woensdag leer ik de jongste leden van de club de basistechnieken van het schaatsen. Het is een druk schema, maar de SCRA en mijn werk zijn mijn twee grote passies. »





Rencontre avec Raymond Jacques Bénévole au SCRA Saint-Omer

Dans les coulisses du SCRA Saint-Omer, une petite armée de bénévoles organise et prépare chaque rencontre dans la salle du Brockus. Nous avons rencontré Raymond Jacques, figure emblématique de l'équipe de bénévoles.

Qui es-tu ?

« Je suis Raymond, bénévole pour le SCRA. Je m'occupe de l'accueil des visiteurs, de la gestion de la buvette, de la restauration et du club house durant les matchs. »

Depuis quand es-tu bénévole ici ?

« Oh depuis bien des dizaines d'années ! J'ai découvert le SCRA grâce à des amis.

Ici, il y a un véritable esprit de famille entre les bénévoles. Beaucoup sont prêts à donner de leur temps pour participer à l'action du club et la convivialité se fait vite sentir, c'est ce qui me plaît ici ! »

Comment se déroule un avant-match ?

« Avant chaque rencontre, on arrive de bonne heure, chaque bénévole sait ce qu'il a à faire.

Tout le monde est à la tâche : on prépare les sandwiches, on installe la salle, on nettoie le terrain et puis... tout est prêt avant l'arrivée du public ! Entre bénévoles on prend toujours un petit quart d'heure avant l'ouverture des portes pour faire une belote.

C'est un moment de détente et de convivialité incontournable et important pour nous. »

Que dirais-tu à quelqu'un qui n'est encore jamais venu au SCRA ?

« Venez découvrir ! Cette ambiance est merveilleuse ! Il suffit de franchir la porte une fois, et on y revient à coup sûr ! Et souvent, on ramène d'autres amis. La preuve, le public est de plus en plus nombreux. »

NL Ontmoeting met Raymond Jacques – Vrijwilliger bij SCRA Saint-Omer

Achter de schermen van SCRA Saint-Omer bereidt een klein leger vrijwilligers elke wedstrijd in de zaal van Brockus voor. Wij spraken met Raymond Jacques, een sleutelfiguur in het team van vrijwilligers.

Wie ben je?

«Ik ben Raymond, vrijwilliger voor de SCRA. Ik ben verantwoordelijk voor het verwelkomen van bezoekers en het beheren van de snackbar, de catering en het clubhuis tijdens de wedstrijden. »

Hoe lang ben je hier al vrijwilliger?

«Oh, al tientallen jaren! Ik kwam via vrienden bij SCRA.

Er heerst onder de vrijwilligers een echt familiegevoel. Veel mensen zijn bereid om tijd in de club te steken, en ik houd vooral van de gezellige sfeer! »

Wat doen jullie voor de wedstrijd?

«Voor elke wedstrijd komen we vroeg bij elkaar, zodat elke vrijwilliger weet wat hij of zij moet doen. Iedereen gaat hard aan het werk: we maken broodjes klaar, bereiden de hal voor, maken het veld schoon en dan zit het erop. Alles is klaar om het publiek te ontvangen! Voordat de deuren opengaan doen de vrijwilligers altijd een spelletje klaverjassen, of belote. Die ontspanning en gezelligheid is erg belangrijk voor ons. »

Wat zou je zeggen tegen iemand die nog nooit bij SCRA is geweest?

«Kom kijken! De sfeer is geweldig! Als je eenmaal bent langs geweest, kom je zeker terug! En vaak nemen mensen dan vrienden mee. Daarom trekt de club ook steeds meer toeschouwers. »





Les marchés du Pays de Saint-Omer

Quel plaisir de découvrir une destination au travers de sa gastronomie et de ses spécialités locales ! Faire son marché avec son panier, de préférence à pied, flâner entre les allées, humer les odeurs gourmandes qui émanent des étales... C'est un véritable bonheur et oserions-nous le dire ? un Art de vivre que nous vous invitons à expérimenter en rencontrant nos producteurs et artisans locaux, qui exercent parfois leur métier avec passion depuis plusieurs générations ! Ils se feront une joie de vous présenter leurs produits et de vous régaler par exemple de leurs fromages, cidres fermiers, bières artisanales, pains, viandes, fruits ou encore de leurs délicieux produits maraîchers cultivés dans une terre généreuse. Ainsi, la carotte de Tilques, l'endive de pleine terre, le fromage Batistin, le poireau Leblond et le cresson, sans oublier le chou-fleur Martinet, tous ces produits font la réputation et la fierté de l'Audomarois.

NOS MARCHÉS HEBDOMADAIRES :

- **AFFRINGUES** : le mercredi 16h - 18h ; la place
- **AIRE-SUR-LA-LYS** : le vendredi 8h - 12h ; grand' place et place Notre-Dame
- **ARQUES** : le mardi 8h - 13h ; place Roger Salengro
- **BLENDECQUES** : le jeudi 8h - 13h ; place de la Libération
- **BLÉQUIN** : le mercredi à partir de 16h ; salle polyvalente
- **ECQUES** : le mardi 15h30 - 19h ; la place
- **ÉPERLECQUES** : le vendredi 15h - 19h ; place de la Mairie

- **ESQUERDES** : le mercredi à partir de 14h ; place Léon Blum
- **FAUQUEMBERGUES** : le jeudi 8h - 12h30 ; place Abbé Delannoy
- **LUMBRES** : le vendredi 8h - 12h ; place Jean-Jaurès centre-ville
- **MERCK-SAINT-LIEVIN** : le mardi 16h - 19h ; place Hamelet
- **PIHEM** : le lundi 16h - 19h ; parking salle polyvalente André Delobel
- **SAINT-OMER** :
- le mercredi 8h - 13h ; place Perpignan
- le jeudi 8h - 13h ; place de la Ghière
- le samedi 8h - 13h ; place Foch
- **SAINT-MARTIN-LEZ-TATINGHEM** : le mercredi 14h - 18h30 ; place C. Belin
- **THÉROUANNE** : le mardi 8h30 - 12h30 place de l'église
- **TOURNEHEM-SUR-LA-HEM** : le vendredi 16h à 18h30 (jusque 21h en août, avec animations) place de la comtesse Mahaut d'Artois
- **WIZERNES** : le dimanche 8h - 13h place Jean-Jaurès
- **ZUDAUSQUES** : le vendredi 16h - 19h chemin des Lilas - Ferme Marcotte



Retrouvez nos marchés hebdomadaires et événementiels sur notre agenda en ligne. Je vindt onze wekelijkse en gelegenheidsmarkten terug in onze online agenda www.TOURISME-SAINTOMER.com

NL De markten van het Pays de Saint-Omer

Het is altijd een plezier om een bestemming te ontdekken dankzij de gastronomie en de plaatselijke specialiteiten! Naar de markt gaan met je mandje, liefst te voet, en tussen de kraampjes slenteren, je laten verlekken door de heerlijke geuren die je opsnuift ... Dat is waar geluk, en – dat mag best gezegd worden – een levenskunst waarvan we je graag overtuigen ze ook eens uit te proberen, door langs te gaan bij onze plaatselijke producenten en vaklui, die vaak al generaties lang hun ambacht met passie uitoefenen! Het doet hen vast plezier je hun producten te tonen en je te laten proeven van bijvoorbeeld hun kaas, cider van de hoeve, ambachtelijk bier, brood, vlees, fruit of de heerlijke producten uit hun moestuin die het land hen hier zo gul schenkt. Zo vind je hier wortelen uit Tilques, witloof uit de volle grond, Batistin-kaas, Leblond-prei en tuinkers, zonder de Martinet-bloemkool te vergeten, allemaal producten die de trots zijn van de Audomarois.

ONZE WEKELIJKSE MARKTEN:

- **AFFRINGUES**: woensdag van 16 tot 18 u; op het plein
- **AIRE-SUR-LA-LYS**: vrijdag van 8 tot 12 u ; Grote Markt en plein van Notre-Dame
- **ARQUES**: dinsdag van 8 tot 13 u; Roger Salengro-plein
- **BLENDECQUES**: donderdag van 8 tot 13 u; Libération-plein
- **BLÉQUIN**: woensdag vanaf 16 u; polyvalente zaal
- **ECQUES**: dinsdag van 15.30 tot 19 u; op het plein
- **ÉPERLECQUES**: vrijdag van 15 tot 19 u; plein van het gemeentehuis (place de la Mairie)
- **ESQUERDES**: woensdag vanaf 14 u; Léon Blum-plein
- **FAUQUEMBERGUES**: donderdag van 8 tot 12.30 u; Abbé Delannoy-plein
- **LUMBRES**: vrijdag van 8 tot 12 u; Jean-Jaurès-plein in het stadscentrum
- **MERCK-SAINT-LIEVIN**: dinsdag van 16 tot 19 u; Hamelet-plein
- **PIHEM**: maandag van 16 tot 19 u; parking polyvalente zaal André Delobel
- **SAINT-OMER**:
- woensdag van 8 tot 13 u; Perpignan-plein
- donderdag van 8 tot 13 u; Place de la Ghière
- zaterdag van 8 tot 13 u; Foch-plein
- **SAINT-MARTIN-LEZ-TATINGHEM**: woensdag van 14 tot 18.30 u; C. Belin-plein
- **THÉROUANNE**: dinsdag van 8.30 tot 12.30 u; kerkplein
- **TOURNEHEM-SUR-LA-HEM**: vrijdag van 16 tot 18.30 u (tot 21 u in augustus, met animatie); Place de la comtesse Mahaut d'Artois
- **WIZERNES**: zondag van 8 tot 13 u; Jean-Jaurès-plein
- **ZUDAUSQUES**: vrijdag van 16 tot 19 u; Chemin des Lilas - Ferme Marcotte



Nos marchés événementiels Onze gelegenheidsmarkten



MARCHÉ AU BORD DE L'EAU, à Clairmarais MARKT AAN DE WATERKANT, in Clairmarais

**Le lundi 20 mai, le dimanche 7 juillet
et le dimanche 25 août, de 10h à 18h**

Chez ÔMARAIIS by ISNOR (3 rue du Marais), vous bénéficierez de trois journées pour rencontrer des artisans et exposants de la région dans un cadre privilégié au bord de l'eau du marais audomarois. Renseignements au 03.21.39.15.15.

**Maandag 20 mei, zondag 7 juli
en zondag 25 augustus, van 10 tot 18 u**

Bij ÔMARAIIS by ISNOR (Rue du marais 3) vind je op deze drie data ambachtstlui en markt-kramers uit de streek in het prachtige kader aan de waterkant van de Marais audomarois. Inlichtingen op +33 0(3).21.39.15.15.

MARCHÉ SEMI-NOCTURNE, à Bléquin AVONDMARKT in Bléquin

Le 7 juin, de 17h à 21h

Imaginez une belle soirée d'été animée, des producteurs locaux, artisans, créateurs... Le tout arrosé d'une ambiance champêtre et conviviale. Renseignements au 03.21.12.94.94.
7 juni, van 17 tot 21 u

Denk: een mooie en vrolijke zomeravond, lokale producenten, ambachtstlui, fabrikanten ... En dat alles overgoten met een landelijke en gezellige sfeer. Inlichtingen op +33 0(3).21.12.94.94.

LES RÉGALADES NOCTURNES, à Tournehem-sur-la-Hem AVONDLIJKE BARBECUE in Tournehem-sur-la-Hem

Chaque vendredi soir en août, de 17h30 à 21h

Des animations musicales et un barbecue géant à votre disposition vous feront passer un merveilleux moment ! Vous pourrez apporter vos couverts et composer votre assiette au gré de vos envies ! Sans réservation. Plus d'infos au 03.21.35.61.34.

Elke vrijdagavond in augustus, van 17.30 tot 21 u Muziekanimatie en een enorme barbecue om je onvergetelijke momenten te bezorgen. Breng je eigen bestek mee en stel je bord naar keuze samen! Reserveren is niet nodig. Meer informatie op +33 0(3).21.12.61.34.

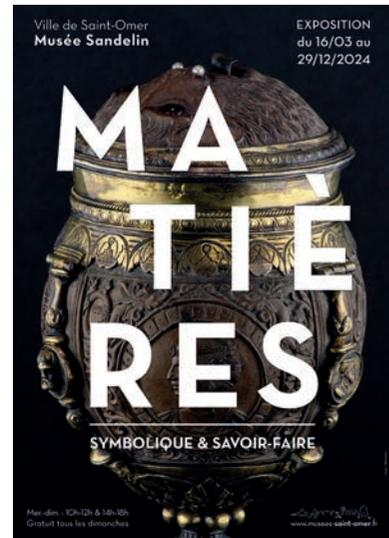
Oser, rêver, créer...

Saint-Omer est une terre de fêtes, de festivals et de grandes manifestations.

Tout au long de l'année, les spectacles et les animations fleurissent. Pas une semaine ne se passe sans un événement exceptionnel... En voici quelques-uns à ne surtout pas rater.

EXPOSITION MATIÈRES, SYMBOLIQUE & SAVOIR-FAIRE DU 16 MARS AU 29 DÉCEMBRE 2024 - MUSÉE SANDELIN

Le matériau est au centre du processus créatif à travers ses qualités esthétiques, sa difficulté (ou non) à être dompté, les symboles qu'il revêt, les innovations qu'il suscite, jusqu'aux expérimentations contemporaines. De la calèche au reliquaire, de la statuette à la lampe à huile, il s'agit aussi et surtout de rendre hommage à la virtuosité, à l'ingéniosité voire à l'espièglerie des artistes ou artisans et à l'intelligence de la main.



EXPOSITION C'EST UNE QUESTION D'ÉDUCATION DU 31 MAI 2024 AU 4 OCTOBRE 2024 - BIBLIOTHÈQUE D'AGGLOMÉRATION DU PAYS DE SAINT-OMER

Nous vous invitons à plonger dans la littérature éducative. En 1530, Erasme de Rotterdam publie son *De civilitate morum puerilium* (« De l'éducation des mœurs des enfants »), considéré comme le premier manuel de savoir-vivre de l'époque moderne. Vous découvrirez dans cette exposition une quarantaine de manuscrits et imprimés anciens, exposés dans les vitrines de la salle Aubin.

NL Durven, ontdekken, doen...

Saint-Omer is een streek van festivals, sport en cultuur. Het hele jaar door worden er talloze evenementen georganiseerd. Hier is een lijstje van data die u niet mag missen.

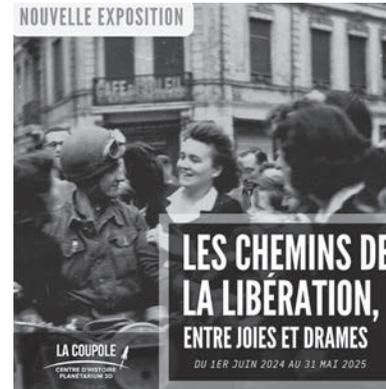
TENTOONSTELLING MATERIALEN, SYMBOLIEK EN VAKMANSCHAP VAN 16 MAART TOT 29 DECEMBER 2024 MUSÉE SANDELIN

Materiaal staat centraal in het creatieve proces, vanwege de esthetische kwaliteiten, de moeilijkheid (of juist niet) om het te temmen, de symbolen die het belichaamt, de innovaties die eruit voortkomen, tot en met hedendaagse experimenten. Van kalebas tot reliekschrijn en van beeldjes tot olielampen, het doel is ook en vooral om de virtuositeit, vindingrijkheid en speelsheid van de kunstenaars en ambachtslieden te eren, en de zogenaamde intelligentie van de hand.



NL TENTOONSTELLING ALLES DRAAIT OM ONDERWIJS

VAN 31 MEI 2024 T/M 4 OKTOBER 2024 - BIBLIOTHEEK AGGLOMERATIE PAYS DE SAINT-OMER
We nodigen je uit voor een nadere kennismaking met de educatieve literatuur. In 1530 publiceerde Erasmus van Rotterdam zijn *De civilitate morum puerilium* ("Over goede manieren bij kinderen"), dat algemeen wordt beschouwd als het eerste etikettehandboek van de moderne tijd. In deze tentoonstelling ontdek je een veertigtal oude manuscripten en drukwerken, die je in de vitrines van de Aubinzaal kunt bewonderen.



EXPOSITION LES CHEMINS DE LA LIBÉRATION, ENTRE JOIES ET DRAMES

DU 1^{er} JUIN 2024 AU 31 MAI 2025 - LA COUPOLE

À l'occasion des commémorations des 80 ans du Débarquement de Normandie et de la Libération, La Coupole dédie cette exposition aux chemins de la Libération en Nord-Pas-de-Calais, à l'été 1944. Elle vous permettra une immersion et une meilleure compréhension des enjeux durant la période du Débarquement et de la Libération.

NL TENTOONSTELLING DE WEGEN VAN DE BEVRIJDING, TUSSEN VREUGDE EN DRAMA

VAN 1 JUNI 2024 TOT 31 MEI 2025 - LA COUPOLE
Ter gelegenheid van de 80e verjaardag van de landing in Normandië en de Bevrijding vindt in La Coupole deze tentoonstelling plaats, gewijd aan de wegen van de bevrijding in Nord-Pas-de-Calais in de zomer van 1944. De expositie biedt bezoekers een beter inzicht in de uitdagingen en problemen die tijdens de landingen van D-Day en de bevrijding aan de orde waren.

LE BAL DES ÉPEUTNAERTS À MORINGHEM MARDI 30 AVRIL 2024

Véritable institution à Moringhem, ces épouvantails en paille fabriqués par les habitants sont mis en scènes de façon humoristique et accompagnés de phrases en patois. Exposés tout le mois dans le village, ils sont rassemblés, exposés puis brûlés à l'issue d'un grand repas champêtre à base de cochon grillé à la broche. Cette grande fête familiale s'achève par un feu d'artifice !

NL LE BAL DES ÉPEUTNAERTS IN MORINGHEM DINSDAG 30 APRIL 2024

De strooien vogelverschrikkers, die door de plaatselijke bevolking worden gemaakt, zijn in Moringhem een instituut. Ze worden met humor gepresenteerd en gaan vergezeld met opschriften in het plaatselijke dialect. Nadat ze de hele maand in het dorp zijn tentoongesteld, worden ze verzameld, nog eens tentoongesteld en vervolgens verbrand na een dorpsmaaltijd waar aan het spit geroosterd varken wordt geserveerd. Dit geweldige gemeenschapsfeest eindigt met vuurwerk!



5^e ÉTAPE ARQUES-CASSEL DES 4 JOURS DE DUNKERQUE SAMEDI 18 MAI 2024

Cette course cycliste célèbre dans la région fait une halte à Arques, ville départ.

NL ETAPPE ARQUES-CASSEL VAN DE WIELERRONDE 4 JOURS DE DUNKERQUE ZATERDAG 18 MEI 2024
Deze regionaal bekende wielervedstrijd maakt een tussenstop in Arques.



FESTIVAL SOUS LES PAVÉS... L'ART! 8^e ÉDITION DU 18 AU 20 MAI 2024

Les artistes envahissent la ville, atteinte d'un grain de folie. Des cris, des chants, des rires s'échappent au parking de la cathédrale et au jardin de l'Office de Tourisme... *Ce sont des dizaines de spectacles mêlant émotions, rires et surprises* pour tout un week-end de bonheur dans une ambiance chaleureuse et festive...

NL FESTIVAL SOUS LES PAVÉS... L'ART! (STRAATKUNSTFESTIVAL) 8^e EDITIE VAN 18 TOT 20 MEI 2024

Kunstenaars nemen de stad over, waar een vleugje waanzin heerst. Rond de overblijfselen van de Abdij van Sint-Bertinus en de tuin van het VVV-kantoor kun je overal geschreeuw, gezang en gelach horen ... *Tientallen leuke en verrassende voorstellingen vol emoties en plezier* tijdens een heerlijk weekend in een gezellige, feestelijke sfeer.

RANDONNÉE DU CHOU-FLEUR DE SAINT-OMER DIMANCHE 2 JUIN

La Confrérie du Chou-fleur de Saint-Omer célèbre ici la récolte du fameux légume audomarois, tendre et riche en goût : le chou-fleur Martinet. Après votre balade entre faubourg et marais, vos efforts seront récompensés par une dégustation de potage au chou-fleur. Cet événement est placé sous le signe de la convivialité et du partage de traditions autour d'un produit de terroir qui fait la fierté des maraîchers de l'Audomarois.

NL BLOEMKOOLWANDELING VAN SAINT-OMER

ZONDAG 2 JUNI
De Broederschap van de Bloemkool van Saint-Omer viert op deze dag de oogst van de beroemde groente uit de Audomarois, mals en rijk aan smaak: de Martinet-bloemkool. Na een wandeling door de buitenwijken en moerassen worden je inspanningen beloond met een kop bloemkoolsoep. Dit evenement draait om gezelligheid, het delen van tradities en het eren van een lokaal product dat de trots is van de tuinders in de Audomarois.



AUDOMOBILES, 6^e ÉDITION DIMANCHE 2 JUIN

Au jardin public et au parc des glacis à Saint-Omer, le club C4A vous époustouflera avec Audomobiles, son *exposition de plus de 450 véhicules de collection de tous types* : Old & Young-Timers, voitures d'exception ou de prestige, camions, tracteurs, motos, véhicules anciens de pompiers... *et même un marché du terroir et de l'artisanat vintage.*



NL AUDOMOBILES, 6^e ÉDITION ZONDAG 2 JUNI

In het stadspark en het Parc des Glacis in Saint-Omer zal de C4A-club je verrassen met Audomobiles, *een tentoonstelling van meer dan 450 klassieke voertuigen van allerlei types*: Old Timers en Young Timers, uitzonderlijke of prestigieuze auto's, vrachtwagens, tractoren, motoren, oude brandweerauto's... *en zelfs een markt met streekproducten en vintage ambachten.*

FESTIVAL MAIS OÙ VA-T-ON ? 12^e ÉDITION SAMEDI 8 ET DIMANCHE 9 JUIN

À Fléchin, sans hésiter, pour le festival d'art mêlant plusieurs disciplines début juin ! Un joli jardin, des spectacles drôles et sensibles, des artistes déjurés... De la danse, des marionnettes, du théâtre, des acrobaties... Pendant tout le week-end, on en prend plein les yeux, on pleure de rire ou d'émotion... Un joli moment de partage et de détente dans un cadre bucolique.



NL WAAR GAAN WE HEEN? 12^e ÉDITION ZATERDAG 8 EN ZONDAG 9 JUNI

Naar Fléchin, voor het kunstfestival met verschillende kunstvormen, begin juni. Een prachtige tuin, grappige maar ook gevoelige voorstellingen, waanzinnige artiesten... Dans, marionetten, theater, acrobatie. Heel het weekend kunt je je ogen uitkijken, huilen van het lachen of van emotie. Een fantastisch moment van ontspanning in een idyllische omgeving.



JOURNÉES EUROPÉENNES DE L'ARCHÉOLOGIE SAMEDI 15 ET DIMANCHE 16 JUIN

Les musées de Saint-Omer et de son agglomération vous attendent pour *un week-end exceptionnel d'animations sur le thème de l'archéologie* : jeux, ateliers cuisine, soirées, concerts, visites à plusieurs voix, rencontres, contes... la période médiévale sera par exemple majoritairement abordée au musée Sandelin.

NL EUROPESE DAGEN VAN DE ARCHEOLOGIE

ZATERDAG 15 EN ZONDAG 16 JUNI
De musea van Saint-Omer en omgeving verwelkomen bezoekers tijdens *een uitzonderlijk weekend vol evenementen rond het thema archeologie*: spelletjes, kookworkshops, avondprogramma's, concerten, meerstemmige rondleidingen, bijeenkomsten, sprookjes... de middeleeuwen staan bijvoorbeeld centraal in het Musée Sandelin.

SAINT-OMER JAAZ FESTIVAL, 10^e ÉDITION DU JEUDI 4 AU DIMANCHE 7 JUILLET

Imaginez une belle journée d'été, une grande scène en plein air ou l'écran d'un petit jardin... Prenez un verre, allongez-vous dans un transat, fermez les yeux et laissez-vous bercer par le voyage musical qui s'offre à vous. Quatre jours de concerts dans toute l'agglomération, dans des lieux insolites et merveilleux, des masterclass, des bœufs dans les cafés du centre-ville... *Tout Saint-Omer vibre au rythme de ce festival faisant la part belle à la scène française et aux nouveaux talents.*



NL SAINT-OMER JAAZ FESTIVAL, 10^e ÉDITION VAN DONDERDAG 4 TOT ZONDAG 7 JULI

Stel je een mooie zomerdag voor, een groot openlucht podium of het decor van een kleine tuin... Pak een drankje, leun achterover in een ligstoel, sluit je ogen en laat je meeslepen door de klanken van de muziek. Vier dagen met concerten door heel de stad, op bijzondere plekken, met masterclasses en jamsessies in de cafés van het centrum... *Heel Saint-Omer leeft op het ritme van dit festival waarin Franse artiesten en jong talent centraal staan.*

FÊTE MÉDIÉVALE DE SAINT-OMER, 8^e ÉDITION SAMEDI 6 ET DIMANCHE 7 JUILLET

Damoiselles et damoiseaux, plongez dans un monde fantastique où se côtoient elfes, orcs et chevaliers avec de nombreuses animations et de la bonne pitance bien sûr ! Vibrez dans l'ambiance des épreuves de « La Guerre des 4 clans » ou s'affronteront vikings, écossais et créatures fantastiques. Laissez-vous gagner par la féerie des spectacles de feu, le campement grandeur nature et le marché médiéval avec ses échoppes artisanales.



NL MIDDELEEUWS FEEST VAN SAINT-OMER,

8^e ÉDITION
ZATERDAG 6 EN ZONDAG 7 JULI
Jonkeren en jonkvrouwen, duik in een fantastische wereld met elfen, orks en ridders, veel entertainment en lekker eten, natuurlijk! Ervaar de sfeer van de beproevingen van de 'Oorlog van de vier clans', waarin Vikingen, Schotten en fantastische wezens het tegen elkaar opnemen. Laat je meeslepen door de magische vuurshows, het levensgrote kampement en de middeleeuwse markt met ambachtelijke stalletjes.



FESTIVAL DE L'ASCENSEUR À BATEAUX LES 5, 6 ET 14 JUILLET

Dans le cadre exceptionnel de l'ascenseur à bateaux des Fontinettes, lieu patrimonial emblématique de l'histoire industrielle locale, *la Ville d'Arques célèbre la jeunesse en musique au travers d'une série de concerts et d'animations pour toute la famille.*

NL FESTIVAL VAN DE SCHEEPSLIJFT 5, 6 EN 14 JULI

In de bijzondere omgeving van de scheepslift van Fontinettes, een beroemd symbool van de plaatselijke historische industrie, *eert de stad Arques de jeugd door middel van muziek met een reeks concerten en evenementen voor het hele gezin.*

CORTÈGE NAUTIQUE DIMANCHE 28 JUILLET

Chaque dernier dimanche de juillet, c'est la tradition au quartier du haut-pont : des chars colorés de fleurs en papier défilent en musique sur l'eau du canal à l'aide de bateaux traditionnels audomarois.

Un premier passage l'après-midi puis à la tombée de la nuit ils sont illuminés, ajoutant une touche de poésie à la magie du moment. Un feu d'artifice clôture l'événement en guise de bouquet final.

NL OPTOCHT OP HET WATER ZONDAG 28 JULI

Elke laatste zondag van juli vindt in de wijk Haut-Pont een optocht plaats van kleurrijke praalwagens op traditionele boten uit de streek van Audomarois. Versierd met papieren bloemen en onder muzikale begeleiding varen ze over het kanaal. 's Middags komen ze voor een eerste keer langs en bij het vallen van de avond worden ze verlicht. Zo ontstaat een vleugje poëzie en magie. Het evenement wordt afgesloten met vuurwerk.



FÊTE DE LA MOISSON À HOULLE DIMANCHE 18 AOÛT 2024

Cette grande fête de la moisson réveillera la nostalgie de nos parents et grands-parents qui ont connu le labeur et les joies des moissons à l'ancienne. *Le temps d'une journée, remontez le temps en famille jusqu'aux XIX^e et XX^e siècles* grâce aux démonstrations selon diverses techniques et l'usage de moissonneuses batteuses tout à fait étonnantes !



NL OOGSTFEEST IN HOULLE ZONDAG 18 AUGUSTUS 2024

Dit grote oogstfeest wekt nostalgische gevoelens op bij onze ouders en grootouders die zich het zwoegen en het plezier van het ouderwetse oogsten nog herinneren. *Ga een dag lang samen met je familie terug in de tijd, naar de 19e en 20e eeuw.* Je kunt demonstraties bijwonen van verschillende technieken en een aantal verbazingwekkende dorsmachines bewonderen.

Retrouvez les informations détaillées dans l'agenda en ligne sur :
Gedetailleerde informatie is te vinden in de online agenda op:
www.TOURISME-SAINTOMER.com

Autocars Bereyne

DEPUIS
1934

VOUS ACCOMPAGNENT DANS
TOUS VOS DÉPLACEMENTS :
Sorties, visites, séjours, spectacles

Transports scolaires, urbains,
lignes régulières

Écluse St-Bertin SAINT-OMER
03 21 93 34 34
www.cars-bereyne.fr

FÊTE DU SPORT EN PAYS DE SAINT-OMER, 11^e ÉDITION



SAMEDI 31 AOÛT ET DIMANCHE 1^{er} SEPTEMBRE

Fort de son dynamisme grâce à plus de 400 associations sportives, notre territoire vous donne rendez-vous durant deux jours à la fête du sport au complexe Sceneo Longuenesse pour découvrir plus de 50 activités qui y sont présentées et pour en tester quelques-unes si le cœur vous en dit. Vous pourriez vous découvrir une nouvelle passion, voire l'étoffe d'un champion !

NL SPORTFEEST IN HET PAYS DE SAINT-OMER, 11^e EDITIE
ZATERDAG 31 AUGUSTUS EN ZONDAG 1 SEPTEMBER
De streek heeft meer dan 400 sportverenigingen. Kom naar het tweedaagse sportfeest in het Sceneo Longuenesse complex om meer dan 50 activiteiten te ontdekken en enkele ervan uit te proberen. Misschien ontdekt u wel een nieuwe hobby!



© Tourisme en Pays de Saint-Omer

FÊTE DE LA BIÈRE DE SAINT-OMER, 10^e ÉDITION SAMEDI 7 ET DIMANCHE 8 SEPTEMBRE

Saint-Omer, ville de gastronomie et de tradition brassicole, possède plusieurs brasseries et micro-brasseries sur son territoire. Venez célébrer la 10^e édition de la Fête de la Bière de Saint-Omer au cours d'animations et des dégustations savoureuses.

**L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.*

NL FÊTE DE LA BIÈRE DE SAINT-OMER, 10^e EDITIE ZATERDAG 7 EN ZONDAG 8 SEPTEMBER

Saint-Omer is een gastronomisch centrum met een lange brouwerijtraditie, met verschillende brouwerijen en microbrouwerijen op zijn grondgebied. Kom naar de 10^e editie van het Bierfestival van Saint-Omer met een groot aantal evenementen en natuurlijk smakelijke proeverijen.

**Geniet, maar drink met mate!*

FESTIVAL DE L'ANDOUILLE D'AIRE-SUR-LA-LYS, 62^e ÉDITION DU 31 AOÛT ET DIMANCHE 1^{er} SEPTEMBRE

Aire-sur-la-Lys regorge de trésors patrimoniaux ainsi que des spécialités culinaires. Côté sucré, la mastelle, côté salé, la fierté locale, c'est l'andouille. La ville lui dédie cette fête avec des dégustations, des épreuves sportives, son cortège d'orchestres folkloriques et son concert sur la Grand'Place. Il perpétue la tradition du jet d'andouilles depuis la bretèche du Bailliage d'Aire. Un grand moment !

NL FESTIVAL VAN DE ANDOUILLE IN AIRE-SUR-LA-LYS, 62^e EDITIE 31 AUGUSTUS EN ZONDAG 1 SEPTEMBER

In Aire-sur-la-Lys vind je allerlei interessant erfgoed en ook culinaire specialiteiten. De "mastelle" (een koekje met oranjebloesem) is een zoete lekkernij, terwijl de hartige trots van de streek de 'andouille' (worst) is. De stad wijdt dit festival aan de andouille, met proeverijen, sportwedstrijden, een optocht van folklore-orkesten en een concert op de Grote Markt. Ook de traditie van het gooien van andouilles vanaf het Baljuwhuis van Aire wordt in ere gehouden. Mis dit niet!



© Tourisme en Pays de Saint-Omer

JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE, 41^e ÉDITION SAMEDI 21 ET DIMANCHE 22 SEPTEMBRE

Évènement culturel qui demeure incontournable pour les curieux et amateurs de patrimoine sous toutes ses formes. Savoir-faire ancestraux, espaces naturels, monuments, châteaux, lieux insolites... Demandez le programme, et partez à la rencontre des passionnés, bénévoles ou professionnels, qui œuvrent pour la sauvegarde et la promotion du patrimoine.



© Tourisme en Pays de Saint-Omer

NL EUROPESE ERFGOEDDAGEN, 41^e EDITIE

ZATERDAG 21 EN ZONDAG 22 SEPTEMBER
Een cultureel evenement dat een must is voor iedereen die geïnteresseerd is in erfgoed in welke vorm dan ook. Eeuwenoud vakmanschap, natuurgebieden, monumenten, kastelen, bijzondere plaatsen: *vraag naar het programma en ontmoet de enthousiaste vrijwilligers of professionals die zich inzetten om ons erfgoed te beschermen en te promoten.*

LE NAME FESTIVAL SAMEDI 12 OCTOBRE



Le territoire accueille le Name Festival depuis 2018 à la Chapelle des Jésuites. Sa programmation est en équilibre entre artistes internationaux pointus ou pépites émergentes, et DJ sélectionnés par le label Family Name records, offrant au public des esthétiques 100% musiques électroniques.

NL HET NAME FESTIVAL ZATERDAG 12 OKTOBER

Sinds 2018 vindt in de Chapelle des Jésuites het Name Festival plaats. Het programma omvat populaire internationale artiesten en opkomende sterren, en DJ's geselecteerd door het platenlabel Family Name, waar een publiek op afkomt dat fan is van 100% elektronische muziek.

LA SEMAINE DES CHEFS DU VENDREDI 11 OCTOBRE AU DIMANCHE 20 OCTOBRE

Durant dix jours, les restaurateurs membres de Loisirs Gourmets s'associent pour vous faire déguster des menus créatifs à prix tout doux concoctés à partir de produits locaux et de saison, histoire de vous faire découvrir leur savoir-faire et de nouvelles adresses. Un restaurant = un menu = un tarif.

NL DE WEEK VAN DE CHEF-KOKS VAN VRIJDAG 11 OKTOBER TOT ZONDAG 20 OKTOBER

Tien dagen lang kun je bij de restaurants die lid zijn van Loisirs Gourmets creatieve en voordelige menu's uitproberen, op basis van lokale, seizoensgebonden producten, zodat je hun vakmanschap en nieuwe adressen kunt ontdekken. Een restaurant = een menu = een prijs.



© Restaurant La Cloremerais

À VOIR, À FAIRE

Patrimoine

1. Monuments

1 - LA CATHÉDRALE NOTRE-DAME DE SAINT-OMER

Installée au cœur de son ancien enclos, la cathédrale Notre-Dame a été classée sur la première liste des Monuments historiques en 1840. Elle est reconnue pour être, par son mobilier, l'une des plus riches de France. Son horloge astrolabe (1558) et son buffet d'orgues (18^e siècle) constituent deux trésors. Ils sont accompagnés de chefs d'œuvres de Lebrun et Rubens. D'autres détails offrent surprise et émerveillement : chapelles en marbre et en albâtre, tableaux baroques ou classiques, monuments funéraires, ébénisterie, dalles de pavement...

Enclos Notre-Dame, 62500 Saint-Omer
Ouvert tous les jours de 8h à 18h.

VISITES GUIDÉES :

Des visites guidées sont proposées tous les dimanches à 15h30 en juillet et en août. Sur réservation à l'Office de Tourisme.

TARIFS DES VISITES GUIDÉES :

5,50€ / 3,50€ pour les 15-25 ans et les étudiants / gratuit pour les moins de 15 ans et les demandeurs d'emploi.

2 - LE MOULIN À CAFÉ

L'ancien hôtel de ville situé sur la Grand Place de Saint-Omer est appelé «Moulin à Café» en raison de sa forme particulière. Il renferme un magnifique théâtre à l'italienne, entièrement restauré. Des spectacles y sont programmés toute l'année et des visites guidées de façon ponctuelle.

Place Foch, 62500 Saint-Omer

VISITES GUIDÉES :

Renseignements à l'Office de Tourisme

TARIFS :

5,50€ / 3,50€ pour les 15-25 ans et les étudiants / gratuit pour les moins de 15 ans et les demandeurs d'emploi.

SPECTACLES :

Renseignements auprès de La Barcarolle
Tél. 03 21 88 94 80 - labarcarolle.org
contact@labarcarolle.org

3 - LES VESTIGES DE L'ABBAYE SAINT-BERTIN

Ruines romantiques dans un écrin vert, ce site est l'un des deux berceaux de la ville. Fondée au 7^e siècle par Omer et ses compagnons Momelin, Ebertram et Bertin, Saint-Bertin est l'une des premières abbayes bénédictines au nord de Paris, mais aussi l'une des plus puissantes. Les abbés ont été de grands mécènes et de nombreuses œuvres sont éparpillées dans les musées à travers le monde. Le parc de l'abbaye a beaucoup de charme et ses aménagements permettent d'imaginer ses dimensions initiales.

1 rue des ruines Saint-Bertin, 62500 Saint-Omer

4 - LA CHAPELLE DES JÉSUITES

Par son volume et ses couleurs, la chapelle des Jésuites se détache dans le paysage urbain. Sa taille impressionnante illustre l'importance du collège des Jésuites wallons installé depuis 1566 et plus généralement du rôle joué par la ville dans l'enseignement de la Renaissance à la Révolution. Édifié de 1615 à 1640 et restauré entre 2013 et 2016, ce joyau architectural accueille aujourd'hui des expositions, des concerts ou encore des séminaires.

Rue du Lycée, 62500 Saint-Omer

5 - LE JARDIN PUBLIC DE SAINT-OMER

Le jardin public offre plusieurs ambiances : jardin régulier à la française, parc paysager à l'anglaise, arboretum, restes des fortifications de Vauban... Le jardin public, avec la richesse et la variété de sa flore mais aussi avec son kiosque, sa cascade, son parc animalier, ses jeux pour enfants, ses appareils de sport et son parcours de santé, est devenu un lieu de promenade et de rencontre des habitants.

Allée du Parc, 62500 Saint-Omer

6 - LA GARE / LA STATION

Édifié en 1904, l'édifice abritait une gare qui reliait les voies de terre et la voie d'eau. Ce lieu, à l'architecture néoclassique, fut inscrit à l'inventaire supplémentaire des Monuments Historiques en 1984. Aujourd'hui, sa fonction première a changé mais l'aménagement de La Station, lieu de travail et d'innovation avec une gare, remet à l'honneur l'aspect multimodal du monument et lui a valu l'obtention,

en 2013, du label « Territoire Innovant ». Place du 8-Mai-1945, 62500 Saint-Omer
Tél. 03 74 18 20 99

contact@la-station.co
Infos sur la-station.co/fr

VISITES GUIDÉES :

Renseignements à l'Office de Tourisme.
Tél. 03 21 98 08 51
contact@tourisme-saintomer.com

7 - L'ÉGLISE DE L'IMMACULÉE CONCEPTION

Célèbre pour sa curieuse inclinaison liée aux mouvements marécageux du sol, l'église de l'Immaculée Conception, appelée aussi église du Haut-Pont car elle est le symbole du faubourg du même nom, a été inaugurée en 1859. Elle a été totalement restaurée et rouverte en 2018. L'église de l'Immaculée Conception présente un mobilier remarquable d'inspiration néogothique. Elle se visite toute la journée à l'occasion du cortège nautique le dernier dimanche de juillet.

28 Place de la Ghière, 62500 Saint-Omer

8 - L'ASCENSEUR À BATEAUX DES FONTINETTES

La construction de l'ascenseur a été décidée dans les années 1880 pour permettre aux péniches de rattraper les plus de 13 mètres de dénivelé sur le canal de Neufossé. Ouvrage d'art unique en France, il a été classé en 2014 et a fonctionné jusqu'en 1967. Aujourd'hui, c'est 5 espaces de visite, une immersion totale pour revivre le cœur de l'activité de ce monument hors normes. Visitez l'atelier de réparation, flânez le long du chemin de halage et découvrez le mode de vie des marinières à bord d'une péniche Freycinet.

Visites guidées et audioguides.

TARIFS :

9€ visite guidée et 5,90€ visite libre avec audioguide.

Rue de l'Ascenseur, 62510 Arques

Tél. 07 81 47 08 92

info@ascenseurabateaux.com - ascenseurabateaux.com

9 - LE CŒUR ANCIEN DE TOURNEHEM-SUR-LA-HEM

Organisé parallèlement au cours d'eau de la Hem, le cœur ancien de Tournehem présente l'originalité de former un bourg castral directement hérité du Moyen Âge. Jadis fortifié, le bourg s'est groupé autour d'une place et d'un château connu depuis le 13^e siècle. Au 15^e siècle, le château de Tournehem devient la résidence des ducs de Bourgogne. On en conserve aujourd'hui la porte médiévale sous laquelle le visiteur passe pour entrer dans le village où il découvre un remarquable ensemble de constructions en craie (habitations, église, porte médiévale, moulin). Profitez de votre passage pour découvrir les trésors de l'église Saint Médard (tradition gothique des 17^e-18^e siècles) tels que son orgue et ses 8 panneaux représentant la Passion du Christ, classés Monuments Historiques.

L'église Saint-Médard de Tournehem ouverte tous les jours de 10h à 18h30.

10 - LA CHAPELLE SAINT-LOUIS DE GUÉMY

Édifiée à la fin du 15^e siècle sur le mont Saint-Louis et classée en 1913 au titre des monuments naturels, la chapelle de Guémy est demeurée longtemps en ruines, mais elle a connu une restauration en 1930. La chapelle compte énormément dans la mythologie locale, les croyances étant renforcées par la présence de mystérieux souterrains au mont Saint-Louis...

Rue du Mont Saint-Louis, 62890 Tournehem-sur-la-Hem

11 - L'ABBAYE DE WISQUES

L'abbaye Notre-Dame de Wisques a été fondée en 1889. Construite dans un style gothique, elle a été inscrite puis classée Monument historique. Composée de différents bâtiments dont deux châteaux, un grand et un petit, elle héberge aujourd'hui une vingtaine de sœurs bénédictines. Le monastère est partiellement ouvert au public : l'église abbatiale, le parloir et la boutique sont accessibles.

Abbaye Notre-Dame 24 rue des Fontaines, 62219 Wisques

Tél. 03 21 95 12 26

ndwisques@wanadoo.fr

Abbaye Saint-Paul 50 rue de l'École, 62219 Wisques

Tél. 03 21 12 28 50

Site : arras.catholique.fr/stpaulwisques

12 - SITE ARCHÉOLOGIQUE

À l'entrée de Théroouanne se trouve le site sur lequel s'élevait au Moyen Âge une magnifique cathédrale. Aujourd'hui, il ne reste pratiquement rien à la surface, mais la promenade dans ce parc, après la visite de la Maison de l'archéologie, permet de mieux se

plonger dans l'histoire de Théroouanne et d'imaginer la splendeur de la cité à l'époque médiévale.

Ouvert du 1^{er} avril au 31 octobre de 9h à 18h. Accès libre.

13 - LE BEFFROI

Le beffroi est l'un des monuments les plus appréciés d'Aire-sur-la-Lys. Accolé à l'hôtel de ville, l'édifice domine la commune du haut de ses 58 mètres et de ses 7 étages. Il contient les 14 cloches du carillon ainsi que 2 imposantes cloches datant des années 1920. Depuis 2005, le beffroi est classé au patrimoine mondial de l'Unesco.

Grand' Place, 62120 Aire-sur-la-Lys
Tél. 03 21 11 96 12

airesurlalys@tourisme-saintomer.com - tourisme-saintomer.com

VISITES GUIDÉES :

D'avril à septembre selon programme.

Se renseigner au Bureau d'Information Touristique d'Aire-sur-la-Lys ou sur tourisme-saintomer.com

14 - LE BAILLIAGE / BUREAU D'INFORMATION TOURISTIQUE

Le Bailliage d'Aire-sur-la-Lys a été inauguré en 1600. Il s'agissait d'un lieu de rassemblement de la garnison. Le Bailliage a été classé Monument historique en 1886. Sa dernière rénovation date de 2015 et il accueille désormais le Pôle d'Information Touristique ainsi qu'une galerie d'art.

Grand' Place, 62120 Aire-sur-la-Lys

Tél. 03 21 11 96 12

airesurlalys@tourisme-saintomer.com

Du 1^{er} avril au 30 septembre : du mardi au vendredi : 9h30 - 12h30 / 14h - 18h. Samedis, dimanches et jours fériés : 10h - 13h / 14h - 17h.

Du 1^{er} octobre au 31 mars : du mardi au samedi de 9h30 - 12h30 / 14h - 18h. Fermés dimanche et lundis.

15 - LA COLLÉGIALE SAINT-PIERRE

Église paroissiale de la ville d'Aire-sur-la-Lys depuis 1802, la Collégiale fut considérée comme l'un des monuments les plus importants de style flamboyant, dans les Pays-Bas Méridionaux, à la Renaissance. Elle a été classée Monument historique en 1862. Elle abrite 2 chefs d'œuvre : un buffet d'orgue du 17^e siècle et une statue de Notre-Dame Panetière, protectrice de la cité.

Place Saint-Pierre, 62120 Aire-sur-la-Lys

Ouverte de 9h à 17h30. Visites guidées d'avril à septembre selon programme. Se renseigner au Bureau d'Information

Touristique d'Aire-sur-la-Lys ou sur tourisme-saintomer.com

16 - LA CHAPELLE SAINT-JACQUES

Ancien collège des Jésuites, cette église du 17^e siècle a échappé à la destruction grâce à la foi et à la persévérance des habitants de la ville. Elle a été classée Monument Historique en 1942. On peut admirer sa splendide façade en pierre blanche, 14 panneaux sculptés en bois doré du 18^e siècle, 4 statues de style baroque et de magnifiques vitraux.

Rue de Saint-Omer, 62120 Aire-sur-la-Lys

VISITES GUIDÉES :

D'avril à septembre selon programme.

Se renseigner au Bureau d'Information Touristique d'Aire-sur-la-Lys ou sur tourisme-saintomer.com

17 - CHAPELLE BEAUDELLE

La Chapelle Beaudelle date de 1877. C'est aujourd'hui un Centre d'Interprétation Touristique équipé de tables tactiles qui communiquent des informations sur la ville et son patrimoine.

Un extrait de la reproduction du plan-relief de la ville d'Aire sur la Lys est également visible au sein de la Chapelle Beaudelle. Il représente dans les moindres détails la ville telle qu'elle était en 1745. En saison, vous pourrez y louer gratuitement des vélos à assistance électriques.

Place du Rivage, 62120 Aire-sur-la-Lys

Se renseigner en mairie au 03 21 95 40 40

Ouvert uniquement en juillet et août. Les mardis et jeudis de 10h à 12h et de 15h à 18h30. Les mercredis, vendredis et dimanches de 10h à 12h et de 15h à 19h. Entrée gratuite.

18 - LE JARDIN PUBLIC D'AIRE-SUR-LA-LYS

Situé aux portes du cœur historique, le jardin public fut en son temps un champ de tir où s'entraînaient les militaires. Il est aujourd'hui un espace de rencontre ouvert à tous très apprécié des Airois. Les nombreuses activités proposées : chemin de promenade, parcours d'atelier santé, skate-park, plaine de jeux, terrain de pétanque... en font un lieu incontournable de détente et de loisirs. Ouvert toute l'année, tous les jours de 9h à 21h.

2. Découvertes

1 - CENTRE HISTORIQUE DE SAINT-OMER

Des visites guidées du centre historique de Saint-Omer sont proposées d'avril à septembre tous les dimanches et les mercredis en juillet et août. Elles permettent de découvrir avec un guide l'ensemble du centre-ville et les principaux bâtiments et monuments de Saint-Omer.

VISITES GUIDÉES :

Les mercredis de juillet et août à 15h30. Infos à l'Office de Tourisme.

TARIFS :

5,50€ / 3,50€ pour les 15-25 ans et les étudiants / gratuit pour les moins de 15 ans et les demandeurs d'emploi.

2 - MAISON DU PATRIMOINE

Comprendre un passé prestigieux pour construire un futur prodigieux. Pourrait-on rêver plus bel écrivain pour implanter un Centre d'Interprétation de l'Architecture et du Patrimoine (CIAP) qu'au pied de la cathédrale ? Il abritera prochainement la Maison du Patrimoine et sera la vitrine de l'identité architecturale d'un territoire dont la cathédrale n'est finalement qu'un échantillon du riche patrimoine que des générations de bâtisseurs ont érigés au fil des siècles, avec pour point commun une farouche envie de toujours repousser les limites technologiques de leur époque et les frontières de l'imaginaire. En attendant l'ouverture de la Maison du Patrimoine, un pavillon préfigurateur est ouverte toute l'année. Venez goûter aux prémices d'une scénographie ludique...

Place du 8-Mai-1945, 62500 Saint-Omer

Tél. 06 43 85 15 47

maisons-pah@aud-stomer.fr

Ouvert de mai à octobre : du mercredi au vendredi de 10h à 12h30 et de 13h30 à 17h. Le samedi et le dimanche de 13h30 à 17h.

De novembre à avril : du mercredi au vendredi de 14h à 17h. Gratuit

3 - MAISON DE L'ARCHÉOLOGIE

Plongez dans l'aventure de Théroouanne, deux mille ans d'histoire, plus d'un siècle d'archéologie ! Au travers des collections d'objets et des dispositifs d'interprétation, remontez à Tarvena, la capitale du peuple gaulois des Morins, qui devient une florissante cité gallo-romaine après la conquête de Jules César. Découvrez autour de son ancienne cathédrale le vaste évêché médiéval transformé par la suite en une place forte bastionnée autour de laquelle s'affrontent les rois de France, l'empereur d'Espagne Charles Quint et le roi d'Angleterre Henri VIII. Assistez à son anéantissement en 1553, puis à sa renaissance en bourg rural, devenu un extraordinaire terrain de jeu pour les archéologues. Petits et grands, venez percer les secrets de Tervanna, la « Pompéi du nord »...

6, place de la Morinie, 62129 Théroouanne

Tél. 06 43 85 15 47

maisons-pah@aud-stomer.fr

HORAIRES D'OUVERTURE :

De mai à octobre, du mercredi au vendredi de 10h à 12h30 et de 13h30 à 17h. Le samedi et le dimanche de 13h30 à 17h.

De novembre à avril, du mercredi au vendredi de 14h à 17h. Gratuit

Actualité et programmation sur tourisme-saintomer.com

Accès PMR, parking.

4 - JARDIN DE MARIKE

Toujours inattendu et caché entre ville et marais, sa magie opère une fois la barrière franchie. De larges prairies fleuries et massifs sauvages ont été dessinés englobant d'autres arbres et arbustes différents. Voulu au naturel pour jardiner « autrement », on y voit revenir insectes, petits animaux et oiseaux utiles, sédentaires ou de passage autour d'une mare et au service du rucher et du verger.

60, rue du Portugal, 62120 Aire-sur-la-Lys

Tél. 06 09 52 39 40

jardindemarike@free.fr - jardindemarike.fr

De mars à fin octobre, chaque samedi après-midi de 15h à 18h sur rendez-vous. Visites libres ou guidées.

TARIFS :

5€, gratuit pour les moins de 15 ans.

Accès PMR, animaux acceptés.

5 - VIA FRANCIGENA

Itinéraire Culturel du Conseil de l'Europe, la Via Francigena est un chemin de pèlerinage de plus de 2000 km reliant Canterbury à Rome. Il tient son origine de Sigéric de Canterbury, descendant à Rome pour recevoir des mains du Pape le Pallium, symbole de sa nomination d'archevêque. Lors de son retour à Canterbury, il nota ses 79 étapes sur un parchemin, toujours visible à la bibliothèque

municipale de Londres. En France, le chemin débute à Calais (62) et traverse trois régions (Hauts-de-France, Grand Est et Bourgogne-Franche-Comté) avant de passer la frontière suisse à Jougue (25). Homologué GR®145 par la Fédération Française de Randonnée, l'itinéraire français est articulé en 49 étapes sur 1000 km, toutes balisées et sécurisées. Théroovanne se situe le long de la 7^e étape.

RENSEIGNEMENTS :
Office de Tourisme du Pays de Saint-Omer
Roadbook de l'étape sur : viefrancigene.org/fr

3. Espaces naturels

1 - LES ÉTANGS DE LA BALLASTIÈRE

La Ballastière, ancienne carrière de ballasts et graviers, a été transformée en espace de loisir avec la mise en place d'une roselière, la création de mares, l'implantation de bovins rustiques et l'aménagement de circuits de promenade. La nature s'y exprime pleinement, à deux pas de la ville. On peut s'y balader librement, des visites guidées sont aussi organisées.

Chemin de la Ballastière, 62120 Aire-sur-la-Lys
Ouvert du 15 mars au 30 septembre de 9h à 21h et du 1^{er} octobre au 14 mars de 9h à 16h. Fermeture pour nidification du circuit de la libellule du 1^{er} avril au 30 juin.

VISITES GUIDÉES :

D'avril à septembre selon programme.

Se renseigner au Bureau d'Information Touristique d'Aire-sur-la-Lys ou sur tourisme-saintomer.com

2 - ESPACE CHICO MENDÉS

Réserve naturelle.
Rue du Marais de Lenglet, 62120 Aire-sur-la-Lys

3 - FORÊT DE TOURNEHEM

La forêt domaniale de Tournehem est très agréable et possède de nombreuses espèces. Son relief est vallonné, elle comporte de multiples carrières de craie qui ont été reboisées. Cette forêt est également très réputée pour sa chapelle : la chapelle Notre-Dame de la Forêt, construite en 1713 par les habitants riverains de la forêt,

sous l'autorisation du roi de France.
62890 Tournehem-sur-la-Hem

4 - FORÊT D'ÉPERLECCQUES

La forêt d'Éperleccques est un massif forestier de 900 hectares dont le relief accidenté résulte des bombardements de la Seconde Guerre mondiale qui visaient le blockhaus tout proche. De nombreux trous de bombes forment un important réseau de mares. Non loin de cette forêt se trouve le plus gros blockhaus du Nord de la France, le Blockhaus d'Éperleccques, témoin de cette sombre période que fut 1939-1945.

62910 Éperleccques

5 - FORÊT DE CLAIRMARAIS

La forêt de Rihoult Clairmarais s'étend sur 1 200 hectares de chênaie humide. La proximité des marais fait de cette forêt un lieu très prisé par les oiseaux, comme le héron cendré qui y reste de mars à juin. Sont aussi présents des sangliers, des chevreuils...

La forêt comprend aussi l'étang d'Harchelles, créé par des moines et la grotte de Clairmarais, important lieu de pèlerinage.
62500 Clairmarais

Marais Audomarois

1 - LE MARAIS AUDOMAROIS

Le marais audomarois s'étend sur plus de 3 700 hectares et offre un labyrinthe de voies d'eau. Reconnu par l'Unesco, il est encore cultivé : les maraîchers produisent une cinquantaine de légumes différents. L'Homme cohabite dans le marais avec de nombreux animaux et notamment plus de 230 espèces d'oiseaux. Le marais se visite en bateau, à pied ou à vélo tout au long de l'année.

2 - AU RELAIS DU MARAIS

Venez vous évader à Tilques au « relai du marais », petit moment sympathique en couple ou en famille. Venez découvrir le marais à bord d'une barque, d'un canoë ou d'un kayak. Vous pourrez profiter au maximum de ce lieu d'exception en famille en ramenant votre

pique-nique à bord d'une grande barque familiale et déjeuner en toute tranquillité.
10, Le Lansbergue, 62500 Tilques
Tél. 06 03 37 71 68
Ouvert du mardi au dimanche de 10h à 19h (mardi sur réservation). Accès PMR, parking, animaux acceptés.

3 - LA GRANGE NATURE

Située au cœur du Marais Audomarois, la Grange Nature est un espace unique dédié aux richesses naturelles du département du Pas-de-Calais. Cet équipement propose de partir à la découverte des paysages, de la faune et de la flore des espaces naturels au travers d'expositions, d'animations et de conférences proposées tout au long de l'année, mais aussi d'un espace muséographique ludique pour toute la famille.

Route du Romelaère, 62500 Clairmarais
Tél. 03 21 38 52 95
grange-nature@eden62.fr - eden62.fr
Ouvert du 15 mars au 15 novembre, en semaine : 10h-12h/14h-17h30. Les samedis (du 2 mai au 31 août) : 14h-18h. Les dimanches (du 15 mars au 30 septembre) : 10h-12h30/14h-18h. Fermée pour nidification du 15 novembre au 15 mars.

INFOS ET TARIFS :

Sur eden62.fr

4 - LA RÉSERVE NATURELLE NATIONALE DES ÉTANGS DU ROMELAËRE

La Réserve Naturelle Nationale des Étangs du Romelaère abrite étangs, tourbières et prairies humides ou évoluent une faune aussi diversifiée que nombreuse. Des sentiers de promenade ont été aménagés, ainsi que des observatoires. On peut y admirer 250 espèces de plantes, 200 espèces d'oiseaux, 17 espèces de poissons... C'est un vrai régal pour les amateurs de nature !

62500 Clairmarais
Ouvert du 15 mars au 15 novembre. Accès libre.

5 - Ô MARAIS BY ISNOR

Au cœur du marais maraîcher et à deux pas de la réserve naturelle, ÔMARAIS propose un panel varié de visites. Animées par des guides passionnés en bacôve traditionnel ou bateau tout public, mais aussi des visites en autonomie en barque & canoë sans oublier les parcours aventure et balades thématiques : nocturnes, apéro, brunch et même gourmandes ! Autant de bonnes raisons de découvrir ce milieu naturel exceptionnel.

Départs proposés tous les jours en saison puis sur réservation et toute l'année pour les groupes.
Sur place : parking, aires de pique-nique dans le marais, gîte de groupe, estaminet LA BAGUERNETTE (spécialités flamandes, cochon de lait cuit au four à bois et terrasses ombragées).
3 rue du Marais, 62500 Clairmarais
Tél. 03 21 39 15 15
info@isnor.fr - isnor.fr

D'avril à juin : du mercredi au vendredi de 10h à 17h30, les samedis et dimanches de 10h à 18h et tous les jours de vacances scolaires.
De juillet à septembre : tous les jours de 10h à 18h.

D'octobre à mi-novembre : du mercredi au vendredi de 10h à 12h30 et de 13h30 à 17h. Les samedis, dimanches et jours fériés de 10h30 à 17h30.

De mi-novembre à mars : les mercredis, samedis et dimanche selon météo + autres jours sur réservation. Fermé lors des vacances de Noël.

VISITE GUIDÉE :

« La traditionnelle en bacôve » : à partir de 15€/pers. (1h30)
Retrouvez l'intégralité des croisières, tarifs et billetterie en ligne sur isnor.fr
Accès PMR, boutique, parking, restauration, animaux acceptés.

6 - LES FAISEURS DE BATEAUX

Rémy et Vincent Colin sont héritiers d'un savoir-faire ancestral : la fabrication des escutes et des bacôves. Ces embarcations traditionnelles en bois étaient utilisées dès le début du 18^e siècle par les maraîchers locaux.

Aujourd'hui, les artisans ouvrent les portes de leur atelier et proposent des visites guidées du marais de Saint-Omer en bateau, des barques en location ainsi que des moments de dépaysement au milieu des champs (terrasse au bord de l'eau, jeux flamands, estaminet locavore...). Possibilité de repas au bord de l'eau le midi sur réservation à la belle saison.

43 route de Clairmarais, 62500 Saint-Omer
Tél. 06 08 09 94 88
lesfaiseursdebateaux@gmail.com
Billetterie en ligne sur lesfaiseursdebateaux.fr

D'avril à octobre : 7j/7, quatre départs /jour : 10h30, 13h30, 14h45, 16h.

De novembre à mars : visites guidées du marais et atelier mercredi et vendredi après-midi. Balade seule le samedi après-midi.

VISITE GUIDÉE :

Visite guidée du marais en bateau + découverte de l'atelier à partir de 12€/pers. (1h30)
Plus d'infos sur lesfaiseursdebateaux.fr
Parking, restauration, animaux acceptés.

7 - LAUDOBARQUOISE

Embarquement à bord d'une barque en aluminium pour une plongée dans un décor calme et préservé où l'on peut apercevoir une multitude d'animaux, de plantes et découvrir le mode de vie des habitants du marais.
35 rue du Marais, 62500 Saint Martin-lez-Tatinghem
Tél. 06 08 09 65 86
visitemaraisaintomer@gmail.com - visite-marais.fr
Ouvert toute l'année de 9h à 19h.

VISITE GUIDÉE :

1h (10€) par personne.

TARIFS :

Location de barques 5 et 7 à rames ou moteur places à partir de 18€/1h
Billetterie en ligne sur visite-marais.fr
Parking, animaux acceptés.

8 - LA MAISON DU MARAIS

Au pied de la ville de Saint-Omer, la Maison du Marais vous offre un voyage en eau douce des plus surprenant ! Deux expositions immersives vous invitent tantôt chez un maraîcher, tantôt dans le sous-marin d'une équipe de chercheurs, pour découvrir l'histoire et la vie de ce marais. Votre visite pourra s'accompagner d'une promenade dans notre parc, ou d'une balade en bateau traditionnel. Tout cela avec une possibilité de se restaurer sur place en terrasse.

36 avenue Joffre, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
Tél. 03 21 11 96 10
accueil@lamaisondumarais.com - lamaisondumarais.com

OUVERT SANS INTERRUPTION :

Du 15 mars au 15 novembre 7J/7 de 10h à 18h.

(Hors vacances d'été)

Juillet/août : 7J/7 de 10h à 20h.

(du samedi des vacances à la veille de la rentrée)

Du 16 novembre au 14 mars :

6J/7 du mardi au dimanche de 14h à 18h.

Fermeture annuelle de 3 semaines suivant les vacances de Noël, le 25 décembre et le 1^{er} janvier.

TARIFS :

Exposition : à partir de 6,50€/adulte.
Visite guidée en bateau traditionnel : à partir de 12€/adulte.
Billet jumelé à partir de 16€/adulte.
Plus d'infos et billetterie en ligne sur lamaisondumarais.com
Accès PMR, boutique, parking, restauration et animaux acceptés.

9 - AU BON ACCUEIL

Visites libres ou commentées du marais audomarois pour percevoir ce lieu unique et exceptionnel. C'est en bateau que se font les plus belles découvertes du marais ! Possibilité de louer différents types d'embarcations à rame ou à moteur électrique à l'heure ou à la journée. Estaminet sur place avec terrasse au bord de l'eau.

29 Rue du rivage Boitel, 62500 Salperwick
Tél. 03 21 38 35 14
contact@bonaccueil.info - bonaccueil.info
Tous les jours du 15 mars au 15 octobre de 9h à 18h.

TARIFS :

Location de canoë ou de barques à rames ou moteur électrique à partir de 18€/1h. Balade commentée en bateau couvert à partir de 11€/1h. Visite guidée en bacôve (6 pers. minimum) à partir de 14€/pers sur réservation.
Plus d'infos sur bonaccueil-marais.fr
Accès PMR, boutique, parking, restauration, animaux acceptés.

10 - AU COIN RÈVE

Découverte d'un labyrinthe de voies d'eau en toute liberté ! L'embarcadère met à disposition des barques et canoës pour passer un moment de détente en famille ou entre amis sur les eaux calmes du marais audomarois.
27 rue du Rivage, 62500 Salperwick
Tél. 03 21 38 23 00

Ascenseur à Bateaux
UN PATRIMOINE INDUSTRIEL UNIQUE | TILQUES

VISITES LIBRES AUDIOGUIDÉES
VISITES GUIDÉES THÉMATIQUES
ATELIERS POUR ENFANTS
EXPOSITIONS TEMPORAIRES

RETROUVEZ LE PROGRAMME DES
ATELIERS VACANCES ET LES INFOS
PRATIQUES SUR
WWW.ASCENSEURABATEAUX.COM

Tourisme en Pays de Saint-Omer

OMER VIEILLEUX PASS
OUVERT D'AVRIL À NOVEMBRE.

cafelecoinreve@hotmail.fr
Ouverture du 1^{er} avril au 30 septembre.
TARIFS :
Barques moteur à partir de 25€ (1h).
Barques rames à partir de 20€ (1h30).
Canoë à partir de 12€ l'heure.

Mémoire & Sciences

1 - LA COUPOLE, Centre d'Histoire et Planétarium 3D

Véritable bunker construit en 1943 par l'armée allemande, le site plonge les visiteurs au cœur de l'Histoire. La Coupole propose deux circuits de visite pour découvrir le programme des armes secrètes et la vie quotidienne sous l'Occupation. L'équipement accueille régulièrement des expositions temporaires.

Le centre d'histoire La Coupole c'est aussi un Planétarium 3D qui propulse le spectateur dans les étoiles, le spectacle est saisissant !
Rue André Clabaux, 62570 Wizernes
Tél. 03 21 12 27 27

lacoupole@lacoupole.com - lacoupole-france.com

Tous les jours, sans interruption :

- De 9h à 17h30, de septembre à mars.

- De 9h à 18h, d'avril à juin.

- De 9h à 19h en juillet et en août.

- Fermeture exceptionnelle le 25 décembre et le 1^{er} janvier.

Fermeture annuelle : les deux premières semaines de janvier.

TARIFS :

Centre d'Histoire : 10,50€/adulte, 9€ tarif réduit, 7,50€/jeune (4-12 ans), 24€/famille (2 ad + 1 jeune). Planétarium 3D : 9€/adulte, 8€ tarif réduit, 7,50€/jeune (4-12 ans), 20€/famille (2 ad + 1 jeune). Billet Jumelé : 17€/Adulte, 14€/jeune (4-12 ans), 42€/famille (2 ad + 1 jeune).

Accès PMR, boutique, parking et restauration.

2 - L'ASCENSEUR À BATEAUX DES FONTINETTES

La construction de l'ascenseur a été décidée dans les années 1880 pour permettre aux péniches de rattraper les plus de 13 mètres de

dénivelé sur le canal de Neufossé. Ouvrage d'art unique en France, il a été classé en 2014 et a fonctionné jusqu'en 1967. Aujourd'hui, c'est 5 espaces de visite, une immersion totale pour revivre le cœur de l'activité de ce monument hors normes. Visitez l'atelier de réparation, flânez le long du chemin de halage et découvrez le mode de vie des marins à bord d'une péniche Freycinet.

Rue de l'Ascenseur - 62510 Arques

Tél. 07 81 47 08 92

info@ascenseurabateaux.com - ascenseurabateaux.com

VISITES GUIDÉES :

9€ et 590€, visite libre avec audioguide.

Billetterie en ligne sur ascenseurabateaux.com

3 - LE BLOCKHAUS D'ÉPERLECCQUES

Parc de l'Histoire, le site est impressionnant, figé dans le temps. Il permet de comprendre la Seconde Guerre mondiale... Construit en 1943, le Blockhaus d'Eperlecques devait servir d'assemblage et de lancement des V2 ainsi que d'usine de fabrication d'oxygène liquide. La visite se déroule au cœur d'un parc boisé, jalonné de documents sonores et visuels. Un lieu de mémoire authentique et émouvant.

Rue des Sarts, 62910 Éperlecques

Tél. 03 21 88 44 22

leblockhaus@leblockhaus.com - leblockhaus.com

En mars, les week end de 14h à 17h

En avril, mai, juin, septembre, tous les jours de 11h à 17h30

En juillet, août, tous les jours de 10h à 18h30.

En octobre, tous les jours de 13h à 17h.

Fermé le 4^e dimanche d'octobre,

(brocante à Eperlecques - Le Blockhaus ne sera pas accessible)

TARIFS :

Visite 11€/adulte, 6,50€/enfant (7 à 14 ans), 8,50€ (étudiants),

2 adultes+2 à 5 enfants 33€.

Parking, boutique, animaux acceptés.

4 - LE BLOCKHAUS DE LA RUE DES MADELEINES

L'association Devoir de Mémoire s'occupe de restaurer, mettre en valeur et d'ouvrir au public ce blockhaus de commandement et de

CAP GOLF CLUB - BOIS DE RUMINGHEM

LE GOLF

Golf de 18 trous dont 10 en plaine et 8 en forêt sur 43 ha.

Entre plaine et forêt, le golf du Bois de Rumingham se compose de deux parties totalement différentes. Les trous de 1 à 10 vous offrent des vues spectaculaires de la côte entre Calais et Dunkerque sur un parcours de plaine. Les trous de 11 à 18 sont boisés et proposent de jouer au milieu d'une multitude de vieux chênes.

Le golf dispose de zones d'entraînements (*practice • putting-green • bunker • wedging • zone de petit jeu*), ainsi que d'une salle de TrackMan.



LE CLUB-HOUSE



CLUB-HOUSE OUVERT À TOUS.

Brasserie à l'ambiance conviviale et familiale.

Service continu sur les horaires d'ouverture du golf.

Plats à emporter sur réservation.

Nouvelle carte chaque semaine.

Terrasse panoramique.

Privatisation possible sur réservation.

Location de vélos.



CAP GOLF CLUB
— BOIS DE RUMINGHEM —

1625, rue Saint-Antoine • 62370 Rumingham

+33 (0)6 03 52 68 23

contact@capgolfclub.fr

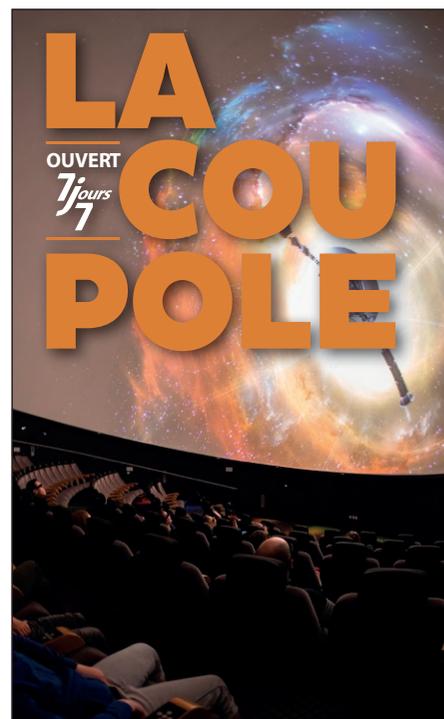
www.capgolfclub.fr



FOOTGOLF FRANCE
Association Française de Footgolf

Golf homologué pour le Footgolf.

Parking gratuit avec bornes de recharges pour véhicules électriques.



CENTRE D'HISTOIRE
— ET —
PLANÉTIARIUM 3D

62 Pas-de-Calais
Département



LA COUPOLE
CENTRE D'HISTOIRE
PLANÉTIARIUM 3D

lacoupole-france.com

PAYS DE
Saint-Omer



REPUBLIQUE FRANÇAISE

En évolution constante pour une meilleure accessibilité et un accueil optimum des personnes en situation de handicap, Cap Golf Club est devenu en décembre 2022 le premier golf des Hauts-de-France labellisé « Tourisme & Handicap ».

radio-communication de la Luftwaffe de modèle L434.
Bâtiment ouvert de fin avril aux Journées Européennes du Patrimoine, un week-end sur deux.
5, rue des Madeleines, 62500 Saint-Omer

VISITES GUIDÉES :
Départ de visite guidée toutes les 20 minutes, à partir de 10h.
Dernier départ à 17h.
Infos et réservations au 06 87 88 14 49

Sports et Nature

1 - ACSTO AÉROCLUB DE SAINT-OMER

École de pilotage, baptêmes de l'air.
Plateau des Bruyères, 62967 Longuenesse
Tél. 06 37 50 24 15
contact@acsto.fr - acsto.fr
Sur rendez-vous.

2 - STATION DE TRAIL

La première station de trail au Nord de Paris offre 9 parcours balisés de 10 à 44 km pour un total de 220 km classés en 4 niveaux de difficulté. On y trouve également un stade de trail avec ses ateliers de préparation ou d'entraînement. Des douches, des sanitaires, des casiers et des vestiaires sont accessibles 24h/24 au stade de Seninghem et à l'office de tourisme de Lumbres.
Stade municipal, rue du Stade, 62380 Seninghem
Office de Tourisme, rue François Cousin, 62380 Lumbres
Tél. 03 21 93 45 46
infotourisme@ccplumbres.fr
stationdetrail.com - pays-de-lumbres.com
Accès PMR, boutique, parking.

3 - BASE VTT

La base VTT « Pays de Lumbres / Collines d'Opale » propose 450 km de parcours balisés avec 13 circuits classés en 4 niveaux de difficulté. Un point de lavage, gonflage et réparation des vélos est accessible à l'office de tourisme de Lumbres. Plusieurs circuits partent de cette base, mais aussi de différentes communes des alentours.
Office de Tourisme, rue François Cousin, 62380 Lumbres
Tél. 03 21 93 45 46
infotourisme@ccplumbres.fr - pays-de-lumbres.com

4 - AA SAINT-OMER GOLF CLUB

Golfers débutants et confirmés se retrouvent dans un cadre hors du commun et très verdoyant. L'Aa Saint-Omer Golf Club allie détente et loisir, en famille et entre amis. Il propose des parcours 18 trous et 9 trous ainsi que des cours de golf et des initiations à la pratique.
Différents événements sont organisés dans l'année, notamment l'Open de France Handigolf et le Hauts de France Golf Open.
Restaurants et hôtel sur place.
Chemin des Bois, 62380 Lumbres
Tél. 03 21 38 59 90
info@golfsaintomer.fr - st-omer.najeti.fr

Ouvert tous les jours de la semaine de 9h à 17h30

TARIFS :
Packages à partir de 59€
Plus d'infos sur st-omer.najeti.fr
Accès PMR, boutique, parking, restauration, animaux acceptés.

5 - CANOÛ KAYAK

Bassin de l'Aa, Avenue de Rome, 62500 Saint-Omer
Tél. 03 21 38 08 47 / 06 31 48 33 43
ck.stomer@orange.fr
Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 17h30, le week-end de 9h à 13h.
TARIFS :
Balade de 2h sur le canal de Saint-Omer : Kayak 10€ / Canoë 15€.
Balade demi-journée et journée dans le marais Audomarois : Kayak à partir de 20€ / Canoë à partir de 30€
Stand-up paddle sur le canal de Saint-Omer : 10€/heure.
Balade sur l'Aa en canoë encadrée : 15€.

Détente et Loisirs

1 - LES BELLES ÉCHAPPÉES

Balade découverte de la région au volant de véhicules Rétro-Vintage : Citroën 2CV, Combi VW, Méhari et Fiat 500. Plusieurs parcours proposés. Location de e-Solex, mobylettes thermiques, tandem, vélos californiens et Piaggio Calessino («tuk-tuk»).

En groupe, rallies touristiques, chasse aux trésors.
Le «Combeer Tour» : circuit brassicole guidé en Combi VW et balade guidée au guidon de motocyclettes «Ruffian».
1, Chemin des Murs / Ferme de l'Abbaye, 62500 Clairmarais
Tél. 03 21 98 11 72
bruno@les-belles-echappees.fr - les-belles-echappees.com
Ouvert toute l'année du mardi au samedi. Ouvert uniquement dimanche et lundi sur réservation pour prestations de rallies 2CV/ Combi VW.

TARIFS :
Location à partir de 12€ pour les deux-roues et 99€ pour les voitures et 229€ pour les combi VW.
Plus d'infos sur les-belles-echappees.com
Accès PMR, parking, animaux acceptés.

2 - FÉÉRYLAND

Envie de nature, de grand air, de rires et de dépaysement ? Dans un cadre agréable et naturel, en bordure de la Hem, découvrez un parc aux multiples attractions pour tous les enfants de 2 à 14 ans. Structures gonflables géantes, manèges, mini-golf, toboggans, pédalos, petits bateaux, balades en poney, chaque attraction vous emmènent dans un univers différent.
291, rue du Vieux Château, 62890 Tournehem-sur-la-Hem
Tél. 03 21 88 14 14
contact@feeryland.fr - feeryland.fr
Ouverture prochainement.

TARIFS :
Tarif (-120 cm) à partir de 14,50€ sur place. Tarif (+120 cm) à partir de 17,50€ sur place. Gratuit pour les moins de 80 cm.
Parking gratuit et restauration sur place.

3 - ENJOY THE GAME SAINT-OMER

Enjoy The Game est une base de loisirs à destination des familles qui proposent une série d'activités plein air (paintball, laser Game, lancer de hache, mini Ball).
Rue du Ranch, 62910 Éperlecques
07 48 17 37 32
hellosaintomer@enjoythegame.fr - enjoythegame.fr/accueil-st-omer
Ouvert sur réservation.

TARIFS :
À partir de 18€ (paintball) / 10€ (laser game).

4 - OFFICE DE TOURISME DE SAINT-OMER

Locations de vélos électriques à partir de 8€/pers (2h).
7 place Victor Hugo, 62500 Saint-Omer
Tél. 03 21 98 08 51
contact@tourisme-saintomer.com - tourisme-saintomer.com

5 - SCENEO COMPLEXE AQUATIQUE

Complexe aquatique, forme et bien-être.
2/4 avenue Léon Blum, 62219 Longuenesse
Tél. 03 21 88 80 00
contact@sceneo-capsa.fr
Programme et horaires sur sceneo-aquatique.fr

6 - LES ÉNIGMES DE VISSERY

Vous avez toujours rêvé de voyager dans le temps et de vivre des aventures palpitantes ? Le dénommé Vissery, est venu tout droit du passé pour vous rencontrer, grâce à une machine de son invention... Accompagné de ses acolytes, ils ont formé le Cercle des Savanturiers. En leur compagnie, vivez de grandes aventures dans le pays de Saint-Omer. N'attendez plus ! Le Cercle des Savanturiers a besoin de vous.
Réunissez une équipe de 2 à 7 joueurs pour résoudre l'une de ces deux affaires : Le secret de Henri Dupuis et Bienvenue chez Marie Groët. Votre chemin sera semé d'embûches et d'énigmes et vous devrez lutter contre le plus terrible des ennemis, le Temps !
9, rue Henri Dupuis, 62500 Saint-Omer
Tél. 07 85 89 59 52
escape@tourisme-saintomer.com - escape-saintomer.com
Ouvert tous les jours, toute l'année sur créneaux de réservation.

TARIFS :
Partie minimum de 2 joueurs, à partir de 32,50€/pers en heures pleines, 30€/pers en heures creuses. Tarifs dégressifs selon le nombre de personnes et les créneaux horaires.
Billetterie en ligne sur escape-saintomer.com

7 - SHOWTIIME

Tu cherches à ajouter une touche de fun et d'originalité à ta vie ? Ne cherche pas plus loin que Showtiime ! Nous proposons des expériences uniques et amusantes pour tous les âges et tous les goûts ! Pour des anniversaires, des enterrements de vie de

célibataires, des sorties entre amis, en famille ou entre collègues, Showtime c'est THE PLACE TO BE !
13 bis, rue de Wissoca, 62500 Saint-Omer
Tél. 03 10 45 18 10
saintomer@showtime.fr
Ouvert du mardi au dimanche selon calendrier.

TARIFS :
Tarifs à partir de 16 € pour le karaoké et 20€ pour les quizz.
Infos sur showtime.fr

8 - CINÉMA OCINÉ
Rue du Lion d'Or, 62500 Saint-Omer
Tél. 03 21 12 93 93
Programme sur ocine.fr

HORAIRES :
Ouvert toute l'année.

TARIFS :
Tarifs à partir de 9,90€ (plein) / tarif plein 10,20€ / réduction (-26 ans, -18 ans, PMR) 7,50€ / enfant (-16 ans) 6,10€.

9 - ESCAPE GAME PARADOXE

Qui a dit qu'un escape game était forcément un jeu dans un bâtiment solidement ancré dans le sol ? Virginie et Jocelyn, deux jeunes entrepreneurs du territoire, ont conçu un des seuls escape game nomades de France. Ils ont acheté puis aménagé une grande caravane qui a été transformée en salle de jeu. On peut venir se frotter aux énigmes sur leur parking ou faire venir la caravane devant chez soi ou sur un festival...

155, rue Jehan de Terline, 62575 Blendecques
Tél. 06 78 34 60 04

Paradoxe.egn@hotmail.com - paradoxe-escapegamenomade.fr
Ouvert 7J/7 sur réservation au 06 78 34 60 04

TARIFS :
Partie minimum de 2 joueurs, à partir de 30€/pers
Tarifs dégressifs selon le nombre de personne.

10 - CLOWNLAND

Parc récréatif couvert pour enfants.

12B, rue Jules Guesde, 62510 Arques
Tél. 03 21 95 71 03

parc-loisirs-enfants.com

HORAIRES D'OUVERTURE :

Ouvert toute l'année selon calendrier.

TARIFS :

À partir de 6€ (de 1 à 3 ans) / 10€ (de 3 à 13 ans) / gratuit pour les accompagnateurs.

11 - AUDDO'LAND

Jeux gonflables, espaces tout-petits, snack, buvette, terrasses ombragées, parking gratuit.

Avenue de l'Europe, 62500 Saint-Omer
Tél. 06 29 49 52 92

Ouvert juillet et août et sur calendrier.

12 - BOWLING

53 rue du Fond Squin, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
Tél. 03 21 98 58 20

carre-st-martin.com

13 - PLANET KARTING

Pour jouer les pilotes d'un jour, nous avons le lieu qu'il vous faut ! Site indoor de 17 000 m². Vue panoramique sur la piste, salle de séminaire. Piste d'environ 500 m avec pont, kartings sécurisés à partir de 7 ans, kartings adultes et bi-places homologués PMR. Encadrement par moniteur diplômé.

57, rue du Fond Squin, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
Tél. 03 21 38 94 50

info@planet-karting.com - planet-karting.com

Ouvert toute l'année.

TARIFS :

Session de 10 min à partir de 18€.

14 - LE PORT DE PLAISANCE D'AIRE-SUR-LA-LYS

En 2023, le port fluvial subit une cure de jeunesse et retrouve sa vocation première : la navigation. Bateaux, vedettes hollandaises, barques, pénichettes, (jusqu'à 18 m) pourront faire escale pour un séjour ou s'amarrer sur place et en faire leur port d'attache. Redessiné pour accueillir une quarantaine de bateaux, les plaisanciers de passage sur place pourront profiter de tout le confort de l'équipement : eau, électricité et même connexion Wi-Fi. La Capitainerie se voudra un lieu calme de convivialité et de rencontres ponctués d'animations durant la période estivale.

À pied, à vélo ou en bateau, un lieu à découvrir ou à redécouvrir. Possibilité de balades en bateaux au départ du port selon calendrier avec la croisière Merveilleuse.

2, route d'Hazebrouck, 62120 Aire-sur-la-Lys
Tél. 06 70 82 98 54

port-airesurlalys.com

Plus d'infos sur tourisme-saintomer.com

15 - LA CROISIÈRE MERVEILLEUSE

Ludovic et Christèle vous proposent d'embarquer à bord de leur yacht fluvial, le «Merveilleux» le temps d'une parenthèse au fil de l'eau. Au départ du port de plaisance d'Aire-sur-la-Lys, votre capitaine vous emmènera à la découverte de la Lys ou du canal d'Aire. Selon la formule choisie, vous pourrez déguster durant votre navigation un repas fait maison, planche de charcuterie ou de produits de la mer ou tout simplement une crêpe ou une gaufre durant les balades de l'après-midi. Possibilité de privatiser le bateau pour une douzaine de personnes.

Bassin des 4 faces, route d'Hazebrouck, 62120 Aire-sur-la-Lys
Tél. 06 20 37 11 62

lacroisieremerveilleuse.lys@gmail.com

lacroisieremerveilleuse.com

D'avril à septembre, du mercredi au dimanche de 11h30 à 21h.

D'octobre à mars, le weekend de 11h30 à 21h.

TARIFS :

À partir de 15€/adulte et 12€/enfant.

16 - PLANET'AIRE

1, rue de Constantinople, 62120 Aire-sur-la-Lys
hello@planetaire.fr

17 - CENTRE AQUATIQUE AQUALYS

Complexe aquatique et bien-être.
Chemin du Bois, 62120 Aire-sur-la-Lys

Tél. 03 21 88 15 18

vert-marine.info/aqualys

Ouvert 7J/7 selon calendrier.

TARIFS :

Tarif résident : 4,50€/ Extérieur : 5€. Tarif enfant résident : 3,20€/ Extérieur : 3,80€. Gratuit : -de 4 ans. Accès PMR, parking.

18 - ANGE OU DÉMON ÉLECTRIQUE

Spécialiste de la mobilité 100% électrique, Ange ou Démon vous propose de partir à la découverte de la Belle du Pas-de-Calais à bord de vélos, triporteurs, vélos-cargos, tricycles, scooters ou encore trottinettes.

29, Grand'Place, 62120 Aire-sur-la-Lys

O9 74 97 12 63

angeoudemon.electrique@gmail.com

angeoudemon-electrique.fr

Ouvert du mardi au samedi de 9h30 à 12h et de 14h à 18h30.

TARIFS :

Location à partir de 15€/vélo.

19 - OFFICE DE TOURISME DU PAYS DE LUMBRES

Station trail et VTT.

13, rue François Cousin, 62380 Lumbres

Tél. 03 21 93 45 46

infotourisme@ccplumbres.fr - pays-de-lumbres.com

Ouvert à partir de mars du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 13h30 à 17h30 et le samedi de 9h à 12h.

Accès PMR, boutique et parking.

20 - CHEMIN DE FER TOURISTIQUE DE LA VALLÉE DE L'AA

Circulation de trains anciens sur 15 km de l'ancienne voie ferrée St-Omer/Boulogne-sur-Mer... train à vapeur avec des voitures de 1932 remorquées par une locomotive à vapeur de 1943, autorail rouge et crème «Le Picasso», autorail des années 70 «La Caravelle». En gare de Blendecques, présentation d'une collection d'objets ferroviaires. Trains à thème tout au long de l'année : Noël, Pâques, Halloween...

Arques : rue de l'Europe, 62510 Arques

Lumbres : rue François Cousin, 62380 Lumbres

Tél. 03 21 12 19 19

contact.cftva@gmail.com - cftva62.com

Ouvert d'avril à septembre selon calendrier de circulations.

TARIFS :

Train à vapeur : à partir de 15 €/adulte (3h).

Autorails « Picasso » et « Caravelle » : à partir de 9€/adulte.

Plus d'infos et billetterie sur cftva62.com

Parking, animaux acceptés.

21 - CENTRE AQUATIQUE L'AA PISCINE

Avenue Bernard Chochoy, 62380 Lumbres

Tél. 03 21 39 61 24

laapiscine@ccplumbres.fr

Programme des activités et infos sur laapiscine.fr

Ouvert 7J/7 selon calendrier.

TARIFS :

Tarif plein : 4€. Tarif réduit : 3€ -de 16 ans, + de 65 ans.

Gratuit : - de 3 ans.

Accès PMR, parking.

22 - ESCAPE GAME HÔTEL DE LA GARE

Rouvrez les portes du passé pour plonger en plein cœur des années 20 dans le décor de l'Hôtel de la Gare de Lumbres. À quelques pas seulement de la gare, cet hôtel est en proie à quelques difficultés que vous pourriez certainement aider à surmonter en compagnie de vos précieux camarades. Réunissez une équipe de 2 à 6 joueurs pour incarner le rôle d'un détective privé ou d'un cambrioleur de haute volée. Vous aurez à arpenter des chemins parsemés d'embûches et d'énigmes plus terribles les unes que les autres, tout en luttant contre le pire des ennemis, Le Temps. Êtes-vous prêts pour une aventure grandeur nature ?

13 rue François Cousin 62380 Lumbres

Tél. 07 85 89 59 52

escape@tourisme-saintomer.com - escape-lumbres.com

Ouvert tous les jours, toute l'année sur créneaux de réservation.

TARIFS :

Partie minimum de 2 joueurs, à partir de 32,50€/pers en heures pleines, 30€/pers en heures creuses. Tarifs dégressifs selon le nombre de personnes et les créneaux horaires.

BILLETTERIE EN LIGNE :

sur escape-lumbres.com

Parking.

23 - 38 CC ESCAPE GAME

Dans une ancienne demeure de 1901 qui renferme bien des secrets... Un scénario déroutant vous fera vivre une aventure palpitante où s'entrecroisent avec subtilité : manipulations, fouilles, réflexion et déduction. Pendant une heure, usez d'ingéniosité et d'esprit d'équipe pour résoudre les énigmes de cette étrange bâtisse. Serez-vous réunir 3 à 5 intrépides aventuriers unis comme les doigts de la main ? Mais attention, rien ne se passe comme prévu.

CHEMIN DE FER TOURISTIQUE DE LA VALLÉE DE L'AA

Découvrez la verdoyante vallée de l'Aa à bord de trains mythiques. Prenez le temps de voyager à bord d'un véritable train à vapeur de 1943 ou d'un autorail Picasso des années 50.



TRAIN À VAPEUR

Juillet : 6, 7, 13, 14, 20, 21, 27, 28

Août : 3, 4, 10, 11, 17, 18, 24, 25 et 31

Septembre : 1

Adulte : 15€ - Enfant (4-14 ans) : 8€

Billet Famille (2 adultes + 2 ou 3 enfants) : 41 €



AUTORAIL

Avril : 21 et 28 - Mai : 1, 5, 12,

19 et 26 - Juin : 2, 9, 16, 23 et 30

Juillet : 2, 4, 9, 11, 16, 18, 23,

25 et 30 - Août : 1, 6, 8, 13, 15, 20 et 22

Septembre : 7, 8, 14, 15, 21, 22, 28 et 29

Adulte : 9€ - Enfant (4-14 ans) : 4,50€

Billet Famille (2 adultes + 2 ou 3 enfants) : 25 €

Départ de la gare d'Arques à 15h00.

Accès Petite Vitesse par la rue de l'Europe à Arques.

Tél. : 03 21 93 45 46 - site : cftva62.com



Planet Aire

AIRE-SUR-LA-LYS



OUVERTURE PROCHAINE

LE PLUS GRAND COMPLEXE DE LOISIRS INDOOR AU NORD DE PARIS

SUIVEZ NOUS SUR LES RÉSEAUX "PLANET'AIRE"



1 rue de Constantinople
AIRE-SUR-LA-LYS



www.planetaire.fr

38 rue du Centre, 62380 Cléty
Tél. 07 66 30 96 37
38cc-escape-game.fr
Infos et réservation sur **38cc-escape-game.fr**

24 - RANDO-RAIL

Sur une ancienne voie ferrée, 2 parcours au choix, de 9 km aller/retour chacun, sont à effectuer sur de drôles de machines à pédales, en famille ou entre amis.
Possibilité aussi de louer une trottinette tout terrain 100% électrique, pour une balade sur les sentiers de la campagne avoisinante ou de passer une nuit en hamac.
Rue de la Gare, 62380 Nielles-lès-Bléquin
Tél. 03 21 88 33 89
Rando-rail@rando-rail.com - **rando-rail.com**
Ouvert en avril, mai, juin, septembre : tous les jours sauf le lundi.
Juillet / août : tous les jours.

TARIFS :

Location Trotti-Trail, trottinette électrique tout-terrain :
Au départ de Clairmarais à partir de 20€/pers (parcours découverte), au départ de Nielles-lès-Bléquin à partir de 35€/pers (parcours 1h30).
Location rando-Rail à partir de 32€ le rando-rail (2 à 4 pers.) / 8€ supp./Rando-Rail pour assistance électrique.
Bivouac à Rail à partir de 29€ (rando-rail + nuit en hamac + chasse au trésor).
Chasse au trésor : 3€ par personne.
Accès PMR, parking, restauration, animaux acceptés.

25 - DENNLYS PARC

Décollage imminent et sensations fortes annoncées à Dennlys Parc ! Avec plus de trente attractions et animations variées ainsi que plusieurs espaces de restauration, Dennlys Parc est devenu une destination incontournable dans les Hauts-de-France. Le parc idéal pour toute la famille, avec des attractions pour les petits et pour les grands !

11, rue du Moulin, 62560 Dennebrœucq
Tél. 03 21 95 11 39

dennlys-parc.com

Ouvert d'avril à novembre, selon calendrier.

TARIFS :

Adulte : 21,50€ sur place, 21€ en ligne. Enfant : 18,50€ sur place, 18€ en ligne.
Gratuit pour les moins d'un mètre.
Plus d'infos sur **dennlys-parc.com**
Accès PMR, boutique, parking, restauration.

26 - M2T MATHIEU TOUT TERRAIN

Organisation de randonnées accompagnées et location de quads adultes de marque Segway au départ d'Avroult. Fort d'une expérience dans ce métier depuis près de 20 ans et disposant du BPJEPS Sport auto option quad. Infos, devis et réservation par téléphone.

87, rue Principale, 62560 Avroult
Tél. 03 21 33 37 47

contact@mathieutoutterrain.com - **mathieutoutterrain.com**
Ouvert toute l'année.

TARIFS :

Location d'un quad (1h) à partir de 70€.

Savoir-Faire

1 - BRASSERIE ABBAYE DE CLAIRMARAIS

Aujourd'hui, presque rien ne subsiste de l'abbaye de Clairmarais, si l'on excepte la superbe ferme dont l'essentiel remonte au 17^e siècle. C'est dans ce cadre magnifique que notre projet se concrétise, brasser de bonnes bières artisanales, mais pas que...

Au plaisir de vous conter l'histoire de l'Abbaye de Clairmarais autour d'une bonne bière !

1, voie communale des Murs,
Ferme de l'Abbaye, 62500 Clairmarais
Tél. 06 42 81 89 96

laurent@abbayedclairmarais.fr - **abbayedclairmarais.fr**

HORAIRE D'OUVERTURE :

Ouvert toute l'année de 14h à 18h.

TARIFS :

Visite de la brasserie + histoire de l'Abbaye de Clairmarais : 5€/pers. (1h30). Accès PMR, boutique, parking. L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.

2 - ARC FRANCE

Véritable ville dans la ville, Arc se visite avec un guide pour une découverte de la fabrication industrielle du verre. À travers un film et l'accès à la passerelle surplombant l'atelier de fabrication, la visite permet de comprendre comment le verre est fabriqué et comment l'entreprise est devenue le leader mondial des arts de la table. La visite est suivie d'un accès libre au magasin Outlet.
132, Avenue du Général de Gaulle, 62510 Arques
Tél. 03 21 12 74 74

visite.usine@arc-intl.com - **arc-intl.com**

Les visites se font uniquement sur réservation.

TARIFS :

Adulte : 990€ / enfant (à partir de 8 ans) : 790€ / tarif réduit.
Accès PMR, boutique, parking.

3 - BRASSERIE GOUDALE

La Brasserie Goudale, une identité qui ne trompe pas ! Plongez dans l'univers impressionnant d'un équipement de toute dernière génération. Savoir-faire, tradition et dynamisme sont les maîtres-mots. Nos guides vous feront partager une belle aventure et vous transmettront leur passion. Pour terminer en toute convivialité, vous serez invités à déguster des bières d'exception et à découvrir la boutique. Une visite inoubliable dans un cadre remarquable. L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.

ZAC de la porte Multimodale de l'Aa,
Avenue Newton, 62510 Arques
Tél. 03 66 10 01 69

contact@visitez-goudale.com - **visitez-goudale.com**

Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h, sur réservation.

TARIFS :

Visite guidée : 10€/personne. Durée : 1h30.
Accès PMR, boutique, parking.

4 - LES FAISEURS DE BATEAUX

Rémy et Vincent Colin sont héritiers d'un savoir-faire ancestral : la fabrication des escutes et des bacôves. Ces embarcations traditionnelles en bois étaient utilisées dès le début du 18^e siècle par les maraichers locaux.

Aujourd'hui, les artisans ouvrent les portes de leur atelier et proposent des visites guidées du marais de Saint-Omer en bateau, des barques en location ainsi que des moments de dépaysement au milieu des champs (terrasse au bord de l'eau, jeux flamands, estaminet locavore...). Possibilité de repas au bord de l'eau le midi sur réservation à la belle saison.

43 route de Clairmarais, 62500 Saint-Omer

Tél. 06 08 09 94 88

lesfaiseursdebateaux@gmail.com

Billetterie en ligne sur **lesfaiseursdebateaux.fr**

D'avril à octobre : 7j/7, quatre départs /jour :

10h30, 13h30, 14h45, 16h.

De novembre à mars : visites guidées du marais et atelier mercredi

et vendredi après-midi. Balade seule le samedi après-midi.

VISITE GUIDÉE :

Visite guidée du marais en bateau + découverte de l'atelier à partir de 12€/pers. (1h30).
Plus d'infos sur **lesfaiseursdebateaux.fr**
Parking, restauration, animaux acceptés.

5 - DISTILLERIE PERSYN

La distillerie Persyn est une distillerie artisanale qui produit l'eau-de-vie typique appartenant au terroir du nord de la France : le genièvre de Houille. Après une projection vidéo, la visite emmène le public dans l'univers des céréales, des alambics et du bois de chêne, pour découvrir tout le processus de fabrication du genièvre.

19 route de Watten, 62910 Houille

Tél. 03 21 93 01 71

distilleriepersyn@orange.fr - **genievredehouille.com**

Visite toute l'année sur rendez-vous de 9h à 12h et de 14h à 18h. Visites à 16h sans rendez-vous en juillet et août. Fermé les dimanches et jours fériés.

TARIFS :

Adulte : 7,5€ / 6,5€ tarif réduit. Enfant : 3€ (12 - 17 ans).
Gratuit pour les moins de 12 ans.
Boutique et parking.

6 - BRASSERIE DU FUNQUET

De la Passion naît le Caractère ! La brasserie du Funquet est une microbrasserie artisanale, installée en 2014 au cœur du village d'Escœuilles où l'intégralité des produits sont fabriqués sur place

dans le respect des traditions brassicoles. Aurélie, le brasseur, vous fait partager sa passion et vous propose toute une gamme de bières de dégustation et de saison de la marque Funquet.
19, rue de la Tirée, 62850 Escœuilles
Tél. 06 30 35 06 03
brasserieudufunquet@laposte.net
Vente en directe au public : le vendredi de 10h à 18h et le samedi de 14h à 18h. Visite de la brasserie sur rendez-vous.

TARIFS :

5€/personne.

Culture

1 - LE MOULIN À CAFÉ

L'ancien hôtel de ville situé sur la Grand Place de Saint-Omer est appelé «Moulin à Café» en raison de sa forme particulière. Il renferme un magnifique théâtre à l'italienne, entièrement restauré entre 2016 et 2018. Des spectacles et des visites guidées y sont programmés toute l'année.
Place Foch, 62500 Saint-Omer

VISITES GUIDÉES :

Renseignements à l'Office de Tourisme

Tél. 03 21 98 08 51

contact@tourisme-saintomer.com

SPECTACLES :

Renseignements auprès de La Barcarolle

Tél. 03 21 88 94 80

labarcarolle.org

2 - LA BIBLIOTHÈQUE

La bibliothèque de Saint-Omer occupe une partie de l'ancien collège des Jésuites. Dans la magnifique salle patrimoniale, les collections de livres anciens comportent plus de 35 000 volumes, dont un exemplaire des deux livres les plus recherchés au monde : la Bible de Gutenberg et le *First Folio* de Shakespeare.

40 rue Gambetta, 62500 Saint-Omer

Tél. 03 74 18 21 00

contact.bibaggl@ca-pso.fr - **bibliotheque-agglo-stomer.fr**

Ouverte les mardis, mercredis et samedis de 9h à 18h et les vendredis de 9h à 19h.

La salle patrimoniale est accessible selon calendrier.

3 - MUSÉE SANDELIN

En plein de cœur de Saint-Omer, rue Carnot, se dévoile derrière un imposant portail en fer forgé une somptueuse demeure du 18^e siècle. Elle fait partie des plus beaux témoignages de l'architecture civile de cette époque et abrite depuis 1904 le musée Sandelin. Rénové en 2022, il vous propose une porte d'entrée sur l'histoire et les trésors de l'Audomarois, ainsi qu'un voyage vers l'ailleurs dans ses salons et cabinets de collectionneurs...

Deux parcours de visite, ainsi que des expositions temporaires. Un vaste programme d'activités est proposé tout au long de l'année : rencontres, ateliers, jeux, etc.

14, rue Carnot, 62500 Saint-Omer

Tél. 03 21 38 00 94

musees-accueil@ville-saint-omer.fr - **musees-saint-omer.fr**

Ouvert du mercredi au dimanche de 10h à 12h et de 14h à 18h.

TARIFS :

5,50€ tarif plein, 3,50€ tarif réduit. Gratuit le dimanche.

4 - L'ESPACE 36

Amoureux de l'Art, connaissez-vous l'Espace 36 ? Il s'agit d'un lieu de création et de diffusion de l'art contemporain.

36 rue Gambetta, 62500 Saint-Omer

Tél. 03 21 88 93 70

espace36@free.fr - **espace36.free.fr**

Ouvert de 13h-17h du mardi au vendredi

et 14h-18h le samedi, lors des expositions.

5 - SCENE0 SALLE DE SPECTACLE

Salle de spectacle et d'événementiel

2/4 avenue Léon Blum, 62219 Longuenesse

Tél. 03 91 92 00 39

billetterie@sceneo-capso.fr - **billetterie.sceneo-capso.fr**

Programme sur **sceneo-capso.fr**

6 - BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE & FOND ANCIEN

Hôtel de ville, Passage des Hallettes, 62120 Aire-sur-la-Lys

Tél. 03 21 95 40 42

v.goblet@ville-airesurlalys.fr

7 - L'ESPACE CULTUREL D'AGGLOMÉRATION AREA

Salle de spectacles et cinéma diversifiée et accessible à tous.
13, place du Château, 62120 Aire-sur-la-Lys

Tél. 03 74 18 20 26

area@ca-pso.fr

Programmation et tarifs sur **ca-pso.fr**

Ouvert les mardis et mercredis de 10h à 12h30 et de 14h à 17h30, les vendredis de 14h à 17h30.

Accès PMR, parking.

8 - SALLE DU MANÈGE

Salle de spectacles et événementiels.

Place du Château, 62120 Aire-sur-la-Lys

Tél. 03 21 95 40 40

Programmation sur **ville-airesurlalys.fr**

Accès PMR, parking.

9 - CENTRE CULTUREL BALAVOINE

3, rue Henri Puype, 62510 Arques

Tél. 03 21 88 94 80

information@labarcarolle.org

10 - L'ARRÊT CRÉATION

34 rue Haute, 62960 Fléchin

Tél. 03 61 51 26 76

Association culturelle, création de spectacles, d'ateliers théâtre tout public et de festivals.

Programmation sur **l-arret-creation.fr**

Cet annuaire a été réalisé d'après les informations collectées par nos soins ainsi que celles qui nous ont été communiquées avant la date de parution du présent numéro.

Pour toute suggestion d'ajout ou de correction, merci de nous écrire à l'adresse : **communication@tourisme-saintomer.com**

RESTAURATION

La légende d'Omer

ALI BABY SNACK
13 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
09 81 64 87 06

ANDRÉ BAR
13 Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
09 84 27 08 37

contact@cafeandre.fr
ANTALYA KEBAB
38 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
09 80 89 56 83

AU BISTRONOME
17 Place Pierre Bonhomme, 62500 Saint-Omer
03 61 51 26 00

aubistronome.com
aubistronome@gmail.com

AU BUREAU
1 Route des Bruyères, 62219 Longuenesse
03 21 39 92 30
ab.longuenesse@gmail.com aubureau.fr/resto/au-bureau-longuenesse

AU CH'TI CREUX
9 Quai du Commerce, 62500 Saint-Omer
03 91 93 36 94

vanessa.vlaeminck62840@live.com
AU P'TIT BOUILLON BAR-RESTAURANT
47 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
03 21 39 91 18
auptitbouillon@gmail.com

AU BISTRONOME - Traditionnel



Laissez-vous surprendre par le cadre à la fois original et chaleureux. Appréciez une cuisine «à la française» élaborée à partir de produits frais et de saison. Laissez-vous transporter dans l'intemporalité d'une «atmosphère parisienne» magnifiquement mise en scène sur les murs comme dans les assiettes.

17, place Pierre Bonhomme, 62500 Saint-Omer
03 61 51 26 00
aubistronome@gmail.com
aubistronome.com

AU P'TIT BOUILLON



Situé en hyper-centre autour de la grand-place de Saint-Omer, vous trouverez à la carte du P'tit bouillon de délicieuses préparations cuisinées sur place telles que des entrées, des plats régionaux et issus de la cuisine française traditionnelle... avec un incontournable de la maison, le «filet de rumsteck et sa véritable sauce au poivre accompagné de frites».

47, place du Maréchal Foch
62500 Saint-Omer
03 21 39 91 18

CHIC Ô RAIL
Hôtel - Restaurant

Nombreuses spécialités :

- L'entrecôte du Chicorail, beurre de Paris, servie sur réchaud
- La planche de viandes servie sur ardoise
 - Poke Boul - Poutine
 - Les pâtes fraîches cuisinées maison

Horaires de service :
du lundi au vendredi de 12h à 14h
et de 19h à 21h30.
Le samedi de 19h à 21h30
et le dimanche de 12h à 14h30.

Place du 8 mai 1945 - À la gare de Saint-Omer
03 21 93 59 98
Chic O Rail contact@chicorail.fr

BACÔVE ÉTOILÉ AU GUIDE MICHELIN
8 Rue Caventou, 62500 Saint-Omer
03 21 95 21 33

restaurant-bacove.com/fr
contact@bacove.fr

BODRUM KEBAB
67 Rue d'Arras, 62500 Saint-Omer
03 21 98 59 47

BUFFALO GRILL
12 Route des Bruyères, 62219 Longuenesse
03 21 39 22 44

buffalo-grill.fr
saintomer-longuenesse@buffalo-grill.fr

BURGER KING
24 Rue de la Libération, 62219 Longuenesse
09 82 81 69 59

CAFÉ DU THÉÂTRE
47 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
03 21 39 91 18

CHARLIE'S CORNER HOTEL-RESTAURANT
2 Rue Henri Dupuis, 62500 Saint-Omer
03 21 93 11 11
charliesaintomer@gmail.com

CHIC O'RAIL HOTEL-RESTAURANT
1 Place du 8 Mai 1945, 62500 Saint-Omer
03 21 93 59 98

contact@chicorail.fr - chicorail.fr
CHICKEN'S STARS

74 Rue d'Arras, 62500 Saint-Omer
03 21 88 86 46
chickenstar04@gmail.com

CHICK'N'FIVE
71 Rue d'Arras, 62500 Saint-Omer
03 21 93 98 76

CLAIRE MARAIS BY CLAIRE BLUSZCZ
8 Place Victor Hugo, 62500 Saint-Omer
03 21 93 15 15
clairemarais.fr - contact@clairemarais.fr



Brasserie

L'audomaroise

OUVERT NON STOP LE WEEK-END



RESTAURATION NON-STOP
JUILLET/AOÛT
OUVERT 7 J/7 DE 11H À 23H
Réception de groupes

6 rue Louis Martel à Saint-Omer

00 33 321 880 880

www.brasserie-audomaroise.fr

brasserie-audomaroise@orange.fr

HÔTEL IBIS Saint-Omer Centre



Resto-bar à bières
Charlie's Corner

📍 2-4, rue Henri Dupuis
à Saint-Omer
☎ 03 21 93 11 11
📧 h0723@accor.com

2011146964

DÉLICE KEBAB

5 Rue de l'Ecuserie, 62500 Saint-Omer
03 21 93 64 63
khorchaniloft@gmail.com

DÉLICÉS D'ASIE

14 rue de Dunkerque, 62500 Saint-Omer
09 81 23 17 41

DI NAPOLI PIZZA

30 Rue Faidherbe, 62500 Saint-Omer
03 21 11 23 93

ÉPIQUE

Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
06 31 39 69 34
epique.contact@gmail.com

FLUNCH

Avenue des Frais Fonds, 62219 Longuenesse
03 21 38 25 56
flunch.fr - 7308@flunch.fr

FRITERIE AMÉLIE

31 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
06 37 54 47 16

FRITERIE L'ENTREPÔT

5 Quai du Commerce, 62500 Saint-Omer
03 32 13 95 45

FRITERIE MAISON DECEUNINCK

Quai du Commerce, 62500 Saint-Omer
07 83 47 79 39
maisondeceuninck@orange.fr

HARDE DE SAVEURS

7 Rue Saint Sepulcre, 62500 Saint-Omer
06 59 88 57 66

hardedesaveurs.com - gauthier.minque62@icloud.com

IN VINO VERITAS BAR

7 Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
06 16 05 44 47
invinoveritas62500@gmail.com

KING KEBAB

10 Rue d'Arras, 62500 Saint-Omer
09 52 71 04 95

LA BF - Brasserie



Bar et restaurant à la fois dans le centre de Saint-Omer. Ici on mange «à la bonne franquette». Les plats sont simples, vous viendrez pour manger «un p'tit morceau», comme on dit ! À tester : le camembert frit, spécialité de la maison.

📍 41 place Foch à Saint-Omer.
☎ 03 21 38 44 00

1120
P F

20118330741

KING LONG

13 Avenue des Frais Fonds, 62219 Longuenesse
03 21 88 02 88

lin87@hotmail.fr

LA BF BAR-RESTAURANT

41 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
03 21 38 44 00

labonnefranquette3@wanadoo.fr

LA BRASSERIE AUDOMAROISE

6/8 Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer

03 21 88 08 80

brasserie-audomaroise.fr - brasserie-audomaroise@orange.fr

LA CHAUMIÈRE BAR-RESTAURANT

102 Route des Bruyères, 62219 Longuenesse
03 91 93 45 26

chaumiere62219@gmail.com

LA DUCASSE

33 Place de la Ghière, 62500 Saint-Omer
03 91 92 33 08

contact@la-ducasse.fr

LA FRINGALETTE

33 Rue de Dunkerque, 62500 Saint-Omer
03 21 98 56 32

xaviermichel62@gmail.com

LA PÂTE À PIZZA

7 Place Pierre Bonhomme, 62500 Saint-Omer
03 21 38 12 12

marjorie.62500@free.fr

LA TAVERNE DE DUCHENOT BAR-RESTAURANT

3 Place Pierre Bonhomme, 62500 Saint-Omer
03 21 12 61 62

audomarine@yahoo.fr

LA TERRASSE

16 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
03 21 38 02 02

laterrasse62@gmail.com

L'APPARTEMENT

2b Place Pierre Bonhomme, 62500 Saint-Omer
03 21 98 29 39

lappartement.restaurant@gmail.com

Une ambiance
pour le plaisir des yeux
Des plats frais et savoureux
pour le plaisir de la bouche

BRASSERIE GOURMANDE

Formule du midi renouvelée tous les jours
Cuisine maison, fraîche et soignée

Produits frais

Idéalement placée en centre ville
**16, place du Maréchal Foch
à Saint-Omer - 03 21 38 02 02**

20114417701

L'ATYPIQUE BAR-RESTAURANT

15 Rue du Huitième de Ligne 62500 Saint-Omer
03 91 92 46 15

contact@latypique-stomer.com - latypique-stomer.com

L'AUBERGE DU BACHELIN

12 Boulevard de Strasbourg, 62500 Saint-Omer
03 21 38 42 77

auberge-bachelin.fr

lebachelin@yahoo.fr

L'HISTOIRE DE...

1 Rue Henri Dupuis, 62500 Saint-Omer
03 21 98 14 38

l-histoire-de-restaurant.fr - laurent.boge@live.fr

LE 1900

10 Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
03 21 11 58 07

mickaelle1900@gmail.com

LE CHOP' BAR

76 Rue de Dunkerque Saint-Omer
06 61 72 42 48

sarllechop@gmail.com - lechopbar.fr

LE CH'TI CHARIVARI

Rue du Lion d'Or, 62500 Saint-Omer
03 21 95 13 73

tdc.tanchon@gmail.com - chticharivari-stomer.fr

LE COLEGRAM

86 rue Carnot, 62500 Saint-Omer
03 21 88 52 09

lecolegram@gmail.com

LE DICKENS BAR-RESTAURANT

14 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
03 21 88 86 26

ledickens@orange.fr

LE GARDIAN

16 bis Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
03 21 38 35 82

restaurantlegardian.fr - sebastien.barbier@neuf.fr

LE DICKENS - Brasserie



Vous voulez passer un moment agréable autour d'un verre entre amis ? Le Dickens est l'endroit idéal pour se changer les idées ! Ce pub offre également un espace de restauration en journée.

📍 14 place du Maréchal Foch à Saint-Omer.

☎ 03 21 88 86 26

11 70

🕒 Dimanche.

P

2016754721

LE MEMPHIS

10 Route des Bruyères, 62219 Longuenesse
03 21 38 73 57

memphis-coffee.com - memphislonguenesse@orange.fr

LE PASSAGE MERVEILLEUX SALON DE THÉ

12 Rue Henri Dupuis, 62500 Saint-Omer
06 47 27 79 68

lepassagemerveilleux@tourisme-saintomer.com

LE PHARE

126 Rue de Dunkerque, 62500 Saint-Omer
03 21 38 29 40

lepharecafe.com

contact@lepharecafe.com

Un restaurant fantastique !

et assurément l'une des
meilleures tables des environs*

*Et oui ! la critique
est unanime, on se régale
de notre cuisine qui respire
la fraîcheur et l'amour
des bons produits
de notre région !
Venez vous aussi découvrir
ou re-découvrir
cette adresse incontournable
de Saint-Omer,
entièrement rénovée,
où vous serez accueilli*



La fringalette

33, rue de Dunkerque à Saint-Omer - 03 21 98 56 32

20118330741



Une brasserie pizzeria à la cuisine façon maison !
 Dans un cadre rénové en 2020, Sébastien Barbier, Bruno Vaniet et leur équipe vous reçoivent dans leur brasserie, pizzeria et grill, à deux pas de la Cathédrale et du Moulin à Café. Vous y trouverez une ambiance chaleureuse, une cuisine généreuse et goûteuse.

Vous ne serez plus maître de vos papilles !
 Tél. 03.21.38.35.82 - 16 bis, rue Louis Martel, Saint-Omer
www.restaurantlegardian.fr

Terrasse 40 places

LE RIALTO
 64 Bis Rue Carnot, 62500 Saint-Omer
 03 21 12 60 39
maggy.berteloot@wanadoo.fr

LE RIU'S
 14 Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
 03 21 11 55 34
mycaroline14@gmail.com

LE SAINT-CHARLES
 6 Rue du Minck, 62500 Saint-Omer
 03 21 88 57 38
lesaintcharles.fr
a.poixmicoulaut@gmail.com

LE SAINTO
 27 Place Victor Hugo, 62500 Saint-Omer
 03 21 88 53 80
lesainto62@gmail.com

LE SPEY RIVER BAR-RESTAURANT
 43 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
 06 23 42 62 36
speyriversaintomer@gmail.com

LE STROM
 Hôtel Mercure Saint-Omer Centre Gare
 2 Place du Vainquai, 62500 Saint-Omer
 03 21 38 25 78
HB561@accor.com

LECOQ EN PAPILLOTE
 8 Rue de Théroouanne, 62500 Saint-Omer
 03 61 51 22 54
lecoqjacques5@gmail.com

LES FRANGINS HOTEL-RESTAURANT
 5 Rue Carnot, 62500 Saint-Omer
 03 21 38 12 47
frangins.fr
frangins@frangins.fr

LE GARDIAN - Pizzeria-Grill



Une brasserie à la cuisine façon maison, une équipe chaleureuse dans une rue animée ! Dans un cadre entièrement rénové en 2020, Sébastien Barbier, Bruno Vaniet et leur équipe vous reçoivent dans leur brasserie, pizzeria et grill. Vous y trouverez une ambiance chaleureuse, une cuisine généreuse et goûteuse. Vous ne serez plus maître de vos papilles !

● 16 bis, rue Louis Martel à Saint-Omer.
 ● 03 21 38 35 82

Terrasse de 40 places

RESTAURANT LE STROM



● 2, place du vainquai à Saint-Omer
 ● +33 (0)3 21 38 25 78
 ● hb561@accor.com
 ● Samedi midi, dimanche soir

LES PIQUINETTES
 43 Route de Clairmarais, 62500 Saint-Omer
 06 08 09 94 88
lesfaiseursdebateaux.fr

LES SALES GOSSES BAR
 18 Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
julienpringault@gmail.com

LES TROIS CAVES
 18 Place Foch, 62500 Saint-Omer
 03 21 39 72 52
restaurantles3caves.fr

L'INDUSTRIE HOTEL-RESTAURANT
 22, Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
 03 21 11 51 35

industrie-hotelrestaurant.com
restauranthotel.lindustrie@gmail.com

MAA LONTCHI
 23 Rue du Lycée 62500 Saint-Omer
 09 77 74 56 10
maalontchi@gmail.com

MAHARAJA
 1 Rue Malixoff, 62500 Saint-Omer
 03 91 93 15 26
maharaja62500@gmail.com

MCDONALD'S
 16 Route des Bruyères, 62219 Longuenesse
 03 21 98 63 94

NEW CHINA TOWN
 11 Place Victor Hugo, 62500 Saint-Omer
 03 21 38 44 55
newchinatown.stomer.free.fr - alexsoheng@yahoo.fr

OSAKA
 69 Rue d'Arras, 62500 Saint-Omer
 06 08 42 29 27
demircimarie@gmail.com

PLAISIR GOURMAND DE SAINT-OMER
 18 Rue de Calais, 62500 Saint-Omer
 09 51 72 24 79
pgs.resto@hotmail.com

QUAI 1848
 Place du 8 Mai 1945, 62500 Saint-Omer
 06 81 82 99 70
carodeschodt@gmail.com

REM'S BURGER
 5 Rue du 8e de Ligne, 62500 Saint-Omer
 03 91 93 48 85
contact@remsburgers.fr - remsburgers.fr

SUBWAY
 1 Route des Bruyères, 62219 Longuenesse
 03 21 88 25 87
steeve.solombrino@gmail.com

TONTON & CO
 1 Place Pierre Bonhomme, 62500 Saint-Omer
 03 91 92 76 97
tontonco.62500@gmail.com

TY BREIZH
 1 Boulevard de Strasbourg, 62500 Saint-Omer
 03 21 93 98 15
tybreizhsaintomer@hotmail.com

LES FRANGINS - Traditionnel



● 3 rue Carnot à Saint-Omer.
 ● 03 21 38 12 47
 ● frangins@frangins.fr
 ● www.frangins.fr
 ● 65
 ● Dimanche



MAHARAJA



Préparez-vous à être captivé par notre délicieuse sélection de cuisine indienne. Une cuisine traditionnelle primée est préparée par nos chefs qualifiés. Asseyez-vous et savourez notre grill savamment préparé, conçu pour répondre à tous les goûts.

● 1, rue Malixoff
 62500 Saint Omer
 ● 03 91 93 15 26
 ● Maharaja62500@gmail.com

Le marais de Marie Groët

À L'CABANE
 39 Rue du Romelaëre, 62500 Clairmarais
 03 61 61 51 13

AU BON ACCUEIL
 29 Rue du Rivage Boitel, 62500 Salperwick
 03 21 38 35 14

bonaccueil-marais.fr - contact@bonaccueil.info

DOMINO'S PIZZA
 16 Avenue de Saint-Martin-au-Laërt,
 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
 03 21 12 90 90

FRITERIE MAISON DECEUNINCK
 71 Rue de Calais, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
 03 91 92 64 75
maisondeceuninck@orange.fr

L'ANGELUS
 Rue de la Mairie, 62910 Serques
 03 21 88 84 24
angelus62@gmail.com

L'ESCAPADE
 17 Route Nationale 43, 62910 Moulle
 03 21 93 24 82
lescapade62@orange.fr

LA BAGUENETTE BAR-RESTAURANT
 3 Rue du Marais, 62500 Clairmarais
 03 21 39 33 92
labaguenette.fr - reservation@isnor.fr

AU BON ACCUEIL - Traditionnel



Idéalement placé au coeur du Marais Audomarois, vous pourrez découvrir ou redécouvrir la cuisine traditionnelle régionale. Aux beaux jours, profitez d'une terrasse au bord de l'eau dans un cadre atypique.

● 29 rue du Rivage Boitel à Salperwick.
 ● 03 21 38 35 14
 ● contact@aubonaccueil.info
 ● www.bonaccueil-marais.fr

● 150 + 100 en terrasse

Ouvert du 15 mars au 31 octobre



LE CARRÉ SAINT MARTIN



Aux portes de Saint-Omer, Le carré Saint Martin associe restauration, convivialité et divertissement. Il abrite un restaurant, des salles pour vos séminaires et réceptions, un bowling 2.0, une salle de réalité virtuelle et vous propose un service traiteur pour tous vos événements privés ou professionnels.

- Route de Calais à Saint-Martin-lez-Tatinghem
- 03 21 98 58 20
- lecarre.stmartin@nordnet.fr
- www.carre-st-martin.com

2018172941

LA BF - Brasserie



Bar et restaurant à la fois dans le centre d' Arques. Ici on mange « à la bonne franquette ». Les plats sont simples, vous y viendrez pour manger « un p'tit morceau », comme on dit ! À tester : le camembert frit, spécialité de la maison.

- 12-14 place Roger-Salengro à Arques
- 03 21 98 23 94
- 160



2018653941

LA GUINGUETTE

44 Route Départementale 943, 62500 Tilques
03 21 38 26 33

laguinguette-tilques.com - laguinguette.tilques@yahoo.fr

LE CARRÉ SAINT-MARTIN

53 Rue du Fond Squin, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
03 21 98 58 20

carre-st-martin.com - lecarre.stmartin@nordnet.fr

LE VERT MESNIL HOTEL-RESTAURANT

Restaurant du Najeti Hôtel Château
12 Rue du Château, 62500 Tilques
03 21 88 99 99

tilques.najeti.fr - tilques@najeti.fr

LES BOLS DU MARAIS

Espace restauration de La Maison du Marais
36 avenue du Maréchal Joffre, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
03 21 11 96 10

lamaisondumarais.com - accueil@lamaisondumarais.com

MCDONALD'S

Impasse de l'Industrie, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
03 21 88 50 02

mcdonalds.fr - m.m.david@wanadoo.fr

La base de Bader

AUX PIZZAS POTES

10 Avenue du Général de Gaulle, 62510 Arques
03 21 11 95 35
marligny@free.fr

BRASSERIE AU BON COIN BAR-RESTAURANT

1 Rue Voltaire, 62510 Arques
03 21 93 64 83
brasserie.du.bon.coin.arques@orange.fr

brasserie-au-bon-coin.business.site

LA BF BAR-RESTAURANT

12 Place Roger Salengro, 62510 Arques
03 21 98 23 94
labf.arques@orange.fr

LA CLEF DES CHAMPS

7 Rue d'Helfaut Hameau de Bilques, 62570 Helfaut
03 21 11 35 14

estaminetlaclefdeschamps.fr - jeremie.lecreux@orange.fr

LE SAINT-SÉBASTIEN - Traditionnel



- 2 place de la Libération à Blendecques.
- 03 21 38 13 05
- saint-sebastien@wanadoo.fr
- www.le-saint-sebastien.fr
- Dimanche soir, soirs de fériés



201120941

LE CAMPANELLA BAR

10 Rue Léo Lagrange, 62570 Wizernes
helenelecamp@yahoo.com

LE GROËT DE MARIE

9 Place Roger Salengro, 62510 Arques
03 21 11 13 47

legroetdemarie.eatbu.com - legroetdemarie@free.fr

LE MOULIN DE LA BARNE BAR-RESTAURANT

160 Avenue du Général de Gaulle, 62510 Arques
03 21 93 68 68

maquet.laurent@wanadoo.fr

LE SAINT-SÉBASTIEN HOTEL-RESTAURANT

2 Place de la Libération, 62575 Blendecques
03 21 38 13 05

le-saint-sebastien.fr - saint-sebastien@wanadoo.fr

LILIPIZZ

2 Avenue du Général de Gaulle, 62510 Arques
03 91 92 55 72
lilipizz62@gmail.com

PIZZA PAI

Angle rue Ambroise Paré et rue Cassini, 62575 Blendecques
03 91 92 10 11

pizzapai.fr - 2081@pizzapai.fr

LALIZ

39 Rue Adrien Danvers, 62510 Arques
07 89 90 74 84
laliz.arques@yahoo.fr

Le monde de Lydéric

AU LOTUS BLEU

Avenue de l'Europe, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 91 92 46 33

AUBERGE DE MUSSENT

345 Rue de Théroanne, 62129 Ecques
03 21 95 24 17

jose.louchart@wanadoo.fr

BEERS AND CO

Parc Commercial Val de Lys
Avenue de l'Europe, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 11 66 05

BEERS-AND-CO.FR

Rue du Bois, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 18 62

friterieairoise@gmail.com

KEBAB CONSTANTINOPLE

58 Rue de Saint-Omer, 62120 Aire-sur-la-Lys
09 53 84 88 84

palta.halil@hotmail.com

LA CASA

1D Place Notre-Dame, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 91 93 27 53

LE BIERPOT

1 Route Départementale 943, 62120 Wittes
09 80 52 52 65

lebiertpot@gmail.com

LE CAFÉ DE LA POSTE BAR-RESTAURANT

6 Place Saint-Pierre, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 88 82 31

cafedelaposte-aire.fr - contact@cafedelaposte-aire.fr

LE CH'TI CHARIVARI

5 Avenue Carnot, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 95 55 66

airesurlalys@chticharivari.eu

LE JOK'AIRE

8 Grand'Place, 62120 Aire-sur-la-Lys
07 87 13 32 04

florian.beaumont@live.fr

LE MARDYCK

31 Rue de Paris, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 88 31 44

emiliuverdin13@gmail.com

LE MOULIN

1 Rue de Paris, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 38 35 07

restaurant-le-moulin@orange.fr

LE NOUVELAIRE DU LOGIS

DE LA LYS HOTEL-RESTAURANT
35 Rue d'Isbergues, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 11 42 95

lelogisdelaalys@orange.fr - logisdelaalys.fr

LE ROQUE-COMPTOIR BAR

3 Rue de l'église, 62120 Roquetoire
03 21 95 05 88

LES FRANGINES BAR-RESTAURANT

54 Grand'Rue, 62120 Mametz
03 21 88 50 34

MARIO PIZZA

26 Rue du Bourg, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 11 73 73

MAXI' PIZZ

48 Grand'Place, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 12 43 30

maxi-pizz.fr

MCDONALD'S

Rue d'Isbergues, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 88 32 17

mcdonalds.fr

R DE SAVEURS

20 Grand'Place, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 11 58 75

rdesaveurs.com

ROMA DÉLICIA

21 Rue de Constantinople, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 63 72 05 89

romadelicia.fr

L'interlude de Monsigny

AUBERGE DE L'ARC-EN-CIEL HOTEL-RESTAURANT

22 Rue de Fruges, 62560 Fauquembergues
03 21 39 51 44

aubergearcenciel@yahoo.com

FRITERIE CHEZ JESS

500 Avenue Roland Huguet, 62560 Fauquembergues
06 07 04 64 01

FRITERIE SANDRA

Rue du Marais, 62129 Théroanne
06 71 94 33 91

LE MORIN BAR-RESTAURANT

5 Place de la Morinie, 62129 Théroanne
03 21 39 87 00

LE RONCIER

512 Grand Rue, 62960 Bomy
06 24 56 75 24

leroncierbomy@gmail.com

LE SAINT-TROP BAR-RESTAURANT

5 Place de la Mairie, 62129 Bellinghem
03 21 39 31 07

lesainttrop@orange.fr

LE SEVEN BAR-RESTAURANT

7 Place Abbé Delannoy, 62560 Fauquembergues
09 50 09 76 32

LE VERRE À BIEN BAR

1 Rue Monsigny, 62560 Fauquembergues
03 21 12 42 01

LES 4 AS BAR

10 Rue du Centre, 62129 Delettes
06 76 81 86 75

Les parcours de Sigerio

CHANTAUVENT

2 Chaussée Brunehaut, 62380 Ledinghem
03 21 39 63 76

chantau.marilyne@orange.fr

DKA KEBAB

3 Rue Victor Hugo, 62380 Lumbres
09 52 34 84 90

FRITERIE CHEZ CARO'S

Place Jules Leriche, 62380 Lumbres
06 02 60 40 35

FRITERIE MAISON DECEUNINCK

ZAC des Sars, 62380 Lumbres
03 21 95 28 73

LA SAPINIÈRE HOTEL-RESTAURANT

12 Route de Setques, 62219 Wisques
03 21 38 94 00

sapiniere.net - lasapiniere2@wanadoo.fr

LA TAVERNE DU SEMEUR BAR-RESTAURANT

3 Route de Licques, 62890 Clerques
03 21 35 06 21

buscot.michaele@orange.fr

LA TROUSSE BIÈRE BAR-RESTAURANT

7 Rue des Courtils, 62500 Zudausques
06 45 52 53 81

latroussebiere@orange.fr

L'ATELIER

23 Place Jean-Jaurès, 62380 Lumbres
03 91 93 14 80

atelier-lumbres.com - contact@atelier-lumbres.com

L'AUBERGE DE WISMES

3 Chemin de Merck, 62380 Wismes
03 21 12 80 39

LE CARAQUET BAR-RESTAURANT

Route Nationale, 62380 Coulomb
06 76 91 30 50

LE CODE BAR

6 Rue de Bléquin, 62380 Nielles-les-Blequin
09 81 73 87 78

bar.lecode@laposte.net

LE KIOSQUE À PIZZAS

D225, 62380 Lumbres
03 21 93 47 91

LE LODGE

Rue du Bois, 62380 Acquin-Westbecourt
03 21 11 42 42

golf.najeti.fr

LE QUAI 22

22 Rue François Cousin, 62380 Lumbres
03 21 98 10 24

swonderzy@gmail.com

LA SAPINIÈRE - Restaurant



Guillaume Rétaux et son équipe vous accueillent dans leur restaurant ou vous serez confortablement installés dans la magnifique véranda victorienne, profitez de sa vue panoramique, et pourrez découvrir une cuisine gourmande, mêlant tradition et créativité, mettant à l'honneur les produits du terroir et le fait maison.

12 route de Setques à Wisques

03 21 38 94 00

lasapiniere2@wanadoo.fr

www.sapiniere.net

2018651941

LE RISTANDÈL
Rue du Bois, 62380 Acquin-Westbecourt
03 21 11 42 42
ristandel.najeti.fr

LE TRAIL CAFÉ BAR-RESTAURANT
90A Rue Principale, 62380 Seninghem
03 21 38 54 55

L'ESSARTIS BAR-RESTAURANT
ZAC des Sars, 62380 Lumbres
03 21 12 89 58

MANOIR DU BRUGNOBOIS
205 Route de Bainghen, 62850 Surques
03 21 32 32 54
brugnois.com - manoir-de-brugnois@orange.fr

SPEED'ZZA
21 Rue Victor Hugo, 62380 Lumbres
03 21 93 60 69

La forêt de Guénilde

À LA FERME LOISEL
11 Rue Hellebroucq, 62910 Houle
03 3 21 95 35 24
fermeloiseil.com - contact@fermeloiseil.com

AU BISTROT GOURMAND
8 Route de Watten, 62910 Houle
03 21 39 68 49
laetitia.parenty36@gmail.com

AU RALLYE D'ARTOIS
31 Route de Watten, 62910 Houle
03 3 21 93 12 82
rallyedartois.com - contact@rallyedartois.com

CAFÉ DE LA MAIRIE BAR-RESTAURANT
3 Place de la Comtesse Mahaut d'Artois,
62890 Tournehem-sur-la-Hem
03 21 35 61 47
nicole.doyer@laposte.net

CAFÉ DES SPORTS BAR-RESTAURANT
716 Route Nationale, 62890 Nordausques
03 21 35 61 45

LA TABLE HULLOISE
41 RD 943, 62910 Houle
03 91 92 10 51
tablehilloise@gmail.com

RESTAURANT BAL
500 Rue du Vieux Château, 62890 Tournehem-sur-la-Hem
03 21 35 65 90
hotel-camping-bal.fr - contact@hotel-camping-bal.fr

HÉBERGEMENT

Hôtellerie

La légende d'Omer

HÔTEL IBIS BUDGET SAINT-OMER CENTRE
Avenue Charles de Gaulle, 62500 Saint-Omer
03 21 11 09 04
h5919@accor.com

HÔTEL IBIS SAINT-OMER CENTRE
2 Rue Henri Dupuis, 62500 Saint-Omer
03 21 93 11 11
h0723@accor.com - **accor.com**

HÔTEL L'INDUSTRIE
22 Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
03 21 11 51 35
restauranthotel.industrie@gmail.com - **industrie-hotelrestaurant.com**

IBIS BUDGET - Hôtel**



📍 Avenue Charles de Gaulle à Saint-Omer.
☎ 08 92 68 13 42
✉ h5919@accor.com
🌐 ibis.com ou accordhotels.com
🏠 75
♿️ 📶 🚰 🗑️ 🚰 🚰 🚰 24/24

HÔTEL IBIS Saint-Omer Centre

Resto-bar à bières Charlie's Corner



Toute l'équipe a hâte de vous accueillir, nous vous proposons nos chambres rénovées aux couleurs modernes, pour un moment détente au Resto Bar Charlie's Corner.

📍 2-4 Rue Henri Dupuis à Saint-Omer
☎ 03 21 93 11 11
✉ h0723@accor.com

LES FRANGINS - Hôtel/Restaurant



L'Hôtel Restaurant Les Frangins vous accueille dans le cœur historique de Saint-Omer à proximité de la cathédrale et de la Grand Place et vous propose 26 chambres entièrement rénovées. Profitez également de son restaurant traditionnel ainsi que de son bar, où vous pourrez vous détendre avant de rejoindre votre chambre.

📍 5 rue Carnot à Saint-Omer
☎ 03 21 38 12 47
✉ frangins@frangins.fr
🌐 www.frangins.fr
📶 🚰 🗑️ 🚰 🚰 🚰

HÔTEL LE CHIC Ô RAIL

Place du 8 Mai 1945, 62500 Saint-Omer
03 21 93 59 98
contact@chicorail.fr
chicorail.fr

MERCURE SAINT-OMER CENTRE GARE ****



Au cœur du quartier historique de la ville, à quelques pas du centre-ville, l'Hôtel Mercure est un excellent point de départ pour découvrir tout le charme de l'audomarois. Le design chaleureux inspiré du marais, la cuisine savoureuse et inventive, les chambres confortables et une équipe accueillante raviront tous les voyageurs.

📍 2, Place du Vainquai à Saint-Omer
☎ +33 (0)3 21 38 25 78

HÔTEL LES FRANGINS

3 Rue Carnot, 62500 Saint-Omer
03 21 38 12 47
frangins@frangins.fr
frangins.fr

HÔTEL MERCURE SAINT-OMER CENTRE GARE

2 Place du Vainquai, 62500 Saint-Omer
03 21 38 25 78
hb561@accor.com - **all.accor.com/hotel/B561**

Le marais de Marie Groët

HÔTEL CHÂTEAU TILQUES HÔTEL - RESTAURANT

12 Rue du Château, 62500 Tilques
03 21 88 99 99
tilques@najeti.fr - **tilques.najeti.fr**

La base de Bader

GOOD NIGHT HÔTEL

45 Rue Jean-Baptiste Colbert, 62510 Arques
03 21 93 81 20
sales@good-night-hotel.com - **good-night-hotel.com**

HÔTEL LE SAINT SÉBASTIEN

2 Place de la Libération, 62575 Blendecques
03 21 38 13 05
saint-sebastien@wanadoo.fr

Le monde de Lydéric

HÔTEL LE LOGIS DE LA LYS

35 Rue d'Isbergues, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 11 10 46
lelogisdelalys@orange.fr
logisdelalys.fr

Les parcours de Sigéric

HÔTEL DU GOLF

Chemin des Bois Acquin-Westbecourt, 62380 Lumbres
03 21 11 42 42
aagolf.hotel@najeti.com - **golf.najeti.fr**

HÔTEL LA SAPINIÈRE

12 Route de Setques, 62219 Wisques
03 21 38 94 00
contact@sapiniere.net
sapiniere.net

La forêt de Guénilde

HÔTEL BAL

Rue du Vieux Château, 62890 Tournehem-sur-la-Hem
03 21 35 65 90
contact@hotel-camping-bal.fr - **hotel-camping-bal.fr**

Chambres d'hôtes

La légende d'Omer

AU 33
33 Rue de Calais, 62500 Saint-Omer
06 23 89 57 80

AU CHEVET DE LA CHAPELLE DES JÉSUITES
2 Rue au Vent, 62500 Saint-Omer
06 75 55 17 84
valerie.foret62@orange.fr

LE CLOS DU BAILLI
2 Place Sithieu, 62500 Saint-Omer
03 21 98 03 00
sdelenca@aol.com

LA SAPINIÈRE - Hôtel



📍 12 route de Setques à Wisques.
🏠 25
☎ 03 21 38 94 00
✉ www.sapiniere.net
✉ lasapiniere2@wanadoo.fr

LE CLOS DU BAILLI Chambres d'hôtes



Le Clos du Bailli est une maison d'hôtes où règne un esprit de famille. Ce Bed & Breakfast propose 5 chambres avec des installations pour les personnes à mobilité réduite. Leur salle de bain privative est pourvue d'une douche à l'italienne. Certaines chambres possèdent une terrasse.

📍 17 bis Enclos Notre Dame à Saint-Omer
☎ 03 21 98 03 00
✉ reception.closdubailli@gmail.com
🌐 www.closdubailli.com
📱 @closdubailli - Clos du Bailli

DES CAPS ET MARAIS D'OPALE

11 Quai du commerce, 62500 Saint-Omer
03 21 93 89 82
bruno.hautefeuille@gmail.com - **chambresdhotels-opale.com**

HÔTEL PARTICULIER 1780

3 Rue Gambetta 62500 Saint-Omer
vdbgaetan@aol.com

LA MAISON DE BERNIE

25 Rue Henri Dupuis, 62500 Saint-Omer
06 78 46 11 32
bernadetteallays@yahoo.fr

LA MAISON MONSIGNY

Place Sithieu, 62500 Saint-Omer
03 21 98 03 00

LE CLOS DE L'ABBAYE

19 Rue des Moulins, 62500 Saint-Omer
03 21 93 39 20
dumetz.didier@orange.fr

MAISON DU HAUT-PONT

95 Rue de la Poissonnerie, 62500 Saint-Omer
09 53 93 50 10
leblondyves62@gmail.com

VILLA MARGUERITE

80 Boulevard de Strasbourg, 62500 Saint-Omer
06 83 70 78 36
villamarguerite.sto@gmail.com - **villa-marguerite.com**

Le marais de Marie Groët

CHAMBRES DU MARAIS
3 Rue du Moulin, 62500 Tilques
06 43 97 42 59
davidbacquet@icloud.com - **chambresdumarais.fr**

LA FERMETTE DE MARIE GROUETTE
2 Rivière d'Écou, 62500 Tilques
06 99 62 02 87
murielrichart@aol.com - **fermette-marie-grouette.fr**

MILLE ET UNE FEUILLES
85 Route de Boulogne, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
06 32 26 71 50
francois.hetru@wanadoo.fr

La base de Bader

STUDIO MALOW

113 Rue Jean Jaurès, 62510 Arques
06 74 91 02 85
malowa976@gmail.com

SUR LE PLATEAU DES LANDES

110 Rue Royale, 62570 Helfaut
06 71 57 70 20
stephanie.hurtevent@orange.fr

UNE NUIT PRÈS DE L'EAU

37 Rue de l'Église, 62570 Hallines
06 25 54 91 05
gitealemonmaco@yahoo.fr

Le monde de Lydéric

CHAMBRES DE LA CLEF D'OR

14 Grand Place, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 80 30 61 86
hoteldeleuropeairesurlalys@orange.fr

CHÂTEAU DE MOULIN LE COMTE

44 Rue Principale
Hameau de Moulin-le-Comte, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 88 48 38
info@chateaudemoulinlecomte.com - chateaudemoulinlecomte.com

LA SUITE

128, route de Roquetoire
Hameau de la Jumelle, 62120 Aire-sur-la-Lys
07 81 70 96 29
lasuitelajumelle@gmail.com

LE STUDIO BUIS

31 Rue d'Eques, 62120 Quiestède
06 07 85 27 31
lamaisonbuis@gmail.com - la-maison-buis.business.site

MME FOURNIER

49 RD 943, 62120 Racquinghem
06 79 20 64 80
michel.fournier06100@orange.fr

L'interlude de Monsigny

AUBERGE DE L'ARC-EN-CIEL

22 Rue de Fruges, 62560 Fauquembergues
03 21 39 51 44
aubergearcenciel@yahoo.com - aubergearcenciel.fr

CHAMBRE DU HAMEL

1 Rue du Hamel, 62560 Avrout
03 21 93 70 93
francis.pilon@yahoo.fr

LA FERME DES TEMPLIERS DE FLÉCHINELLE

2 Rue des Templiers, 62145 Enquin-lez-Guinegatte
03 21 39 74 21
fdt-maes@sfr.fr - ferme-des-templiers.fr

LES DORNES

520 Rue des deux Upen, Upen d'Aval, 62129 Delettes
03 21 95 87 09
lesdornes@lesdornes.com - lesdornes.com

MOULIN DE RENTY

18 La Place, 62560 Renty
09 80 48 28 42
haye.ariane@gmail.com

Les parcours de Sigérie

LA CENSELETTE

57 Rue du Vicomte de Melun, 62380 Bouvelinghem
lacenselette@gmail.com

LA COULONNIÈRE

26 La Place
Hameau de Cantemerle, 62380 Wismes
06 85 32 71 24
la-coulonniere@orange.fr - la-coulonniere.fr

LA FERME DU BEAUPRÉ

129 Rue de Licques, 62890 Bonningues-les-Ardres
06 31 84 55 45
la.ferme.du.beaupre@gmail.com - lafermedubeaupre.wordpress.com

LA HULOTTE AU COL HAUT

168 Rue du Col Haut, 62890 Audrehem
03 21 87 53 12
flamenthia@hotmail.fr

LAHULOTTEAU COL HAUT

16 Impasse du Gué, 62890 Clerques
06 07 49 83 10
marion.pillot@live.fr - lemoulindaudenfort.fr

LE DOMAINE DES TILLEULS

Rue d'Upem, 62380 Dohem
07 87 26 18 57
jeanmichelmagnier08@gmail.com

LE MOULIN D'AUDENFORT

16 Impasse de la Biette, 62380 Bayenghem-les-Seninghem
06 37 77 57 23
leblondyves62@gmail.com

MANOIR DU BRUGNOBOIS

205 Route de Bainghen, 62850 Surques
03 21 32 32 54
manoir-de-brugnois@orange.fr - brugnois.com

La forêt de Guémilde

AUX FEUILLANTINES

61 Rue d'Hellebrouck, 62910 Éperlecques
03 21 95 01 88
auxfeuillantines@orange.fr - auxfeuillantines.fr

HAPPY & RELAX

101 Rue Wattre, 62890 Mentque-Nortbecourt
06 79 77 77 37
happyandrelax62@gmail.com

LA FERME DU BEAUPRÉ

129 Rue de Licques, 62890 Bonningues-les-Ardres
06 31 84 55 45
la.ferme.du.beaupre@gmail.com - lafermedubeaupre.wordpress.com

LA FERME DU PRÉ VERT

8 Rue de la Mairie, 62890 Nort-Leulinghem
07 82 89 84 97
pat62890@outlook.fr - lafermeduprevert.fr

LE CLOS BOUTENELLE

51 Rue de Gravermesch, 62910 Éperlecques
06 37 74 22 85
gilles.rebena@gmail.com - leclusboutenelle.fr

PIVOINE ET BORD DE L'EAU

8 Chemin de la Vlotte, 62910 Éperlecques
03 21 88 40 37
dumontagnes@orange.fr

Meublés de tourisme

La légende d'Omer

APART' MOMENT

6 Place Victor Hugo, 62500 Saint-Omer
06 01 88 34 52
contact.apartmoment@gmail.com - apartmoment.com

APART' MOMENT

9 rue des Alouteries, 62500 Saint-Omer
06 01 88 34 52
contact.apartmoment@gmail.com - apartmoment.com

APART' MOMENT

43 Rue de l'Arbalète, 62500 Saint-Omer
5 studios - 5 T2 - 4 T2 terrasse - 2 T2 terrasse et Jacuzzi indépendant - 3 appts type T3
contact.apartmoment@gmail.com - apartmoment.com

APPARTEMENT LE SAINT HAUT

13 Rue Robert Le Frison, étage 2, appt 5, 62500 Saint-Omer
06 12 65 01 66
damien.62575@hotmail.fr

APPARTEMENT M. AVIEZ

18 Rue Sainte-Claire, appt 11, 62500 Saint-Omer
famille.aviez62@gmail.com

AURA DE LA CHAPELLE

3 Rue au Vent, 62500 Saint-Omer
06 73 85 26 37
auraofthechapel@gmail.com

BOAT'OM

1 Allée des Marronniers, 62500 Saint-Omer
06 77 12 68 30
angelique.boulet@boatom.fr

BOHEMIAN CHIC

9 Rue des Clouteries
1er étage, 62500 Saint-Omer
06 01 88 34 52
contact.apartmoment@gmail.com - apartmoment.com

CHEZ BATISTIN

42 bis Rue de la Poissonnerie, 62500 Saint-Omer
03 21 98 37 52
chtigite.flandrin@gmail.com - chti-gite.business.site

CHTI GÎTE

40 Rue de la Poissonnerie, 62500 Saint-Omer
03 21 98 37 52
chtigite.flandrin@gmail.com - chti-gite.business.site

GITAUDO

2 Rue Le Sergeant
À l'angle de la rue de Dunkerque, 62500 Saint-Omer
06 09 62 77 96
alcidepruvost@gmail.com - sites.google.com/site/gitaudo

GÎTE M^{ME} C. GHYS

33Q Boulevard de Strasbourg, 62500 Saint-Omer
06 77 09 64 72
ghyscaroline@orange.fr

GÎTE C. DEWERDT

Rue Maurice Linglin
Entrée 4, appt. 1, 62500 Saint-Omer
07 69 19 53 45
cedric.dewerd62@gmail.com

GÎTE C. DEWERDT

Rue Sainte-Barbe
Entrée 3, appt. 36, 62500 Saint-Omer
07 69 19 53 45
cedric.dewerd62@gmail.com

GÎTE DE LA PETITE MEER

4 Chemin de la Petite Meer, 62500 Saint-Omer
06 37 57 07 26
patrickpottie@sfr.fr

GÎTE DES 4 SAISONS

36 Le Doulac, 62500 Saint-Omer
06 68 09 03 69

GÎTE DES REMPARTS

28 Boulevard Vauban, 62500 Saint-Omer
03 21 11 55 16
gite.remparts28@orange.fr

GÎTE DU DOULAC

19 D Le Doulac,
Impasse du Kempoucke, 62500 Saint-Omer
06 68 09 03 69
delphine.dehaynin@orange.fr - gites.fr/gi8466

GÎTE M. CAMBRONNE

102 Rue de Dunkerque, 62500 Saint-Omer
06 16 96 74 11

GÎTE M. COPPIN

24 Rue Carnot, 62500 Saint-Omer
06 72 71 05 59
nicolas.jerzy.coppin@gmail.com

GÎTE M. DEVULDER

7 B Le Doulac, 62500 Saint-Omer
06 26 07 12 12
pauldu62500@hotmail.fr

GÎTE M^{ME} DERRUDER

2 L'Esplanade, 62500 Saint-Omer
06 58 59 02 23

GÎTE SAINT-ANDRÉ

La Redoute
Chemin du Grand Leek, 62500 Saint-Omer
06 76 05 28 64
isaertpierrrot@gmail.com

HAUT DE YAUBAN

29 Boulevard Vauban, 62500 Saint-Omer
06 80 22 08 28

LA MAISON MONSIGNY ET LE GÎTE ECHELLE



Tous deux situés au cœur de Saint-Omer dans le quartier de la Cathédrale. L'un face à la statue de Pierre Alexandre de Monsigny. L'autre dans une ruelle au charme très particulier « la rue de l'Échelle » qui mène directement à la place de la cathédrale Notre Dame. Ces logements possèdent une cuisine entièrement équipée. Les logements disposent d'une salle de bain commune, d'un sèche-cheveux et de linge de lit.

- Place Sithieu et Rue de l'Échelle
- 03 21 98 03 00
- reception.closdubailli@gmail.com

HÉBERGEMENT M. VANDEVELDE

9 Ruelle Flégard des ouvriers 62500 Saint-Omer
06 37 89 17 01
steven.vandeveld62@gmail.com

L'ATYPIQUE

7 Rue du Lycée, 62500 Saint-Omer
06 28 46 20 52

LA FAÏENCERIE

105 Rue de la Faïencerie, 62500 Saint-Omer
06 43 28 91 63
anto.crepin@orange.fr

LA GENETIÈRE Gîte de groupe

3 Chemin des Cigales, 62219 Longuenesse
06 20 15 20 87
jubataille8@gmail.com

LE CLOS DU FOND CAILLOUX

37 Rue Louis Delattre, 62219 Longuenesse
06 44 30 28 37
contact@leclousdudfondcailloux.fr

LE JARDIN SECRET

84 B Rue de la Poissonnerie, 62500 Saint-Omer
06 85 99 97 68
dpachet59@gmail.com

LE REFUGE D'OMER

5 Rue Pierre Butay, 62500 Saint-Omer
06 76 10 61 46

LE SAINT OH

125 Rue de Dunkerque
Résidence de la Morinie, appt 15, 62500 Saint-Omer
06 12 65 01 66
damien.62575@hotmail.fr

LE SECRET DU COFFRE

16 Rue Carnot, 62500 Saint-Omer
06 03 01 55 08

LE TAILLANDIER

11 rue des Épéers, 62500 Saint-Omer
06 87 45 93 39
letaillandier62500@gmail.com

L'ÉCHELLE

Rue de l'Échelle, 62500 Saint-Omer
03 21 98 03 00
reception.closdubailli@gmail.com

L'ENTRE BRASSERIE

MARAJ'S ET CENTRE-VILLE
2 Rue Édouard Devaux 62500 Saint-Omer
07 67 59 61 04
adrien.vanheeghe@gmail.com

L'OMÉRADE

20 Rue Taviel, 62500 Saint-Omer
06 63 91 65 82
brunofoucaut@orange.fr

MAISON DES SENS

16 rue Louis Braille, 62500 Saint-Omer
06 98 75 79 85
universafaspa@gmail.com

OMER TINY

125 B Route de Clairmarais, 62500 Saint-Omer
06 72 39 10 12
omertiny62@gmail.com

Le marais de Marie Groët

AU CHEMIN DU PARADIS

2 Chemin du Paradis, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
06 75 36 95 28
aucheminparadis@gmail.com

AU CŒUR DU MARAIS

100 Bis Sentier des Communes, 62910 Serques
06 34 23 29 32
giteaucoeurdumarais@gmail.com - giteaucoeurdumarais.fr

CHEZ PASCALE

5203 Sentier du Lansberg, 62910 Serques
06 73 64 76 74

CÔTÉ MARAIS

80 Rue du Noir Cornet, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
06 79 97 47 40
segond.caroline@hotmail.fr

DOMAINE LES ZIETTES

Route de Saint-Omer, Marais Audomarois, 62500 Saint-Omer
04 75 90 88 66
hermine@hermine.be - hermine.be/fr/domaie-les-ziettes

ENTRE TERRE ET MARAIS

14 Rue de la Rivière du Scoubroucq, 62500 Clairmarais
06 99 60 20 03
entretreetermarais@gmail.com

GÎTE DE L'ÉRABLE

5 Rue de l'Église, 62500 Tilques
03 21 98 29 09

gitedelerable@wanadoo.fr - legitedelerable.sitew.com

GÎTE DE LA FORÊT

12 Route du Grand Nieppe, 62500 Clairmarais
06 81 70 74 16

decouvelaere.regis@gmail.com

GÎTE DE L'ANGLEBERT

3 Route de Serques, 62910 Moule
06 89 61 46 79

michel.helleboid@orange.fr

GÎTE DE MARIE GROUETTE

112 Sentier des Communes, 62910 Serques
06 99 62 02 87

murielrichart@aol.com - sites.google.com/site/gitedemarie-grouette

GÎTE M. CLIPET

59 Impasse des Malots, 62910 Serques
06 87 22 19 37

jean-pierre.clipet@orange.fr

LA HERONNIÈRE Gîte de groupe

4 Rue de la Motte, 62910 Moule
06 76 26 84 73

gitelaheronniere@free.fr

GÎTE LA RÉSERVE

41 Rue du Romelaère, 62500 Clairmarais
07 86 12 96 43

antoine.ducrocq.pro@gmail.com - gite-lareserve.fr

LE BON TEMPS

17 Rue Paques, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
06 81 38 30 93

lebontemps62500@gmail.com

LE DOMAINE DU GRAND SAINT-BERNARD**GÎTE ANAËLLE Gîte de groupe**

9 Chemin du Grand Saint-Bernard, 62500 Clairmarais
03 21 39 04 40

reservation@isnor.fr - isnor.fr/domainedusaintbernard

LE DOMAINE DU GRAND SAINT-BERNARD**GÎTE GASPARD**

9 Chemin du Grand Saint-Bernard, 62500 Clairmarais
03 21 39 04 40

reservation@isnor.fr

LE MOULIN ROUGE

202 Route de Saint-Omer, 62500 Clairmarais
06 79 17 80 53

lemoulinrougeclairmarais@yahoo.fr

LE NID DU CYGNE

4 Rue de la Motte, 62910 Moule
06 79 48 29 62

alexia.borgniet@laposte.net

L'ESCUITE N°5

4 Rue de la Motte, 62910 Moule
06 68 43 61 60

lescute.n5@gmail.com

MARAIIS CRÉATION

Lieu-dit La Canarderie, 62500 Clairmarais
06 72 48 77 23

guyrolland@sfr.fr - marais-creation.weebly.com

VACANCES AU BORD DE L'EAU

35 Rue du Marais, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
06 08 09 65 86

lauweriere.christian@wanadoo.fr

La base de Bader**CHÂTEAU D'HALLINES Gîte de groupe**

1 Rue du Moulin Leuillieux, 62570 Hallines
agoodhart@hotmail.com - bigchateau.com

GÎTE DE GROUPE D'HALLINES GÎTE DE GROUPE

11 bis rue de l'Église, 62570 Hallines
06 08 63 09 11

gblbigot@gmail.com

GÎTE DU MOULIN PIDOUX

39 Rue de l'Église, 62570 Hallines
06 43 16 56 60

gitedumoulinpidoux@gmail.com

LA MAISON DE L'ANIS

37 Rue Anatole France, 62510 Arques
03 21 93 52 64

paul.brugé@gmail.com

GÎTE LE GRAND BOIS

Le Petit Bois, 62570 Helfaut
06 98 62 36 12

stanley.brasseur@free.fr

GÎTE LE PETIT BOIS

Le Petit Bois, 62570 Helfaut
06 98 62 36 12

stanley.brasseur@free.fr

L'ÉCUREUIL ET LA FEUILLE

6 A Rue Faidherbe, 62510 Arques
06 43 11 40 56

fabiennedenunq@aol.fr

LES JARDINS D'ILONA Gîte de groupe

40 Rue Jules Ferry, 62510 Arques
06 79 64 56 56

gitesjardinsilona@gmail.com - gites-jardins-ilona.com

THE HOLIDAYS

3A Rue du Loucheur, 62510 Arques
cathycolumbier@hotmail.fr

Le monde de Lydéric**BERGERIE SAINT-AUGUSTIN**

306 Rue Haute Clarques, 62129 Saint-Augustin
06 80 40 29 33

baroux_bernard@orange.fr - labergeriesaintaugustin.wordpress.com

com**GÎTE À LA COUR CARRÉE**

33 route départementale 943, 62120 Wittes
07 50 22 46 32

gitealacourcarree@gmail.com

GÎTE AU CHÂTEAU DE CLARQUES

9 Rue de Cassel 62129 Saint-Augustin
+33 3 21 95 17 89

rene.delahaye3@orange.fr

GÎTE DE LA MORANDE Gîte de groupe

5 Rue de la Morande 62120 Quiestède
06 50 88 64 34

steavejude@aol.com

GÎTE NATIF

27 Grand' Place 62120 Aire-sur-la-Lys
06 88 19 30 99

vandeveldemelanie@gmail.com

GÎTES DE SAINT-MARTIN

76 RD 943 62120 Aire-sur-la-Lys
+33 3 21 39 11 89

bejotoul@hotmail.fr

HYGGE SPA PRIVATIF ROUQUETOIRE

212 Rue Saint-Vinocq 62120 Rouquetoire
06 17 57 74 15

julieforatier@live.fr

LA LONGÈRE

235 Rue du Pont de Commune 62129 Ecques
jeanfrancois.rouselle62@gmail.com

LA MAISON BUIS

31 Rue d'Ecques 62120 Quiestède
06 07 85 27 31

lamaisonbuis@gmail.com - la-maison-buis.business.site

LA MAISON D'ÉLIANE Gîte de groupe

34 Rue du Bas, Saint-Quentin-lez-Aire, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 84 67 61 86

piqueteliane@orange.fr

LE CLOS DES MARRONNIERS

1060 Rue du Brûlé 62129 Ecques
07 50 96 91 10

lena.quenson@orange.fr

L'EDEN DE LA LYS

16 Rue de la Place 62120 Mametz
06 51 19 55 85

edendelalys@gmail.com - gratuit-3507298.webador.fr

LES ÉMERAUDES

1910 Rue Principale 62120 Campagne-lès-Wardrecques
06 44 24 80 85

martinedoux@live.fr

LES LODGES DE MALBROUGH

1 Chemin de la Lacquette 62120 Aire-sur-la-Lys
06 08 93 14 97

resalodges@gmail.com - lodgesdemalbrough.com

LES RÉSERVES DU BEFFROI

3 Rue Jules Hunebelle, Appt 1, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 86 98 33 36

lesreservesdubeffroi@gmail.com

LES RÉSERVES DU BEFFROI

3 Rue Jules Hunebelle, Appt 2, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 86 98 33 36

lesreservesdubeffroi@gmail.com

STUDIO DE LA BASSE-VILLE

791 Rue de la Basse Ville, 62129 Ecques
06 28 71 29 92

L'interlude de Monsigny**À LA TERRASSE DU BOIS**

445 Rue d'Herbelles, 62129 Bellinghem
06 17 17 13 31

philippeboin@orange.fr

AU PRÉ JOLI

4 Rue des Prés, 62960 Febvin-Palfart
03 21 39 34 94

crohem.jeanlouis@orange.fr - auprejoli.com

AUX BELLES RANDONNÉES

29 Rue Principale, 62560 Merck-Saint-Liévin
06 86 64 11 62

francis@auxbellesrandos.com

EDEN GÎTE D'ÉTAPE POUR PÈLERINS**DE LA VIA FRANCIGENA**

30 Grand'Rue, 62129 Théroanne
06 80 10 79 07

lamaisonpresdumoulin@laposte.net

GÎTES DU VALTENCHEUX

20 Rue Valtencheux, 62560 Renty
07 83 60 89 03

christophe.grarecd@orange.fr

GÎTE COMMUNAL LE PRESBYTÈRE

22 Rue de l'église, 62560 Merck-Saint-Liévin
03 21 39 50 35

mairie.merckstlievin@wanadoo.fr

GÎTE DE FLÉCHIN Gîte de groupe

34 Rue Haute, 62960 Fléchin
03 21 95 74 04

legitedeflechinchin@hotmail.com

GÎTE DES 6 TILLEULS

55 Place de la Mairie, 62960 Bomy
06 16 66 00 50

veroniquequedesezonzac@orange.fr

GÎTE DES CAGNIERS

4 Rue des Cagniers, 62560 Coyecques
03 21 95 00 14

brigittebocquet@laposte.net

GÎTE DU BOUT D'AMONT

8 A Rue de Fauquembergues, 62560 Coyecques
06 83 96 67 49

lecagnier@hotmail.fr

GÎTE DU MONT DES FAUCONS Gîte de groupe

7 Rue d'Arras, 62560 Fauquembergues
06 99 80 58 54

gitedumontdesfaucons@gmail.com

GÎTE DU VERGER

12 Rue Gaillot, 62129 Bellinghem
03 21 38 07 03

jean-luc.allouchery@laposte.net

HOLIDAY VILLAGE

18 Rue de Beaumetz, 62560 Reclinghem
03 21 95 28 19

contact@hpd.fr - hpd.fr

LA BÉCASSINE

46 Rue Principale, 62560 Audincthun
06 82 79 34 91

stephane.petit64@wanadoo.fr

LA FERME D'ASSONVAL Gîte de groupe

26 Hameau Assonval, 62560 Renty
03 21 95 19 53

assonval@association-visage.com

LA FERME DES TEMPLIERS DE FLÉCHINELLE

2 Rue des Templiers, 62145 Enquin-lez-Guinegatte
03 21 39 74 21

fdt-maes@sfr.fr

ferme-des-templiers.fr

LA GRANGE

21 Rue Longue, 62145 Enquin-lez-Guinegatte
annesophiemerchier1@gmail.com

LA TENTATION

Rue Corroy, 62560 Renty
03 21 95 28 19

latentation@wanadoo.fr

LE CLOS VICTANA Gîte de groupe

29 Rue Principale, 62560 Thiembroune
06 07 90 93 97

leclousvictana@gmail.com

LE MOULINET

Lieu-Dit Moulinet, 62560 Audincthun
06 74 38 78 54

bourgeoisbernardpro@gmail.com

LOCATION TOURISTIQUE**SAISONNIÈRE DE LA HAUTE LYS**

36 Rue de la Lys, 62129 Delettes
09 86 24 57 62

p.bacheletO@laposte.net

MOULIN DE RENTY Gîte de groupe

18 la Place, 62560 Renty
09 80 48 28 42

haye.ariane@gmail.com

Les parcours de Sigérie**À L'ORÉE DE LA POUDRÈRE Meublés et Gîtes**

167 Rue de Fersinghem, 62380 Esquerdes
06 68 15 56 06

d.flipo@gmail.com

AU CŒUR DE L'AA GÎTE DE GROUPE

20 Rue principale, 62380 Ouve-Wirquin
06 80 43 40 42

aucoeurdelaa@gmail.com

AU DOMAINE D'AUDENFORT GÎTE SAINTE-THÉRÈSE

51 Rue d'Audenfort, 62890 Clerques
07 49 19 03 59

gitesainttherese62@gmail.com - ledomainedaudenfort.fr

AU FIL DU TEMPS PERDU

5 Rue du Rietz Mottu, 62380 Wismes
07 77 95 49 07

sabine.hendryck@gmail.com

AU MANOIR

2 La Place, Hameau de Cantemerle, 62380 Wismes
06 67 43 92 82

jeanpauldu62380@gmail.com

AU VERGER DE LA MAULIÈRE

312 Rue de la Quingois, 62890 Audrehem
03 21 35 62 48

contact@vergerdelamauliere.com

AUX CAMPAGNES Gîte de groupe

18 Rue du Flot, 62570 Pihem
03 21 39 09 81

gerardtilliet@gmail.com

CHÂTEAU DU BON PLAISIR**LE CLOS DU CHÂTEAU ET LA CONCIERGERIE****Gîte de groupe**

4-6 Rue Horde, 62380 Nielles-Les-Bléquin
06 77 32 52 80

suzy.bry@laposte.net - sites.google.com/site/chateaudubonplaisir

CHEZ PHILOMÈNE

113 Rue Noble, 62850 Surques
06 87 14 89 72

gite.chezphilomene@gmail.com

CHEZ TITINE

20 Ter. Rue de l'Église, 62850 Haut-Loquin
06 19 63 84 97

FERME BIO DU HAMET
17 Rue du Hamet, 62380 Senninghem
06 18 44 09 94
sesnault3@gmail.com

GÎTE À LA FERME
2 La Place, 62380 Wismes
06 67 43 92 82
jeanpauldu62380@gmail.com

GÎTE À LA FERME, LE BAS LOQUIN
38 Rue du Bas-Loquin, 62850 Haut-Loquin
06 08 48 47 36
dusautoir.vinciane@neuf.fr - **lebasloquin.fr**

GÎTE ÉQUESTRE DE LA COËTE
93 Hameau de la Coète, 62380 Bouvelinghem
06 82 28 97 17
gitecoete@gmail.com

GÎTECOËTE.COM
GÎTE DU FOL PENSER
24 Rue des Folles Pensées, 62380 Bléquin
06 98 54 35 54
bar.lecode@laposte.net

GÎTE DU POIRIER
211 Rue du Poirier, 62890 Audrehem
06 07 44 65 57
pascalnoel6534@gmail.com

GÎTE LES PRÉS DE L'AA
8 Bis Rue de Lumbres, 62380 Ouve-Wirquin
06 71 17 15 17
delph.cad@sfr.fr

LA BELLE VUE
240 Rue de Wilbedingues, 62380 Wavrans-sur-L'Aa
06 47 87 18 25
gite.labellevue.62@gmail.com - **gite.labellevue.fr**

LA FERME DE LA HAUTE-DRÈVE
Chemin du bois, 62380 Acquin-Westbécourt
07 49 11 99 61
eadri50@gmail.com

LA FERME DE SAMETTE
74 Rue Henri Russel, 62380 Lumbres
06 59 40 09 99
sabine.terlat@gmail.com

LA GRANGE AUX ÉTOILES
GÎTE LA GRANGE
113 Rue Principale, 62570 Pihem
06 52 76 98 20
valerie.domaerel@free.fr - **lagrangeauxetoiles.fr**

LA GRANGE AUX ÉTOILES, GÎTE LE COTTAGE
113 Rue Principale, 62570 Pihem
06 52 76 98 20
valerie.domaerel@free.fr - **lagrangeauxetoiles.fr**

LA LONGÈRE
2 Rue de la chapelle 62850 Escœuilles
06 21 64 15 64
lalongere.escœuilles@free.fr

LA METAIRIE
13 Rue de Cléty, 62380 Remilly-Wirquin
06 07 09 86 17
gite.metairie@gmail.com - **gite-la-metairie.fr**



LA MAISONNETTE
546 Route de Licques, 62850 Rebergues
06 83 79 82 88

LA RESSOURCE O'NATUREL
133 Rue de Licques, 62890 Bonningues-lès-Ardres
06 61 05 72 81
laressource.o.naturel@gmail.com - **laressourceonaturel.fr**

L'ALOUETTE
60 Rue du Centre, 62380 CLÉTY
06 28 38 96 94
g.ducroq3@free.fr

L'APPARTEMENT DU GÎTE
255 Rue de Wilbedingues, 62380 Wavrans-sur-L'Aa
06 31 64 83 63
appartement.dugite@gmail.com

LE BONHEUR EST DANS LE PRÉ
340 Bis Rue Principale, 62380 Ledinghem
07 77 14 15 48
olivier-dufour6226@orange.fr

LE CABINET DE BENONI
18 Bis La Place, 62380 Nielles-lès-Bléquin
06 64 74 24 85
lecabinetdebenoni@gmail.com

LE CARAQUET
52 Route du Caraquet, 62380 Coulombly
06 85 20 18 29
defachelles.eric@orange.fr

LE DOMAINE DES ANGES
4 Rue de l'Église, 62380 Wavrans-sur-L'Aa
gynepsy@hotmail.com

LE DOMAINE DU BLÉQUIN
8 Rue de Larre, 62380 Nielles-lès-Bléquin
06 09 45 11 79
gaylord.picault83@gmail.com

LE GÎTE NORMAND
4 Rue Bernard Chochoy, 62380 Nielles-lès-Bléquin
06 88 05 62 45
mcb.bouchemarie@gmail.com

LE MANOIR DE LA BLANCHISSERIE
2 Rue du Col Haut, 62890 Audrehem
06 70 51 72 54
chch.leroy@wanadoo.fr

LE MOULIN
11 Impasse du Moulin, 62890 Bonningues-lès-Ardres
06 22 43 68 06
buscotjea@orange.fr

LE MOULIN DU HAMEL
13 Impasse de la pisciculture, 62890 Clerques
06 22 60 08 92
moulinduhamel2111@gmail.com - **moulinduhamel.com**

LE POINT DU JOUR
1107 Rue du Breuil, 62890 Clerques
06 75 02 51 19
joel.dessein@wanadoo.fr

LE SAPIN
100 Rue du bois de Journy, 62890 Audrehem
06 80 71 65 32
anitaleleu1510@gmail.com

LE VERGER DE MAMIE
36 Rue du 8e de Ligne, 62380 Bouvelinghem
06 73 47 39 39
gardeckiannie@orange.fr

LES LAPINOUS Gîte de groupe
7 Rue d'Herbelles, 62380 Cléty
07 80 04 41 34
jeancrileleu@orange.fr

L'INTER-LUDE
38 Rue du Centre, 62380 Cléty
07 66 30 96 37
fleur.veniele@gmail.com

LOUIS LA BRÔCANTE, RÉMI SANS FAMILLE
11 Rue de la Tirée,
La Motte d'Antan, 62850 Escœuilles
06 40 59 96 56
christophe.dusautoir-baroux@orange.fr

MAISON RÊVE
7 Rue des Fiefs,
Fiefs, 62380 Quercamps
06 11 78 01 55
journam62@gmail.com - **maisonreve.fr**

MAISON SAINTE-MARIE Gîte de groupe
29 Rue de l'École, 62219 Wisques
03 21 12 28 50
hotellerie@abbayesaintpaul.com

MAISON SAINT-JOSEPH
31 Rue de l'École, 62219 Wisques
03 21 12 28 50
hotellerie@abbaye-saint-paul-wisques.com

ARRAS.CATHOLIQUE.FR/STPAULWISQUES
MAISONNETTE LES PAPILLONS
Rue des Falles Pensées, 62380 Bléquin
06 77 22 34 61
0677223461@orange.fr

MANOIR DU BRUGNOBOIS
205 Route de Bainghen, 62850 Surques
03 21 32 32 54
manoir-de-brugnois@orange.fr - **brugnois.com**

STUDIO MEUBLÉ, DANS UN ANCIEN FOUR À PAIN
82 Rue Principale, 62380 Bayenghem-lès-Senninghem
06 29 49 19 53
legrandcedric6@gmail.com

La forêt de Guémilde

CHEZ TITIA
100 ter Rue du Ganspette, 62910 Éperlecques
06 37 07 64 86
cheztitia@free.fr

COMME UNE ENVIE D'AIR
51 Chemin de la Metz, 62890 Tournehem-sur-la-Hem
07 67 10 86 66
une.envie.dair@gmail.com - **une-envie-dair.fr**

GÎTE DE LA LIETTE
97 Rue de l'Église, 62910 Éperlecques
07 68 52 97 62
gitedelaliette@free.fr

GÎTE DU CLUSE
89 Rue du Cluse, 62910 Éperlecques
06 75 05 06 60
giteducluse@gmail.com

GÎTE DU NORTBERT FERME DU NORTBERT
63 Rue Wattre, 62890 Mentque-Nortbecourt
06 16 45 33 48
contact@fermedunortbert.fr

LA FERME DE WOLPHUS Gîte de groupe
39 Route Nationale 943, 62890 Zouafques
07 83 32 22 32
reservation@wolphus.fr

LA FORGE D'ESPERANCE
47 Rue de la Meullelotte, 62910 Éperlecques
06 08 00 89 11
laforgedesperance@yahoo.com

LA RESSOURCE O'NATUREL
133 Rue de Licques, 62890 Bonningues-lès-Ardres
06 61 05 72 81
laressource.o.naturel@gmail.com - **laressourceonaturel.fr**

LE CHALET, GÎTE & SPA
207 Rue du Bois du Parc, 62890 Tournehem-sur-la-Hem
06 59 58 18 35
spa.lechalet@gmail.com - **spa-lechalet.com**

LE MOULIN
11 Impasse du Moulin, 62890 Bonningues-lès-Ardres
06 22 43 68 06
buscotjea@orange.fr

UNE PARENTHÈSE CAMPAGNARDE
14 rue Principale, 62910 Moringhem
06 60 42 80 07
leoetfab@gmail.com

Campings

Le marais de Marie Groët

CAMPING DOMAINE LES ORMES
55 Route de Watten, 62910 Serques
03 21 93 11 71
campinglesormes62@gmail.com

CAMPING DU RIVAGE
21 Rue du Rivage, 62910 Serques
03 21 93 73 89
campingdurivage@orange.fr

CAMPING LA ROSERAIE
4 Rue des Silos, 62910 Moulle
06 65 08 78 71
campings.laroseraie.peupliers@orange.fr

CAMPING LE CLAIRMARAIS
1 Rue du Romelaëre, 62500 Clairmarais
03 21 38 34 80
contact@camping-clairmarais.com - **camping-clairmarais.com**

CAMPING LE FRÉMONT
7 Route de Watten, 62910 Serques
03 21 39 86 55
lefremond@hotmail.fr - **lefremond.fr**

CAMPING LE LANSBERGUE
30 Le Lansbergue, 62500 Tilques
03 21 93 03 70

CAMPING LE VERT MANOIR
7 Route de Houlle, 62910 Moulle
03 21 95 83 61
vert.manoir@hotmail.com

CAMPING LES MARAIS
2 bis Rue du Rivage, 62500 Tilques
03 21 93 88 96
alainstopin@orange.fr

La base de Bader

CAMPING BEAUSÉJOUR
Rue Michelet, 62510 Arques
03 21 88 53 66
beausejour@natureetvacances.fr - **camping-arques.fr**

CAMPING LES ÉTANGS DU PLATEAU DES LANDES
8 Rue du Parfum des Sapins, 62570 Helfaut
03 91 93 11 81
lesetangsduplateaundeslandes.fr

L'HERMITAGE
Le Parfum des Sapins, 62570 Helfaut
03 21 12 87 78
hermitage@natureetvacances.fr - **camping-hermitage.fr**

Le monde de Lydéric

CAMPING DE L'ÉTANG
16 Rue du Stade, Hameau de Crecques, 62120 Mametz
03 21 93 81 89
campingdeletang62@orange.fr

CAMPING DU LAC DE REBECQUES
121 Chemin des Étiais, Hameau de Rebecques, 62120 Saint-Augustin
06 36 94 50 16
dcampingdulac@hotmail.fr - **camping-rebecques.com**

CAMPING FERM'LYS
10 Rue de la Croisette,
Hameau de Moulin le Comte, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 15 58

CAMPING LA PETITE FORÊT
16 Rue du Canal, Hameau de la Lacque, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 93 67 42
contact@lapetiteforet.fr - **lapetiteforet.fr**



CAMPING LE MOULIN DE MAMETZ

35 Rue du Moulin, 62120 Mametz
03 21 39 78 75
moulinmamez@wanadoo.fr
sites.google.com/site/moulinmamez

CAMPING MUNICIPAL

56 Rue du Fort Gassion,
Bassin des Quatre Faces, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 77 73 74 04
camping@ville-airesurlalys.fr

L'interlude de Monsigny

CAMPING DOMAINE DU MOULIN DE L'AA
4 Rue de l'Étang, 62560 Merck-Saint-Liévin
06 22 35 80 50
seb.caron@yahoo.fr - ledomainedumoulindeaa.com

CAMPING LA NOUVELLE AVENTURE

82 Rue Principale, 62560 Audincthun
03 21 95 28 19
lna@hpd.fr

CAMPING LA TENTATION

22 Rue Corroy, 62560 Renty
03 21 95 28 19
latentation@orange.fr - campinglatentation.com

CAMPING LE PRÉ FLEURI

5B Rue de Prédefin, 62960 Febvin-Palfart
06 41 57 26 00
lepreflaurcamping@gmail.com - campingleprefleuri.wordpress.com

CAMPING LES POMMIERS

1 Route de Desvres, 62560 Thiembroune
03 21 39 50 19
contact@camping-les-pommiers.fr - camping-les-pommiers.fr

Les parcours de Sigérie

CAMPING DU MOULIN

3 Rue de la Moulière, 62380 Remilly-Wirquin
03 21 93 05 99
campingderemilly@orange.fr - campingdumoulin.com

NIELLES-AVENTURES

8 Rue de Larré, 62380 Nielles-lès-Bléquin
06 09 45 11 79
gaylord.picault83@gmail.com

La forêt de Guémilde

CAMPING BAL

500 Rue du Vieux Château, 62890 Tournehem-sur-la-Hem
03 21 35 65 90
contact@hotel-camping-bal.fr - hotel-camping-bal.fr

CAMPING CHÂTEAU DU GANDSPETTE

133 Rue du Gandspette, 62910 Éperlecques
03 21 93 43 93
contact@chateau-gandspette.com - chateau-gandspette.com

CAMPING LE RANÇ CAR

Rue du Ranch, 62910 Éperlecques
03 21 88 48 84
ranchcar@ranchcar.com - ranchcar.com/fr

CAMPING LE RELAX

318 Rue de Gravelines, 62890 Nordausques
03 21 35 63 77
campinglerelax@orange.fr

CAMPING LES CHARMILLES

11 bis Rue d'Hellebrouca, 62910 Houlle
06 13 64 82 49
campinglescharmilles@laposte.net

CAMPING LES ROSEAUX

73 Rue de Vincq, 62910 Houlle
03 21 93 09 99

Aires de camping-car

AIRE-SUR-LA-LYS

Aire de camping-car Aire sur la Lys

ARQUES

Aire de camping-car de Beauséjour

LUMBRES

Aire de services Leclerc Lumbres

NIELLES-LÈS-BLÉQUIN

Aire de stationnement Domaine du Bléquin

REMILLY-WIRQUIN

Aire de stationnement et de service Camping du Moulin

SAINT-OMER

Aire de camping-car de Saint-Omer

TERROIR

La légende d'Omer

À LA FERME AUDOMAROISE

26 Rue Louis Martel, 62500 Saint-Omer
03 21 88 33 41
alafirmeaudomaroise@hotmail.fr - alafirmeaudomaroise.fr

BIOCOOP DE L'AUDOMAROIS

ZAC Sainte-Catherine,
Allée Honoré de Balzac, 62219 Longuenesse
03 21 11 95 38
biocoop-de-l-audomarois@orange.fr

BOUTIQUE DE L'OFFICE DE TOURISME

7 Place Victor Hugo, 62500 Saint-Omer
03 21 98 08 51
contact@tourisme-saintomer.com

CAFÉS DIDIER BOULET SAINT-OMER

5 Rue des Clouteries, 62500 Saint-Omer
03 21 12 25 29
www.cafe-boulet.com

CHOCOLATERIE BEUSSENT SAINT-OMER

30 Rue des Clouteries, 62500 Saint-Omer
03 21 12 66 82
commande@choco-france.com - choco-france.com

L'ARTISANALE BY P'TITE LAINE CRÉATION

3 Rue de l'Écusserie, 62500 Saint-Omer
06 63 20 78 00
ptitelainecreation@gmail.com

www.etsy.com/shop/helenepitelaine/

LA FRAISERAIE DE L'AA

68 Chemin Cordier, 62500 Saint-Omer
06 30 45 15 02
lafraiseriaie@live.fr

sites.google.com/site/lafraiseriaiedelaa

LA GRANGE DU COIN

49 route des Bruyères, 62219 Longuenesse
06 58 74 26 96
lagrangeducoin@outlook.fr

LE CHAIS

37 Route des Bruyères, 62219 Longuenesse
09 75 94 14 26
lechais-stomer@wanadoo.fr - lechais.com

LE GOÛT DES FLEURS

65 Quai du Haut Pont, 62500 Saint-Omer
06 81 85 42 59
eric.barrere77@gmail.com

À LA CAVE DE ST-ARNOULD

Caviste

À la Cave de Saint Arnould, Valentin et son équipe vous conseilleront sur un large choix de vins, Whiskys, bières et spiritueux, vous y trouverez sans aucun doute votre bonheur.



📍 114 rue de Calais à Saint-Omer

☎ 03 21 38 07 24

🕒 Ouvert du mardi au samedi

20081758/401

UNIVERS GARNI

Deux espaces, deux univers !

Univers Garni ou une multitude d'idées cadeaux en un seul et même lieu. Les produits régionaux et artisanaux qui vous permettront de réaliser votre panier garni selon vos envies et votre budget. Mais aussi de la senteur, de la décoration et un coin réservé aux tout petits.

Univers du Thé qui est une enseigne Corner Dammann Frères rassemblent plus de 160 références de thés naturels et aromatisés. Le tout complété d'un assortiment de cafés haut de gamme.

📍 23 place de la Mélodie à Longuenesse.

☎ 03 21 98 26 71

✉ univergarni.the@gmail.com



f

20181928/401

LE TERROIR

31 Rue des Clouteries, 62500 Saint-Omer
03 21 38 26 51
philippe.leterroir@gmail.com

LES GIVRES DU CORNET

4 Rue des Clouteries, 62500 Saint-Omer
03 21 11 92 98
lesgivresducornet@orange.fr - lesgivresducornet.fr/magasin

ETS GUY DELALLEAU

61 Place Foch, 62500 Saint-Omer
03 21 38 20 41
g.delalleau@orange.fr

MAISON JARS

1 Place Victor Hugo, 62500 Saint-Omer
03 21 98 11 76
contact@jars-co.fr

MAISON WIDENT

19 Place du Maréchal Foch, 62500 Saint-Omer
03 21 98 65 14
maisonwident@gmail.com

UN AIR DE FAMILLE

80 Rue Carnot, 62500 Saint-Omer
03 21 39 15 15
universgarni.the@gmail.com - univers-du-the.fr

UNIVERS GARNI

23 Place de la Mélodie, 62219 Longuenesse
03 21 98 26 71
universgarni.the@gmail.com - univers-du-the.fr

Le marais de Marie Groët

AU JARDIN DE SERQUES

Route Départementale, 943 62910 Serques
06 58 15 11 39
davionjeanmichel@orange.fr

BEN MON COCHON !

Rue du Château, 62500 Salperwick
06 33 36 45 01
lafermedemontbernanchon@gmail.com

BIOMARAIS

5 Chemin du Grand Saint Bernard, 62500 Clairmarais
03 21 88 15 63
biomarais@gmail.com

BOUTIQUE DE LA MAISON DU MARAIS

36 Avenue du Maréchal Joffre, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
03 21 11 96 10
accueil@maisondumarais.com

lamaisondumarais.com

BRASSERIE DE L'ABBAYE DE CLAIRMARAIS

Route d'Arques, 62500 Clairmarais
06 42 81 89 96
laurent@abbayedclairmarais.fr - abbayedclairmarais.fr

GAEC DU GRAND BROUCK

27 Chemin du Grand Brouck, 62500 Clairmarais
03 21 98 28 47
xaviercathymorel@orange.fr

HOPPY CRAFT

57 Avenue du Maréchal Joffre, 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
03 91 93 23 52
hoppycraft62500@gmail.com

LA CRESSONNIÈRE DE TILQUES

8 Rue Henneboque, 62500 Tilques
03 21 12 68 87
veronique.toussaint62@gmail.com

la-cressonniere-de-tilques.com

LA FERME BEDAGUE

111 Route Départementale 943, 62500 Tilques
07 61 43 96 40
alexandre.bedague@live.fr

LA FERME DU MILOU

24 Impasse du Milou (Tatinghem), 62500 Saint-Martin-lez-Tatinghem
03 21 38 47 12
afdt62@gmail.com

LA FERME GHERAERT STÉPHANE

49 Route de Serques, 62500 Tilques
06 11 36 49 58
stephane.gheraert@neuf.fr

LA FERME GUILBERT PASCAL

1 Chemin de la Vallée, 62910 Moule
06 77 64 45 59
pascal.guilbert@neuf.fr

LA TILQUOISE

27 Rue du Marais, 62910 Serques
03 21 93 24 81
latilquoise@outlook.fr - latilquoise.fr

LES CONFITS PURS

142 Rue du Rivage, 62910 Serques
06 29 55 60 18
confitepeg@gmail.com - lesconfitspurs.fr

LES ESCARGOTS DU MARAIS

Rue du Romelaire, 62500 Clairmarais
06 45 20 50 61
lesescargotsdumarais@gmail.com

LES GAUFRES DU MARAIS

28 Rue du Rivage, 62500 Salperwick
06 71 21 94 53
acosteux@yahoo.fr

Ô SOUVENIRS DU MARAIS BY ISNOR

3 Rue du Marais, 62500 Clairmarais
03 21 39 15 15
boutique@isnor.fr - isnor.fr/boutique

La base de Bader

AUX FRAÎCHEURS DU TERROIR
110 Rue d'Aire-sur-la-Lys, 62570 Helfaut
09 87 14 86 69
afdt62@gmail.com

BISCUITERIE BOURDON

ZA de la fontaine Colette, Hameau de Bilques, 62570 Helfaut
03 21 38 24 71
info@patisnord.com

BRASSERIE GOUDALE

ZAC de la Porte Multimodale de l'Aa, Avenue Isaac Newton, 62510 Arques
03 66 10 01 69
contact@visitez-goudale.com - brasserie-goudale.com

CAFÉS DIDIER BOULET BLENDÉCQUES, LA MAISON DE L'EXPRESSO

7 Rue Jules Verne, ZI de Wins, 62575 Blendecques
03 21 39 87 06
contact@maisondelexpresso.fr - cafe-boulet.com

LE CHAUDRON HELFIC

416 Rue du Camp, 62570 Helfaut
06 81 37 56 64
contact@lechaudronhelfic.com - lechaudronhelfic.com

LE JARDIN D'ÉLODIE

422 Rue Profonde, 62570 Helfaut
06 28 57 37 66
lejardindelodie@orange.fr

BISCUITERIE BOURDON

Humm... la délicieuse odeur de gaufres !

Entreprise familiale fondée en 1962, les gaufres Bourdon sont devenues aujourd'hui une incontournable spécialité locale. Liégeoises aux perles de sucre, fines, pur beurre à la vergeoise ou à la chicorée, retrouvez en les dégustant le goût des véritables gaufres du Nord.

Magasin d'usine ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h30.

📍 D195, rue d'Helfaut, Bilques à Helfaut.

☎ 03 21 38 24 71

🌐 www.gaufresbourdon.fr

📱 Biscuiterie Bourdon



2018/05/08/act

TRAITEUR DUHAMEL-JOVENIN

1 Rue Notre-Dame, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 03 28
cedricduhamelpro@orange.fr

L'interlude de Monsigny

EARL DES TILLEULS

284 Rue Haute, 62129 Delettes
03 21 95 52 51
alba.eric@wanadoo.fr - charcuteriedestilleuls.com

FERME DU MOULIN DE LA CARNOYE

20 Rue de la Carnoye Cuhem, 62960 Fléchin
06 33 24 28 81
moulin.delacarnoye@orange.fr

FERME PÉDAGOGIQUE MOULIN DES SOURCES

3 rue Givas, 62560 Renty
06 74 34 56 84 - 03 21 38 06 68
moulin.sources.renty@gmail.com

LA FERME SOUS LA RUE GAILLOT

12 Rue Gaillot, 62129 Bellinghem
03 21 38 07 03
jean-luc.allouchery@laposte.net

GAEC COQUEMPO

60 Rue Bernard Chochoy, 62380 Delettes
03 21 93 11 94
gaec.coquempot@nordnet.fr

GAEC ROCHE

27 Rue Basse Boulogne, 62145 Enquin-lez-Guinegatte
06 71 40 39 06
roche.gaec@orange.fr

GOURMANDISES FERMIERES

24 Rue Principale, 62560 Avroult
03 21 39 21 75
gourmandisesfermieres@hotmail.com

LA FERME LA CHEVRIOTTE

1 Rue de Riotte, 62560 Reclinghem
06 99 39 71 95
lachevriotte@gmail.com - fromagerie-la-chevriotte.eatbu.com

Les parcours de Sigéric

APICULTEUR M. DUBOIS DIDIER

8 Rue de Fauquembergues, 62380 Wavrans-sur-l'Aa
03 21 93 13 27
didierdubois@hotmail.fr

APICULTEUR M. FASQUELLE SERGE

29 Rue du Rietz Mottu, 62380 Wismes
03 21 93 13 27
serge.fasquelle@orange.fr

BOULANGERIE ALQUINES

6 Rue Gaston et Émile Rocourt, 62850 Alquines
03 21 39 70 61

BOULANGERIE BAY

2938 Route Principale, 62850 Surques
03 21 32 31 53

BOULANGERIE D'ESCAEUILLLES

6 Rue de l'Église, 62850 Escœuilles
03 21 32 34 65

BRASSERIE DU FUNQUET

19 Rue de la Tirée, 62850 Escœuilles
06 30 35 06 03
brasseriechefunquet@laposte.net

FERME PHILIPPE TÉTART

20 Rue Principale, 62500 Boisdinghem
03 21 39 69 05
philippe.tetart@gmail.com

FERRONNERIE D'ART CAUX GÉRARD

48 Rue Principale, 62380 Wismes
09 66 93 43 32
contact@ferronneriecauxgerard.fr - ferronneriecauxgerard.fr

GAEC COQUEMPO

60 Rue Bernard Chochoy, 62380 Wavrans-sur-l'Aa
06 74 76 84 60
gaec.coquempot@nordnet.fr

LA FERME AU VILLAGE

59 Rue Bernard Chochoy, 62380 Wavrans-sur-l'Aa
06 71 36 14 58

7 Vallées

TOURISME en CÔTE D'OPALE

LES 7 VALLÉES, LA NATURE À SA SOURCE



UN PATRIMOINE D'EXCEPTION



UN TERRAIN IDÉAL POUR LES SPORTS DE NATURE



UNE TERRE D'AUTHENTICITÉ

CONTACT : OFFICE DE TOURISME DES 7 VALLÉES
PLACE D'ARMES 62140 HESDIN 03.21.86.19.19 - WWW.VALLEESDOPALE.COM

photos : Hombeliee Carlin - Ronald Piclin

2018/04/27/beat

LES FILS D'OMER

195 Rue de l'Abbé Palfart, 62570 Helfaut
07 67 53 33 04
contact@lesfilsdomer.com
lesfilsdomer.com

Le monde de Lydéric

À L'ÉPI D'OR

45-47 Rue d'Arras, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 05 66
epi@wanadoo.fr - boulangerie-epi-dor.com

BOUCHERIE DE LA LYS

33 Rue du Général Leclerc, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 99 58
charles.duplouy@hotmail.fr

BOUCHERIE LEGRAND

80 Rue de Saint-Omer, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 02 71
legrandluc@free.fr

BOUTIQUE DU PÔLE D'INFORMATION

TOURISTIQUE D'AIRE-SUR-LA-LYS
« Le Bailliage » Grand'Place, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 11 96 12
airesurlalys@tourisme-saintomer.com

CHARCUTERIE FUMERY PATRICK

10 Rue de la Vignette, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 06 30

LE COMPTOIR LAITIER FOVET

36 Rue d'Alsace-Lorraine, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 47 99 95 97
comptoirlaitierfovet@orange.fr

LE COMPTOIR DU LYS

10 Rue des Alliés, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 22 20
contact@lecomptoirdulys.com
lecomptoirdulys.com

LE FOURNIL DE LA LYS

38 Rue du Bourg, 62120 Aire-sur-la-Lys
03 21 39 00 48
florencebourdon110@gmail.com

LE RUCHER DE NOÉ ET VICTOR

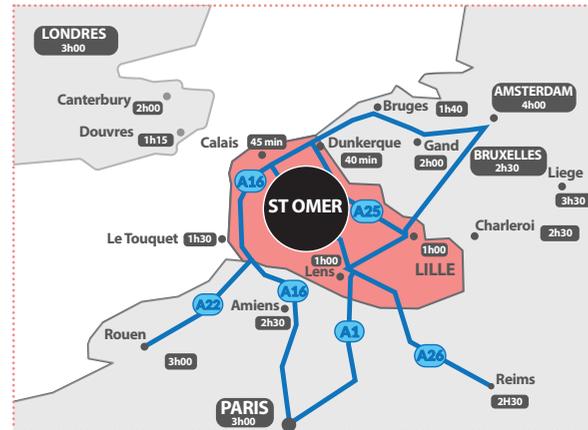
14 Rue de Théroanne, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 84 21 91 31

LES RUCHERS DE API AIRE

343 Route de Merville, Hameau de Pecqueur, 62120 Aire-sur-la-Lys
06 08 00 17 60
lesruchersdeapiaire@gmail.com

SCEA FERME DUCROCO

238 Rue du Marais, 62120 Roquetaire
03 21 95 98 51
sceafermeducroco@orange.fr



COMMENT VENIR À SAINT-OMER ?

NL HOE BEREIKT U SAINT-OMER?

En train :
TER Lille – Calais

Per trein:
TER Lille – Calais

En voiture :
De Calais par l’A26
De Dunkerque par l’A16
De Lille par l’A25
De Reims par l’A26
De Bruxelles par l’E42 / A25
De Paris par l’A26

Met de auto:
Vanuit Calais – A26
Vanuit Dunkerque – A16
Vanuit Lille / Rijsel – A25
Vanuit Brussel – E42 / A25
Vanuit Antwerpen – E17 / E42

OFFICE DE TOURISME ET DES CONGRÈS DU PAYS DE SAINT-OMER
DIENST VOOR TOERISME EN CONGRESSSEN VAN DE STREEK VAN SAINT-OMER

7 Place Victor Hugo - 62500 SAINT-OMER
Tél. +33 (0)3 21 98 08 51 - contact@tourisme-saintomer.com
www.TOURISME-SAINTOMER.com

Billetterie en ligne : www.TOURISME-SAINTOMER.com
Online tickets kopen: www.TOURISME-SAINTOMER.com

PÔLE D'INFORMATION TOURISTIQUE D'AIRE-SUR-LA-LYS
TOERISTICH INFORMATIEPUNT AIRE-SUR-LA-LYS

Le Bailliage, Grand'Place - 62120 AIRE-SUR-LA-LYS
Tél. +33 (0)3 21 11 96 12 - airesurlalys@tourisme-saintomer.com
www.TOURISME-SAINTOMER.com

POINT INFO TOURISME :
MAISON FRANCE SERVICE ÉNERLYA
TOERISTICHE ONTVANGST: ÉNERLYA

30 Avenue Roland Huguet - 62560 FAUQUEMBERGUES
Tél. +33 (0)3 74 18 22 14 - enerlya.ca-pso.fr

POINT INFO TOURISME :
MAISON DE L'ARCHÉOLOGIE
TOERISTICHE ONTVANGST:
CENTRUM VOOR ARCHEOLOGIE

Place de la Mairie - 62129 THÉROUANNE
Tél. +33 (0)3 21 38 01 62 - pah.saint-omer@gmail.com
www.PATRIMOINES-SAINT-OMER.fr



Chaque jour, une nouvelle expérience à vivre !



La Maison
du Marais
Destination Marais

BILLETTERIE
EN LIGNE



VIVEZ LA DESTINATION EN ILLIMITÉ !

ERVAAR DE BESTEMMING ONBEPERKT!

